imburgs agblad

Woningrouw

Woensdag 3 augustus 1988. 70e jaargang nr. 181.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40

Ontvoerd jongetje na jaar vrij



REGGIO DE CALABRIA – In de bergen van Aspromonte in Zuid-Italië is gisteren een achtjarig jongetje vrijgelaten dat meer dan een jaar geleden in Turijn was ontvoerd. Arbeiders ontdekten het kind bij een woonhuis vlakbij Locri aan de Ionische Zee.

Volgens de politie heeft de familie alleen het eerste deel van het geëiste losgeld, een bedrag van ruim 400.000 gulden, betaald. De zaak veroorzaakte veel opschudding in Italië omdat het om een kind ging, het zo lang werd vastgehouden en de ouders niet vermogend zijn. De onderhandelingen met de ontvoerders verliepen zeer moeilijk. Onder andere de paus heeft meermalen een beroep gedaan op de ontvoerders het kind vrij te laten, dat volgens de politie niets lijkt te mankeren.

● *Na één jaar kon Gianfranco Fiori zijn zoontje Marca (8) weer in zijn armen sluiten.*

Voor eerste aandelenpakket DSM

Kabinet rekent op driekwart miljard

DEN HAAG – Het kabinet heeft in eerste instantie de opbrengst van de beursintroductie van het eerste pakket aandelen DSM geschat op 750 miljoen gulden. Dat bedrag staat genoemd in een brief aan de Raad van State, die het wetsvoorstel tot de privatisering heeft bekeken. Een woordvoerder van het ministerie van Economische Zaken heeft dat gisteren bevestigd. Inmiddels is het bedrag min of meer ingetrokken.

In een toelichting bij het wetsvoorstel aan de Tweede Kamer staat geen opbrengst meer genoemd, volgens de woordvoerder, omdat het bedrag te indicatief was. „De waarde is sterk afhankelijk van het beursklimaat op het moment van introductie."

In het verleden zijn wel eens opbrengsten genoemd van circa drie miljard gulden (voor alle aandelen DSM).

Een woordvoerder van het chemieconcern wilde gisteren niet ingaan op de vraag of de aanvankelijk genoemde 750 miljoen gulden niet aan de lage kant is.

„De markt bepaalt de prijs, maar er is ons natuurlijk veel aan gelegen dat de koers zo hoog mogelijk uitvalt."

Van groter belang noemde de DSM-zegsman een spoedige behandeling van het privatiseringsvoorstel in de Tweede Kamer. Het kabinet houdt vast aan de beursintroductie van DSM begin volgend jaar. Het gaat dan om 30 à 40 procent van de aandelen. De precieze omvang wordt op het laatste moment vastgesteld.

Vernietigende conclusie Algemene Rekenkamer:

Renovatie woningen slecht uitgevoerd

Van onze redactie binnenland

DEN HAAG – Het beleid voor de renovatie van woningwetwoningen faalt aan alle kanten. Dat blijkt uit een rapport dat de Algemene Rekenkamer gisteren heeft uitgebracht. Volgens het rapport wordt het doel van de woningverbetering, namelijk het opheffen van bouwkundige en woontechnische tekortkomingen aan de woningen, niet gehaald en faalt de rijkscontrole.

De Rekenkamer heeft voor haar rapp[illegible] tien gerenoveerde complexen vooroorlogse woningen door een onafhankelijk bouwkundig bureau laten onderzoeken. De woningen waren gemiddeld voor 84.000 gulden gerenoveerd, maar desondanks bleken er een groot aantal fouten bij de opknapwerkzaamheden te zijn gemaakt. Het rapport noemt het 'opmerkelijk' dat zeer kort na de renovatie al weer voor 12.000 gulden aan de woningen moest worden hersteld.

Bovendien waren de kosten van onderhoud aan de woningen na de verbetering hoog: zo'n 1.500 gulden per jaar.

Bij een groot-onderhoudproject van naoorlogse woningen was de situatie niet veel beter.

Jaarlijks trekt het ministerie van Volkshuisvesting twee miljard gulden uit voor verbetering van woningwetwoningen. Het rapport adviseert om in ieder geval een minimaal kwaliteitsniveau vast te stellen waar verbeterde woningen aan moeten voldoen.

Sinds januari vorig jaar is de verantwoordelijkheid voor de verbetering van woningwetwoningen bij de gemeenten komen te liggen. Zij moeten in de gaten houden of renovatiegelden goed en doelmatig worden gebruikt.

Bij de controle op de renovatie zou volgens de Rekenkamer beter gelet moeten worden op wat er werkelijk aan werkzaamheden is uitgevoerd. Pas dan kan worden nagegaan of de ingediende rekeningen ook kloppen.

Maatregelen

Staatssecretaris Heerma heeft inmiddels maatregelen aangekondigd naar aanleiding van de bevindingen in het rapport. Hij zal onderzoeken of sancties mogelijk zijn tegen gemeenten die te laat zijn bij de afwikkeling van oude plannen, bijvoorbeeld door het verlenen van voorschotten stop te zetten.

Heerma heeft verder laten weten maatregelen te hebben genomen om een beter inzicht te krijgen in de resultaten van de woningverbetering. Hij heeft ook maatregelen genomen om de verdeling van de contingenten woningen die voor verbetering in aanmerking komen, beter te sturen.

Niet verbaasd

Directeur B. Kempen van de Nationale Woningraad, de grootste organisatie van woningbouwverenigingen in ons land, zegt allerminst verbaasd te zijn over de bevindingen van de rekenkamer. Volgens hem heeft de NWR hierover al jarenlang bij de overheid aan de bel getrokken, zonder resultaat evenwel.

Neerstorten lijnvliegtuig eist 23 doden

SOFIA – Bij het vertrek van het vliegveld van Sofia voor een binnenlandse vlucht is gisteren een Bulgaars lijnvliegtuig verongelukt. Daarbij zijn 23 inzittenden om het leven gekomen en 14 gewond. Dit heeft het Bulgaarse persagentschap BTA bekendgemaakt.

Het toestel, een Yak-40 van Sovjetmakelij, verongelukte toen het opsteeg voor een vlucht naar de stad Varna aan de Zwarte Zee. Aan boord bevonden zich 33 passagiers en een bemanning van 4 personen. Het vliegtuig was eigendom van de nationale luchtvaartmaatschappij Balkan Airlines.

Het ongeluk is het ergste van deze aard in Bulgarije sinds 1984, toen een Toepolev TU-134 van Balkan Airlines neerstortte in de buurt van Sofia.

Twee doden in Noord-Ierland

IRA: meer aanslagen in Europa op komst

LONDEN – Bij drie verschillende aanslagen door de IRA in Noord-Ierland zijn gisteren twee leden van de Britse veiligheidsdienst gedood en raakten zes soldaten gewond. Tegelijkertijd waarschuwde de IRA de burgerbevolking in Groot-Brittannië en West-Europa niet in de buurt van Britse militaire bases te komen of zich te vertonen op plaatsen die door Britse troepen bezocht worden.

De autoriteiten in Londen en Belfast nemen het dreigement van een nieuwe IRA-terreurcampagne in West-Europa serieus.

De eerste aanslag gisteren doodde een politieman, die niet in dienst was. Onder zijn auto was een bom bevestigd. In het westelijk deel van Belfast werd even later een soldaat van het Ulster Defense Regiment (paramilitaire hulptroepen voor het leger) gedood, terwijl hij met zijn vrouw aan het winkelen was.

Ten slotte reed er gisteren een Landrover van het leger op een door de IRA geplaatste landmijn. Zes militairen liepen verwondingen op.

Onder voorwaarden

Zuidafrika: in november weg uit Namibië

PRETORIA/GENÈVE – Zuidafrika is bereid op 1 november te beginnen met het terugtrekken van zijn troepen uit Namibië. Er zouden dan op 1 juni volgend jaar onder supervisie van de Verenigde Naties verkiezingen kunnen worden gehouden in het vroegere Zuidwest-Afrika. Dit heeft de Zuidafrikaanse minister van buitenlandse zaken Roelof Botha gisteren meegedeeld.

Botha verbond wel voorwaarden aan het voorstel: in Angola moeten zeven bases van het Afrikaanse Nationale Congres (ANC) ontmanteld worden, en Cuba moet zijn circa 50.000 militairen uit Angola terugtrekken.

De uitspraken van minister Botha houden verband met de vierde ronde van besprekingen over zuidelijk Afrika, die gisteren in Genève begonnen is tussen delegaties van Zuidafrika, Cuba, Angola en de Verenigde Staten als bemiddelaar.

Eerder zijn Zuidafrika, Angola en Cuba het in New York eens geworden over een reeks beginselen ter beslechting van de conflicten in zuidelijk Afrika.

Zuidafrika stelt een staakt-het-vuren tussen Angola, Cuba en Zuidafrika voor met ingang van 10 augustus.



● *Een pop, voorstellende president Reagan van de VS, werd gisteren in Teheran opgehangen.*

Duizenden Iraniërs gingen gisteren de straat op om hun steun te betuigen aan de pogingen van de regering om tot vrede met Irak te komen.

Initiatief Pérez de Cuéllar verworpen

Irak wijst opgelegd staakt-het-vuren af

NEW YORK – De secretaris-generaal van de Verenigde Naties, Javier Pérez de Cuéllar, wil de impasse doorbreken die is ontstaan in de onderhandelingen met Irak en Iran over de beëindiging van de Golfoorlog. Gisteren zinspeelde de VN-secretaris op een door hem af te kondigen staakt-het-vuren, dat door de Veiligheidsraad bekrachtigd zou dienen te worden.

Irak reageerde gisteravond op een mogelijk eenzijdige afkondiging van een staakt-het-vuren door de VN. Een woordvoerder van de Iraakse delegatie in New York zei dat zijn land zich bij een dergelijk 'voldongen feit' nooit zal neerleggen.

Deze maatregel zou de voorwaarden negeren die Irak momenteel aan een bestand koppelt. De tweede week van de vredesonderhandelingen heeft nog geen wezenlijke verschuiving in de standpunten van beide partijen te zien gegeven. Irak staat erop rechtstreekse besprekingen met het Iraanse bewind aan te gaan, alvoren met een bestand in te stemmen.

„Als ik u zeg dat ik van plan ben, in overleg met de leden van de Veiligheidsraad, een staakt-het-vuren af te kondigen", zo zei Pérez tegenover verslaggevers, „dan sluit ik daarvan niet uit dat ik in contact zal staan met de twee ministers van Buitenlandse Zaken (van Iran en Irak) die hier in New York zijn." Eerder heeft Iran de secretaris-generaal gewezen op de mogelijke afkondiging van een staakt-het-vuren zonder de expliciete instemming van de Iraakse machthebbers.

Volgens Iran kunnen directe besprekingen slechts plaatsvinden nadat een bestand is ingegaan en zonder voorwaarden vooraf van Irak. De Iraanse president, Ali Khamenei, verklaarde dat zijn land van de VN het 'aanwijzen van de agressor' zal eisen, indien Bagdad niet op zijn conditie terugkomt. Door dit verschil van mening tussen de twee Golflanden zijn de vredesonderhandelingen nog niet daadwerkelijk opgeschoten.

Mocht overigens in het Golfconflict tussen Irak en Iran een effectieve vrede tot stand komen, dan zal een bedrag van rond de driehonderd miljard gulden nodig zijn om de economische schade te herstellen. Dit hebben Japanse deskundigen berekend. Iran circa zou 185 miljard gulden uit moeten trekken voor de wederopbouw van vernielde of aanzienlijk beschadigde gebouwen en industriële complexen, Irak ongeveer 115 miljard.

Toestand van slachtoffers gasontploffing nog kritiek

Van onze correspondent

HASSELT – De drie bejaarde dames uit Elsloo die maandagochtend in het Belgisch-Limburgse Zutendaal zwaargewond raakten door een ontploffing op een camping, verkeerden gisteren in een 'kritieke maar stabiele toestand'.

De drie dames hebben over een groot deel van hun lichaam brandwonden opgelopen. Maandagnacht al zijn ze per helicopter van het ziekenhuis in Genk overgebracht naar de militaire kliniek in het Brusselse Neder-over-Heembeek. Daar is een befaamd brandwondencentrum gevestigd. De precieze oorzaak van de ontploffing is nog onbekend, maar de Belgische politie gaat er vanuit dat er een gaslek in het keukentje van de caravan heeft gezeten.

Het weer

WISSELEND BEWOLKT, OVERWEGEND DROOG

De vannacht ontstane mist lost in de ochtenduren op. Hierdoor ontstaat tamelijk veel bewolking, welke vanmiddag geleidelijk af zal nemen. Vannacht kan plaatselijk opnieuw mist ontstaan. De wind is zwak tot matig en komt uit noordelijke rich ting. De maximum temperatuur bedraagt 20 graden, terwijl vannacht de minimum temperatuur rond 11 graden ligt. Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346. Voor het weer elders in Europa, raadpleeg Tijdje Vrij, pagina 13.

VANDAAG:		
zon op:	**06.05**	**onder: 21.27**
maan op:	**23.18**	**onder: 13.24**
MORGEN:		
zon op:	**06.06**	**onder: 21.25**
maan op:	**23.35**	**onder: 14.51**

Duitser minder snel bekeurd in Nederland



...Landverrader!!...

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn. Brieven die te lang zijn worden ingekort of geretourneerd.

Nieuws over emigratie van DDR-burgers: regelrechte verzinsels

Helaas verschijnen er nog altijd volstrekt onzinnige artikelen over de DDR in de media. Het LD van 29 juli meldde dat maar liefst 1.5 miljoen DDR-burgers (inclusief gezinsleden) verzoeken ingediend zouden hebben om dit land te verlaten.
Het is makkelijk te bewijzen dat dit

> EST-BERLIJN – ostduitsers die aar de Bondsrepuliek willen emigreen, hebben tussen 00.000 en 400.000 erzoeken ingediend n de DDR te moen verlaten. Dit is steren uit politieke ron vernomen. De elangrijkste reden m emigratie aan te ragen, is ongenoen over de leefomndigheden in de ... van
>
> ## Honderdduizenden willen weg uit Oost-Duitsland
>
> Berlijn hervormingen in te voeren zoals in de Sovjetunie het geval is. Omdat zowel een enkeling als een familie een aanvraag tot emigratie kan indienen, is het totaal aantal per... dat de DDR
>
> het Westberlijns dagblad Tagesspiegel, dat deskundige in Bonn aanhaa.. gaat het om te hoogste 1,5 miljoe mensen. Dat kom neer op 9 procen van de bevolk... van de ...

● *Uit het LD van 29 juli jl.*

regelrechte verzinsels zijn. De laatste jaren krijgen vrijwel alle DDR-burgers, die dat willen, toestemming om te emigreren. Alleen een klein aantal mensen dat bepaalde vertrouwensfunkties heeft gehad, krijgt die toestemming niet. Volgens officiële Westduitse cijfers hebben de afgelopen jaren rond de 20.000 mensen per jaar van die mogelijkheid gebruik gemaakt. Ook als je daar een klein aantal afgewezen aanvragen bijtelt, kom je uit op maar 0,1 tot 0,2 procent van de totale DDR-bevolking en niet op 9 procent, zoals de krant schreef.

Daarnaast hebben de afgelopen jaren maar liefst 20.000 naar het westen geëmigreerde voormalige DDR-burgers aanvragen ingediend weer terug te verhuizen. De werkelijkheid van 'het vrije westen' bleek heel wat minder fraai als de westerse propaganda het voorstelde.

De onzinnigheid van de in de krant gemelde cijfers blijkt ook uit het volgende. In 1987 zijn er maar liefst ruim vijf miljoen reizen van DDR-burgers naar het westen geweest, voor bezoek van familie of vrienden, en ook toeristen. Volgens officiële Westduitse cijfers hebben daarvan slechts ruim 1.000 mensen besloten niet terug te reizen, één op de 5.000 of 0,02 procent dus. Als werkelijk 9 procent van de mensen weg zou willen, zou dat aantal achterblijvers heel wat hoger liggen!
Dit soort berichten, waarbij men zich zoals gebruikelijk baseert op 'een politieke bron', 'waarnemers' en 'deskundigen', zonder ook maar een naam te noemen, worden heel bewust gelanceerd om de DDR door het slijk te halen en de mensen hier het idee te geven dat we toch maar blij moeten zijn met het leven hier, ondanks werkloosheid en bezuinigingen. Het is jammer dat het LD zo'n bericht klakkeloos plaatst, zonder na te gaan of het wel reëel is.

HEERLEN Peter van Zutphen

●DDR

In het LD van vrijdag 29 juli jl. heeft een artikel gestaan over mensen die uit de DDR weg willen. De kranten melden dat er honderdduizenden weg willen. Daar klopt niets van. In de DDR willen hooguit twintigduizend burgers emigreren naar West-Duitsland. De leefomstandigheden in de DDR zijn beter als in West-Duitsland, geen werkloosheid en armoede. In West-Europa, waaronder West-Duitsland en Nederland, zijn honderdduizenden mensen geëmigreerd naar Canada en Australië omdat ze 't in die landen niet zagen zitten. Ook nu zijn er duizenden die weg willen uit Nederland. Westerse kranten hebben altijd een subjectieve mening over socialistische landen. Socialistische landen worden vaak uitsluitend als een object van kritiek beschouwd. Vaak wordt buiten beschouwing gelaten dat daar duizenden en nog een duizenden mensen in harmonie leven hetgeen voor velen van ons moeilijk is voor te stellen. Terwijl wij belast zijn met alle dagelijkse onzekerheid van het leven en in de meeste gevallen met de ongewistheid verkeren wat er in de toekomst van ons en onze kinder wordt.

HEERLEN Ben Tarici.

• Toeristenmarkt

Tot mijn verbazing las ik een stuk geschreven door Frank Seuntjens, in het Limburgs Dagblad d.d. 22-07-1988, over de Toeristenmarkt in de Geulhal. Ik meen te mogen stellen dat een 'journalist' een verslaggevende taak heeft en een situatie zo werkelijk mogelijk dient weer te geven.
In het onderhavige stuk zijn enkele zaken in het geheel niet naar waarheid weergegeven.
Er wordt in het betreffelde artikel gesteld dat er stands leeg staan, hetgeen uit de lucht gegrepen is. Alle stands zijn bezet.
Er zouden geen of weinig bezoekers zijn. Wat wil je, als de markt om 12.00 uur open gaat en je dan direct binnen komt als 'objectief' journalist. Frank, wellicht kun je niet het verschil onderscheiden tussen oude rommel en nieuwe goederen.
Het merendeel van de standhouders verkoopt namelijk nieuwe goederen, van zeer goede kwaliteit, tegen zeer redelijke prijzen (zeker in het licht van Valkenburg toeristenstad) en met correcte bediening.
Graag zou ik de 'journalist' het volgende advies geven:
Als u nog eens wilt trachten iets te schrijven in een zo machtig medium, probeert u zich dan te weerhouden van onjuiste verslaggeving, en schotel de lezers geen onwaarheden voor. Mensen die na het lezen van een dergelijk stuk de Geulhal bezoeken, zouden namelijk een rare nasmaak van je verslaggeving kunnen overhouden en dat kan nooit de bedoeling zijn.

HELMOND P. Aldenhuysen.

NASCHRIFT REDACTIE: De verslaggeving omtrent de toeristenmarkt is gebaseerd op eigen waarneming van de betrokken redacteur en op meningen van een aantal op het bewuste tijdstip aanwezige bezoekers.

Omgaan met schuld in de christelijke geloofsgemeenschap

Dr. F. Heggen, pastoor van de parochie toegewijd aan de heilige pastoor van Ars, schrijft in zijn studie OMGAAN MET SCHULD IN DE CHRISTELIJKE GELOOFSGEMEENSCHAP, dat hij niet zo gelukkig is met de visie van Paus Johannes Paulus II inzake de biecht. Verder stelt dr. Heggen sympathisant te zijn van de boeteviering.

Uit deze conclusie en de sympathie van dr. Heggen blijkt dat zijn studie niet zo gedegen is als hij doet voorkomen, immers dan zou hij hebben kunnen vaststellen dat de biecht het paasgeschenk van de Heer aan Zijn Kerk is.

Voorts heb ik de indruk dat dr. Heggen geen gedegen studie heeft gemaakt van het leven en werken van de patroon van de parochiekerk waarover hij als pastoor is aangesteld, t.w. de heilige pastoor van Ars.
Vervolgens vraag ik mij af wie er nu eigenlijk paus is, dr. Heggen of Johannes Paulus II, waarbij ik verder aanteken dat hij van de paus een verkeerd beeld geeft. De voorgangers van de huidige paus hadden geen wezenlijk andere opvattingen over de biecht.
Tot slot is het voor mij een raadsel hoe iemand met dergelijke opvattingen als moraaltheoloog aan de HTP-Heerlen verbonden kan zijn. Zijn opvattingen zullen immers op de studenten worden overgebracht, waardoor de Kerk geen goede dienst wordt bewezen.

NEERBEEK P. Frissen.



● *Winnie Mandela (archieffoto)*
... symbool en moeder van een natie die al bijna een eeuw tegen apartheid en onderdrukking vecht...

We begrijpen best wel...

We begrijpen best wel dat Winnie Mandela een arme oude vrouw is zonder tweede huis of zal ik het villa of nog duurder noemen?
We begrijpen best wel dat menige Zuidafrikaanse negerman haar graag zal steunen na al haar jaren van onthouding.

We begrijpen best wel dat Winnie graag in dat grote huis of nog duurder, wil gaan wonen. Nu kan het geschieden zonder die arme negertjes de ogen al te erg uit te steken.
We begrijpen best wel (zie LD 29-7-'88) dat Mandela (Nelson) de familie heeft opgedragen het stilzwijgen te bewaren, betreffende de scholieren uit de zwarte wijk bij Johannesburg.

We begrijpen best wel dat het ANC een achterbaks bommenleggertje is.
We begrijpen best wel dat het onjuist is om hier in Nederland geld in te zamelen voor het ANC.

We begrijpen best wel dat Rusland of Amerika (V.S.) op deze strategische breedtegraad azen om er in de toekomst een militaire basis te stichten.

We begrijpen best wel dat Riebeek dit allemaal niet voorzien heeft.
We begrijpen best wel dat bisschop (?) Tutu geen zin meer heeft in bananen en oude vrouwen en daarom als hobby het gekleurde volk opsteukt.
We begrijpen best wel dat er in Zuid-Afrika geen honger is.
We begrijpen best wel dat de blanken zorgen dat het goed gaat met de donker gekleurde in Zuid-Afrika.
We begrijpen best wel dat de scholieren uit de zwarte wijk bij Johannesburg de 'daad' der brandstichting (bij gebrek aan een bulldozer) zullen ontkennen.
We begrijpen best wel dat er in Zuid-Afrika ontevreden mensen zijn, net als in ons land ook ontevreden mensen wonen, doch de overgrote meerderheid is tevreden, net als hier.
Wij begrijpen best wel dat Winnie een krachtig saldo op de bankrekening heeft staan.
We begrijpen best wel dat deze krant in haar berichtgeving niet objectief is. Het zou een goede zaak zijn als uw krant eens een goede integere journalist naar Zuid-Afrika zou zenden die dan voor de afwisseling eens (de positieve) objectieve berichtgeving doet. Dat zou een stap in de goede richting zijn.
We begrijpen best wel dat de bevolkingsdichtheid van Belgisch-Limburg op 1 januari 304 inwoners per vierkante meter bedroeg (zie LD 28 juli '88). Of was dit een denkfout? Het lijkt me sterk dat 67.900 inwoners met niet-Belgische nationaliteit samengepakt op 223 vierkante meter wonen.

HEERLEN J.Hoppe.

Zuid-Afrika onrechtvaardig door angst

In Zuid-Afrika is de macht in handen van de blanken die dat land hebben geïndustrialiseerd. Het aantal blanken is echter klein tegenover het aantal kleurlingen. In een normale democratie zouden bij hoofdelijke stemming de belangen der blanken achtergesteld raken op de belangen der kleurlingen. Daarom vechten de blanken voor behoud van hun macht. Om dat te voorkomen onthoudt men het kiesrecht der kleurlingen en begaat men menige vorm van onderdrukking, die goedkeuring van andere staten mist en niet goed te praten is.

Wat in Zuid-Afrika vooral in het begin moet komen, is een tweedelig kiesstelsel waarbij de blanken de helft van de kandidaten van de regering kiezen en de kleurlingen stemmen voor de rest, de andere helft van de kandidaten in de regering en dat die twee helften gezamenlijk het land besturen, zodat de twee bevolkingsgroepen niet tégen elkaar staan, maar náást elkaar gezamenlijk Zuid-Afrika tot economische bloei brengen en er rechtvaardigheid komt voor blank en zwart zodat het een land wordt waarin iedereen prettig kan leven, ongeacht zijn huidskleur.
Voor het begin lijkt mij dat de enige rechtvaardige oplossing.

MERKELBEEK F. Geenen.

Jean van Ree over E.K. in Duitsland

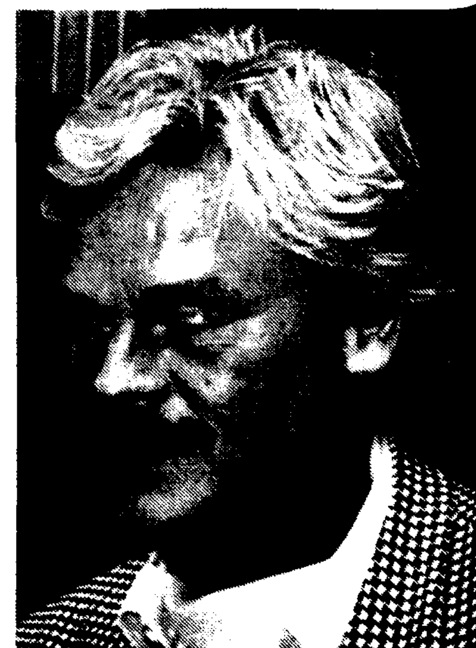
Als antwoord op een artikel in uw krant van 13 juli jl. (een beetje aan de late kant ivm. vakantie!) van de hand van operazanger Jean van Ree, het volgende:
Nadat Van Ree zich eerst afvraagt of er alleen maar goede Hollanders bestaan, of goede en slechte mensen om het even van welke nationaliteit, stelt hij daarna aanmatigend vast: „Eerst waren de Hollanders slechte verliezers, nu zijn het ook nog slechte winnaars".
Zo, daar kunnen we het dan voorlopig mee doen. En dat alles n.a.v. uitlatingen van sportjournalisten die een Duitsland-haat zouden hebben gekweekt.

Indien Van Ree dit veroordeelt, is dat z'n goed recht. Als Nederlander, in Duitsland had hij echter zijn verdere beledigende opmerkingen achterwege moeten laten. Want om de stemming en uitlatingen van deze journalisten beter te kunnen begrijpen, moet men terug gaan naar de bron, daar waar het allemaal is begonnen, namelijk in Duitsland, in de dagen vóór en ná de wedstrijd Duitsland-Nederland.
Hierop ook had Van Ree zich meer moeten oriënteren en informeren. Hij zou er dan al gauw achter zijn gekomen, dat verschillende Duitse verslaggevers (niet allemaal) de sportiviteit ook niet zo hoog in hun vaandel hebben staan.
Ik wil mij tot enkele zaken beperken.

Wat te denken van het Oranje-verblijf voor de wedstrijd tegen Duitsland, een hotel dat meer op een doorgangshuis leek en waar van een optimale voorbereiding op een wedstrijd geen sprake kon zijn.

En wat een zelfoverschatting in de voorbeschouwingen op de wedstrijd tegen Nederland. Een krant schreef: Duitsland op negen plaatsen beter. Een ander: Duitsland kan niet verliezen. Een boulevardblad maakte het nog bonter en schrijft: niemand kan het wagen 'der Meister' te verslaan. Voorts was al alles voor de finale in München geregeld. Dit alles had tot doel een betere tegenstander te kleineren en hem uit zijn evenwicht te brengen. Een en ander had echter een averechtse uitwerking, want Nederland won gewoon door beter voetbal.
Ook na de wedstrijd leefde bij vele verslaggevers meer de revanchegedachten – in oktober speelt men weer tegen elkaar – dan het goede spel van de tegenstander te eren.
Dan de gang van zaken rondom de finale in München. In hun zelfverzekerdheid, want Duitsland zou immers in de finale staan, was het stadion al lang van tevoren uitverkocht aan Duitsers. Aan de supporters van een land dat van tevoren voor vol... stadions had gezorgd, werden ze-venduizend kaarten toegewezen. Na uitschakeling hielden vele Duitsers het voor gezien en brachten hun kaarten voor belachelijk hoge prijzen op de zwarte markt. Dit werd door de Duitse pers nauwelijks aan de kaak gesteld.

Op het einde loopt de heer Van Ree er toch helemaal met de klompen door en geeft alles ook nog een politiek tintje als hij zegt: 'Arm Europa'.



● *Kerkraadse tenor Jean van Ree, die momenteel in Duitsland woont.*

Ik zie dat anders, want als je alles in het sportieve vlak trekt, heeft het veel objectieve voetballiefhebbers in heel Europa iets geleerd, namelijk dat men zich niet moet tooien met de tekenen der overwinning vooraleer deze laatste bevochten is.
Verder meen ik dat de hoge hoed die wij Van Ree in Kerkrade als zanger hebben opgezet, hem nu als Nederlander in Duitsland ook niet meer past.

MAASTRICHT L.J. Consten

Oplossing van gisteren

- g a - - a - r
g e v a a r t e
- w a c h t e n
f e l - o s l o
- l - a r - l -
- d - i n n i g
l i e d - a n e
- g l a s - g a

puzzel van de dag

beroep	▼	manne-lijk schaap	bloem-bed / woorden	▼	pl. in Limburg	▼	paar
godin v. d. jacht ▶ / Russisch keizer		▼	▼				▼
▶					bijbel-deel ▶		
harde val ▶ / neon					neon ▶ / oude munt		
▶		op die tijd		klein vertrek ▶ / kleding-stuk	▼		
▶		▼	lidwoord ▶	▼		achter	oude lengte-maat
inhouds-maat / gras-vlakte ▶						▼	▼
voeg-woord ▶			plaats voor vee ▶				

de dappere duinduikers





Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordig... Wavery Productions b.v. 's-Gravenhage

panda en de tijdmeester



recept

h. meijer

Gevulde meloen met kip en sinaasappel

Benodigdheden: 200 g kipfilet, zout en peper, gemberpoeder, boter of margarine, 1 ogenmeloen, 2 sinaasappels, droge sherry, 3 el mayonaise, 3 el zure room en gemberpoeder.

Verhit de boter en bak de kip hierin gaar en bruin.
Laat afkoelen en snijd daarna in dobbelsteentjes.
Snijd het kapje van de meloen en verwijder de pitten en het zachte gedeelte.
Schep het vruchtvlees eruit met een boterballetjesschep.
Druppel in de uitgeholde meloen wat sherry.
Snijd de sinaasappel in stukjes en verwijder het witte velletje.
Maak een sausje van de mayonaise, zure room, sherry en gemberpoeder.
Vermeng de kip, meloen en sinaasappel luchtig met de saus en vul met dit mengsel de uitgeholde ogenmeloen.
Zet het kapje er weer op en dien dit voorgerecht licht gekoeld op.
TIP: Deze meloen doet het ook heel goed als onderdeel van een koud buffet.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.
Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886
Bijkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 04490-46868
Hoensbroek 045-218555
Kerkrade 045-452932 455506
Maastricht 043-254477
Schaesberg 045-311719
Roermond 04750-18484
Sittard 04490-15577
Valkenburg 04406-15045
Telex:
redactie 56123
overige afdelingen 56078
Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 71.55
per maand ƒ 23.85

Bonden lichten leden in over V & D-affaire

Van onze redactie economie

DEN HAAG – De Dienstenbonden van FNV en CNV gaan komende week gezamenlijk hun leden informeren over de stand van zaken bij de V & D-warenhuizen. Dit om het 'schandelijk verzuim' van de directie van de warenhuizen enigszins recht te breien, aldus bestuurders van de beide bonden. Maandag bevestigde de directie tegenover de bonden dat het plan om over te gaan tot 1.400 ontslagaanvragen van tafel is. Plannen voor een drastische herstructurering blijven echter bestaan en moeten eerst worden voorgelegd aan de commissarissen van het moederbedrijf, Vendex International.

Tijdens bijeenkomsten in Rotterdam en Eindhoven (aanstaande maandag), Utrecht (dinsdag) en Groningen en Deventer (woensdag) zullen de bestuurders van de beide bonden hun leden proberen te informeren over de stand van zaken binnen het concern. Het geeft de bondsbesturen bovendien de gelegenheid de stemming onder het V & D-personeel te peilen.

Een dag na de tumultueuze ontmoeting tussen bondsbestuurders en directie van V & D heerst er bij de bonden slechts 'gematigde vreugde' over het intrekken van de meest vergaande plannen. Ook de president van Vendex, prof dr drs Anton Dreesmann spreekt immers over vier jaar reorganisatie met in het eerste jaar maximaal 300 gedwongen ontslagen. Jaap Kos van de Dienstenbond CNV sluit niet uit dat binnenkort gewoon 'oude wijn in nieuwe zakken wordt gepresenteerd'.

Hoog overleg over Nagorny-Karabach

MOSKOU – Op hoog niveau is gisteren in Stepanakert, de hoofdstad van de enclave Nagorny-Karabach in de Sovjet-republiek Azerbajdzjan, gepraat over 'constructieve voorstellen' voor de sociale, culturele en economische ontwikkeling van het gebied. Om de tafel zaten de voorzitters van de communistische partijen van Azerbajdzjan, Armenie, Nagorny-Karabach en een afgevaardigde van het presidium van de Opperste Sovjet, het parlement in Moskou.

Die constructieve voorstellen achtten de deelnemers aan het rondetafelgesprek nodig om een oplossing te bieden voor de 'moeilijkheden en fouten die in Nagorny-Karabach opgestapeld zijn' en voor de regeling waarvan 'uitputtende maatregelen' nodig zijn. Nagorny-Karabach is een enclave in de deelrepubliek Azerbajdzjan met in meerderheid een Armeense bevolking. Armenie wil dat de enclave bij deze vooral christelijke republiek komt, maar de islamitische Azerbajdzjanen zijn ertegen. Het centrale gezag in Moskou heeft zich ook een- en andermaal uitgesproken tegen de overgang van Nagorny-Karabach – een in naam autonome enclave – van Azerbajdzjaans in Armeens gezag.

Premier wil onenigheid tussen ministers oplossen

Lubbers: defensie bij bezuinigingen ontzien

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Premier Lubbers is bereid minister Van Eekelen (Defensie) te ontzien bij de bezuinigingen voor 1989. Op die manier hoopt de premier de onenigheid tussen de ministers Van Eekelen en Ruding (Financiën) op te lossen, die ontstond na de besluitvorming in de ministerraad over de begroting.

In het kabinet werd half juli afgesproken dat de departementen volgend jaar de prijsstijgingen maar voor driekwart vergoed krijgen. Voor defensie zou dat een extra bezuiniging van veertig miljoen gulden betekenen. Premier Lubbers las tijdens die ministerraad echter een verkeerd lijstje voor, waaruit bleek dat defensie maar achttien miljoen gulden hoefde te bezuinigen.

Onmiddellijk na die bewuste ministerraadsvergadering ontstond er onenigheid tussen Van Eekelen en Ruding over wat er nu precies was afgesproken. Premier Lubbers kon toen geen uitsluitsel geven, omdat hij in Israël was.

Vlak voor de vakantie van Lubbers en Van Eekelen hadden zij een 'verkennend gesprek' over dit probleem. Lubbers gaf toen toe dat de fout bij hem lag. Hij zegde Van Eekelen toe dat hij in de eerste ministerraads-vergadering na de vakantie (17 augustus) op deze zaak terug zou komen. Tevens liet hij de minister van Defensie weten dat deze 'aanmerkelijk minder' dan veertig miljoen hoeft te bezuinigen, maar in elk geval wel meer dan achttien miljoen. Naar verluidt zou het bedrag ergens tussen 25 en 30 miljoen gulden uitkomen.

Maar daarmee is het probleem nog niet opgelost. Minister Ruding is nog niet op de hoogte van de afspraken tussen Lubbers en Van Eekelen. Hij is ongetwijfeld niet bereid op te draaien voor de resterende miljoenen. Die moeten dan door de andere ministers worden betaald. „Het kan niet zo zijn dat de belastingbetaler opdraait voor een fout in de ministerraad", aldus een woordvoerder van minister Ruding.

● *Frank Carlucci (met bril, lachend), legt momenteel als eerste minister van Defensie van de VS een officieel bezoek af aan de Sovjetunie. Gisterochtend bezocht hij als eerste westerse deskundige de basis Koebinka bij Moskou, waar hem een blik werd gegund op de tot dusver zeer geheime 'Blackjack' (op de achtergrond), de NAVO-benaming voor de volgens Moskou grootste en zwaarste bommenwerper ter wereld. Het vliegtuig heeft een actieradius van 7300 km en kan verscheidene grote kruisraketten vervoeren.*



Plannen verlaging premie bejaarden gehandhaafd

Standaardpolis meer dan tientje duurder

Van onze redactie binnenland

UTRECHT – De particuliere ziektekostenverzekeraars gaan door met de voorbereiding van een restitutiesysteem voor bejaarden per 1 januari 1989. Ze houden ook vast aan de koppeling van deze maatregel aan een verhoging van de premie voor de standaardpolis (voor mensen die in 1986 uit de toen opgeheven vrijwillige ziekenfondsverzekering kwamen). Nu die niet op 1 september kan ingaan, zoals hun bedoeling was, zal de verhoging groter moeten zijn dan een tientje per maand.

Het Kontaktorgaan Landelijke Organisaties van Ziektekostenverzekeraars (KLOZ) heeft dit gisteren bekendgemaakt. Het KLOZ en staatssecretaris Dees (volksgezondheid) liggen met elkaar in de clinch over deze kwestie. Het KLOZ zegt dat er al in mei afspraken zijn gemaakt, het ministerie van Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur (de staatssecretaris is met vakantie) ontkent dat. Dees heeft nog bezwaren tegen onderdelen van het plan.

Dat plan houdt in dat bejaarden die met hun inkomen onder een bepaalde grens zitten en die meer dan 181 gulden in de maand voor hun verzekering betalen, het verschil terugkrijgen.

De verhoging van de standaardpolis kan niet meer per 1 september worden doorgevoerd, zegt het KLOZ, „omdat de staatssecretaris zijn deel van de gemaakte afspraken niet blijkt na te komen". Volgens het KLOZ zullen de verzekeraars de restitutieregeling voor de bejaarden pas gaan uitvoeren als de premie voor de standaardpolis is verhoogd.

Naarmate het langer duurt voordat dit gebeurt, zal de premie meer omhoog moeten, aldus het KLOZ.

Brinkman mag bezuiniging van 12 miljoen doorvoeren

Kruiswerk verliest geding tegen staat

Van onze redactie binnenland

DEN HAAG – „Dit betekent dat bezuinigingen die de overheid wil doorvoeren zomaar op de gezondheidszorg kunnen worden afgewenteld. Nu is het hek helemaal van de dam", aldus de geschokte directeur drs L. Hoornweg van de Nationale Kruisvereniging gistermiddag. Hij reageerde daarmee op de uitspraak van de president van de Haagse rechtbank in het kort geding tegen de staat dat gericht was tegen voorgenomen bezuinigingen van 12,3 miljoen gulden.

President mr N. Wijnholt wees de eis van de kruisorganisatie af. Die luidde dat minister Brinkman (WVC) moest worden verboden maatregelen te nemen waardoor de kruisverenigingen minder geld zouden krijgen. Daartoe zou hun uitkering uit het AWBZ-fonds (Algemene Wet Bijzondere Ziektekosten) moeten worden gekort. Dat wordt geregeld door het Centraal Orgaan Tarieven Gezondheidszorg.

Dat orgaan en de Wet Tarieven Gezondheidszorg mogen voor zo'n middel niet worden gebruikt, betoogde de raadsman van het kruiswerk. Dan is er sprake van een oneigenlijke bevoegdheid. Bij het kruiswerk is men bang dat de kruisverenigingen dan de overkoepelende organisatie niet meer kunnen betalen. Die koepel verricht centrale taken als belangenbehartiging, bijscholing en centrale inkoop.

Maar de rechtbankpresident wil van geen verbod horen. Volgens hem is alleen maar aan de orde of de regering volgens de wet een goed gebruik van haar bevoegdheid heeft gemaakt en in overeenstemming met het recht heeft gehandeld. Op die vragen luidt het antwoord van de rechter bevestigend.

De NKV-directeur en zijn staf bleken bijzonder geschokt over deze uitspraak. „Hiermee kan de staat maar alle bezuinigingen op de gezondheidszorg afwentelen", aldus Hoornweg. „Terwijl er een dubbele vergrijzing komt wordt er ook nog eens geld weggehaald bij de thuiszorgorganisatie".

Als Brinkmans plannen doorgaan vreest het kruiswerk het verdwijnen van 200 arbeidsplaatsen. De kruisverenigingen zullen ook het uitvoerende werk niet kunnen uitbreiden en wellicht zelfs moeten inkrimpen. Hoornweg: „We gaan de motivering van dit vonnis nader bestuderen. Wellicht zijn nog andere juridische stappen mogelijk".

In ieder geval zal de NKV alles in het werk stellen om dreigende ingrepen in de thuiszorg te voorkomen. De NKV zal druk uitoefenen op de Tweeed kamer om de inhoud van de plannen aan te passen aan de belangen die zij behartigt.



● *Studenten overleggen met hun advocaat voor het begin van het kort geding.*

Wet collegegelden voor rechtbank aangevochten

Van onze redactie onderwijs

DEN HAAG – Minister Deetman van Onderwijs heeft onvoldoende overgangsregelingen gemaakt bij de Harmonisatiewet collegegelden. De groep studenten die nu aan een tweede studie in het hoger beroepsonderwijs of aan de universiteit is begonnen, wordt daardoor ernstig gedupeerd. Dat betoogde mr J. Barendrecht gisteren namens de Landelijke Studentenvakbond voor rechtbankpresident mr M. Wijnholt in Den Haag. De vakbond eist in kort geding dat de Staat alsnog zorgt voor een goede overgangsregeling zodat studenten die door de Harmonisatiewet zijn gedupeerd, hun studie kunnen afmaken.

In de Harmonisatiewet is vastgelegd dat studenten aan de universiteit niet langer dan zes jaar mogen studeren. Studieverlenging met maximaal één jaar wordt alleen nog in uitzonderlijke gevallen verstrekt. De student die toch langer nodig heeft, betaalt 2450 gulden collegegeld (700 gulden meer dan het normale tarief) en heeft geen recht meer op een beurs. Studerenden in het HBO hebben maximaal 4,5 jaar tot hun beschikking.

Barendrecht stelde dat juist de studenten die aan een tweede opleiding zijn begonnen, nu in de knel komen.

Volgens landsadvocaat mr H. Groen, die namens de Staat optrad, „is er eigenlijk niets aan de hand". Hij vond dat de Staat geen onzorgvuldigheid verweten kon worden – zoals mr Barendrecht had gesteld – omdat er immers een noodfonds voor de studenten bestaat.

De uitspraak is op 11 augustus.

Gaykrant overweegt actie tegen Jenny Goeree

BEST – De Gaykrant verdenkt de zich evangeliste noemende Jenny Goeree ervan een zeer grievende brief te hebben geschreven aan de ouders van een vorige week overleden 35-jarige aids-patiënt. Onderzocht wordt of juridische actie mogelijk is. Volgens hoofdredacteur KroL van de Gay-krant heeft vergelijking van het handschrift uitgewezen dat de brief van Jenny Goeree afkomstig is.

De ouders hadden in de rouwadvertentie de doodsoorzaak van hun zoon vermeld, op diens eigen verzoek. Gisteren, enkele uren voor de begrafenis, kregen zij de brief met de tekst: „Gefeliciteerd met de opruiming van dit misbaksel en deze moordenaar. God heeft zo zijn eigen methoden om het vuil te verwijderen. Jenny Goeree, evangeliste."

Krol: „We hebben mevrouw Goeree gebeld en zij gaf ronduit toe de brief aan de ouders te hebben geschreven. Ze schaamt zich er niet voor en zei dat zij niets te maken heeft met aardse wetten en alleen gehoorzaamt aan Gods wetten."

Jenny Goeree reageerde gistermiddag met een ontkenning: ze zei helemaal niets van de brief af te weten.

Verbod Reagan op ontslag aids-lijders

WASHINGTON – President Reagan heeft gisteren alle regeringsinstanties opgedragen alle achterstelling van rijkspersoneel vanwege aids uit te roeien en voorgeschreven dat niemand die de fatale ziekte heeft mag worden ontslagen. De woordvoerder van de president, Marlin Fitzwater, zei dat de president bij het afkondigen van een 10-puntsplan, handelde naar aanbevelingen van zijn aidscommissie.

In zijn tien punten roept Reagan alle sectoren van de samenleving op aidslijders en hun families op te vangen met barmhartigheid en zonder onderscheid en vraagt hij het particuliere bedrijfsleven, de vakbonden en het onderwijs de richtlijnen van het rijk over te nemen. Hij vraagt de volksvertegenwoordiging gezien het verband tussen drugsgebruik en aids, zijn drugsbestrijdingsvoorstellen goed te keuren en hij herhaalt dat hij afdoende hulp beschikbaar zal stellen – dollars, staf, kantoor- en laboratoriumruimte – bij het bestrijden van de aidsepidemie.

Spanning op Cyprus

NICOSIA – Grieks-Cypriotische militairen bij de zogenoemde Groene Lijn, die Grieks- en Turks-Cyprus van elkaar scheidt, hebben gisteren de opdracht gekregen elke kogel van Turks-Cypriotische zijde met gericht vuur te beantwoorden. De order volgt op een dodelijk incident in het afgelopen weekeinde.

Zondag vond de 19-jarige Grieks-Cypriotische soldaat Evagoras Evagorou de dood, nadat hij de bestandslijn had overschreden. De jongeman zou van tevoren contact hebben opgenomen met een Turks-Cypriotische militair, die hem toestemming had verleend.

Volgens de Grieks-Cypriotische minister van Defensie, Andreas Aloneftis, trachten de Turks-Cyprioten de spanning op te voeren, nu volgende maand bij de Verenigde Naties gesprekken op de agenda staan over de hereniging van beide Cypriotische delen.

Spoedberaad Palestijnen

BAGDAD – De Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO houdt binnen een maand een spoedvergadering van de Palestijnse Nationale Raad, het Palestijnse parlement in ballingschap, dat 450 leden telt. De spoedvergadering van het parlement in ballingschap wordt waarschijnlijk gehouden in Bagdad en besproken wordt Jordanië's besluit te breken met het gebied van de westelijke Jordaanoever.

De Nederlandse regering heeft er overigens gisteren bij Israël op aangedrongen de Palestijn Husseini spoedig vrij te laten. Het verzoek werd door een hoge ambtenaar van het ministerie van Buitenlandse Zaken gedaan aan de Israëlische ambassadeur Sufott, die toezegde de boodschap aan zijn regering te zullen overbrengen.

De Nederlandse regering uitte er haar bezorgdheid over dat Faisal Husseini, die bekend staat als een 'genuanceerd denkend Palestijn, een redelijk gematigd mens', en een aantal anderen in administratieve hechtenis is genomen. Husseini werd zondagochtend van zijn bed gelicht en kan onder de administratieve hechtenis zes maanden gevangen worden gehouden zonder vorm van proces.



Spons

● In de Rotterdamse wijk Katendrecht zijn drie honden doodgegaan die, zo vermoedt de politie, gebakken spons hadden gegeten. De politie werd op de zaak attent gemaakt, toen een meisje op de Linker Veerdam vier gebakken sponsjes vond. In totaal zijn inmiddels twaalf gebakken sponzen gevonden, die eruit zien als hondenbrokken. Op één van de dode honden wordt sectie verricht.

Failliet

● *Een kwart van de strandtenthouders in Scheveningen en Kijkduin dreigt dit jaar failliet te gaan. Door de achtereenvolgende slechte zomers hebben de strandtenthouders zo sterk moeten interen op hun financiële reserves, dat de voortzetting van het bedrijf voor een aantal niet meer mogelijk is.*

Ontvoering

● **In het zuiden van de Filippijnen zijn zaterdag twaalf Filippino's en twee Amerikanen ontvoerd, aldus gisteren de legerkolonel Anthony Elias. Het busje waarin de ontvoerden zaten, werd onderschept in de provincie Lanao del Sur, waar het verzet bijzonder actief is. Volgens Elias is de ontvoering het werk van leden van het Moro-Nationale Bevrijdingsfront, dat streeft naar een onafhankelijke staat in het uiterste zuiden van de Filippijnen. De autoriteiten hebben onderhandelaars naar het gebied gestuurd.**

Overvaller

● De Leeuwarder rechtbank heeft gisteren de 39-jarige J.C. uit Rotterdam na een eis van 5 jaar veroordeeld tot 3,5 jaar gevangenisstraf wegens het plegen van twee gewapende roofovervallen in Leeuwarden. Op 6 oktober vorig jaar maakte C. 72.000 gulden buit bij een overval op het PTT-postagentschap in de Fruitstraat in Leeuwarden. Ruim twee maanden daarna, op 15 december, overviel hij het PTT-agentschap aan de Leeuwerikstraat in de Friese hoofdstad, waarbij hij 86.000 gulden buit maakte. De rechtbank sprak C. vrij van een roofoverval in Stiens. C. maakte deel uit van een bende die door een ex-werknemer van de PTT werd voorzien van tips.

Beklad

● *De tot nu toe onbekende actiegroep 'Schuif de panelen de wereld uit' heeft in de nacht van zondag op maandag in Arnhem, Nijmegen, Rotterdam, Amsterdam, Groningen en Utrecht PvdA-kantoren en huizen van PvdA-wethouders beklad. Ook werden in een aantal gevallen ruiten ingegooid en stink- en verfbommen naar binnen gegooid. In een verklaring liet het comité weten tot deze actie te zijn overgegaan omdat de PvdA „in werkelijkheid steeds weer kiest voor zakelijke boven sociale belangen. De solidariteit met de 'zwakkeren' heeft zij allang opgegeven. Als zoethoudertje stelt zij dat als het met het bedrijfsleven goed gaat, het ooit ook beter zal gaan met mensen, die het nu slecht hebben".*

Chirurg

● **De Britse chirurg Michael Bewick, die dit weekeinde veel opzien baarde met zijn onthullingen over de mogelijkheid van transplantie van dierenorganen, heeft maandag ontslag genomen op aandrang van mede-onderzoekers die vonden dat hij zijn mond voorbepraat heeft. Niettemin wordt het onderzoek in het Londense Dulwick-ziekenhuis voortgezet. Volgens Bewick waren andere onderzoekers behoorlijk kwaad over zijn onthullingen. „Zij zetten mij min of meer voor het blok: zwijgen of opstappen". Bewicks critici vreesden vooral dat het onderzoek in gevaar zou komen omdat hij details daarover in de openbaarheid had gebracht voordat daarover in een wetenschappelijk tijdschrift was geschreven.**

Verhoren

● Er komen geen nieuwe verhoren in de parlementaire enquête naar de paspoortaffaire. De commissie onder leiding van het VVD-Kamerlid Loek Hermans heeft gisteren besloten dat nieuwe verhoren niet nodig zijn. De commissie vindt dat zij voldoende informatie heeft om haar eindrapport te schrijven. Tijdens de verhoren, die eind vorige maand werden gehouden, vertoonden sommige getuigen plotseling ernstige verschijnselen van 'geheugenverlies'. Zodra de vragen moeilijk werden, zeiden zij zich niets meer van het gevraagde te kunnen herinneren. Toen kondigde Hermans aan deze getuigen mogelijk opnieuw te zullen oproepen.

Randstad heeft volop werk

industrie

Slachthuismedewerker

U kunt direct voor lange tijd gaan werken bij een varkensslachterij in Heerlen. Leeftijd: 17-20 jaar. Eigen vervoer is noodzakelijk.
Informatie bij Jolande Lambriex, **tel. 045-71 85 15.**

horeca

Keukenhulp

U bent ca. 18 jaar en geïnteresseerd in keukenwerk. U hoeft geen horeca-opleiding gevolgd te hebben, maar u moet wel voldoende creativiteit bezitten om onder begeleiding van de chef-kok opgeleid te worden tot keukenhulp. Het werk vindt plaats in een exclusief restaurant in Landgraaf en de opdracht gaat lange tijd duren.
Informatie bij Katinka Hundscheid, **tel. 045-71 31 00.**

detailhandel

Verkoopster

U heeft ervaring en bent tussen 30 en 40 jaar. U kunt voor enkele maanden full-time gaan werken bij een exclusieve geschenkenzaak in Heerlen. Naast een representatief voorkomen dient u gevoel voor kwaliteit te hebben.
Informatie bij Katinka Hundscheid, **tel. 045-71 31 00.**

commercieel en promotioneel

Buitendienstmedewerker

Voor een klein bedrijf in Nuth. U bent flexibel en commercieel ingesteld. U bent representatief en hebt goede contactuele eigenschappen. Eén van uw taken zal zijn het benaderen van prospectieve klanten. Ervaring is niet noodzakelijk; het bedrijf verzorgt een opleiding. De opdracht gaat lange tijd duren.
Informatie bij Geke Kooy, **tel. 045-71 87 22.**

Vertegenwoordiger

Voor het rayon Zuid-Limburg. U heeft ervaring en u spreekt bij voorkeur dialect. Uw leeftijd is tussen 25-35 jaar en u bent in het bezit van rijbewijs B. De opdracht gaat lange tijd duren.
Informatie bij Marlies Hiddema, **tel. 045-74 00 40.**

Natuurlijk zijn mannen en vrouwen welkom.

Heerlen, Akerstraat 26.

randstad uitzendbureau

Te koop aangeboden

Bij de BAZAR te Brunssum grote coll. in verlichtingsart., spotgoedkoop. Zeer mooie kado's en kleinmeubelen. Grootste coll. souvenirs ter plaatse, verder lederlook-bankstellen van ƒ 1495,– nu ƒ 990,–; div. kl moderne tafel nu ƒ 239,–; boekenrekken nu ƒ 295,–. Wij bezorgen gratis aan huis. Verlichtingsart. worden gratis opgehangen. De Bazar, Rumpenerstr. 51, Brunssum. Tel. 270601.

Dassen AANHANGWAGENS. Verkoop en verhuur. Tevens reparatie en onderd. Stationsstr. 6, Kerkrade.

Te k. KAMPEERVOUWWAGEN, ƒ 700,-; solarium, ƒ 150,-; box, ƒ 25,-; k.ledikant, ƒ 40,-. Tel. 043-213606.

Te k. SCHOOLBOEKEN, HTS 1e-jaars electronica; potkacheltje. Tel. 045-314462.

Draadloze TELEFOONS va. ƒ 150,-, bereik tot 60 km. tev. telefoonbeantwoorders en -centrales, 3 mnd. garantie, inl. 045-220902.

Te k. eiken CAFEBUFFET i.z.g.st. tel. 04405-1941.

RUITERSPORT. Huntmaster rijbroek met leren versteviging mt. 50 en Citroen paardenwagen, tel. 045-740131 na 18.00 u. 710424.

Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253

Voordelige aanbiedingen
en occasions op allerlei gebied.
Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz.
Eigen service- en reparatiedienst.

Gedurende de
bouwvakweken
zijn wij normaal geopend en
leveren en bezorgen
door
geheel Limburg
alle
hardhout en zachthout
eventueel op maat
gezaagd en geschaafd
Ook complete
kozijnen, deuren en trappen
volgens opgaaf of tekening
plaatmateriaal
geïmpregneerd hout
underlayment
gasbetonblokken
in diverse maten.

Swart's Houthandel B.V.
Wattstraat 5
Schaesberg-Landgraaf
Tel. 045-313079
Kampstraat 6
Geleen-Lindenheuvel
Tel. 04490-49270

MEUBELHUIS KLEBA. Grote sortering meubels voor extra lage fabrieksprijzen: moderne bankstellen vanaf ƒ 890,–; moderne tafels vanaf ƒ 195,–; grote partij moderne kasten nu ƒ 1390,–; moderne 2-zits bankjes nu ƒ 389,–; eiken bankstellen vanaf ƒ 1395,–; eiken tafels vanaf ƒ 239,–; grote partij eiken kasten vanaf ƒ 1195,–; eiken eethoeken nu ƒ 895,–; verder eiken mini-sets, krantenbakken, stoelen en losse tafels nu met 15 tot 25% korting. Meubelhuis Kleba. Tel. 212854. Akerstr. 230-232, Hoensbroek. Fabrieksprijzen, extra lage prijzen.

Te koop gevraagd

1 tamme pr. ROODBUIKGROENPAPEGAAI, te k., zeer lief. 04493-3228.

Te k. DWERGPOEDELTJES, div. kleuren. Graverstraat 24, Kerkrade-West. 045-421767.

Te k. zeer mooie Duitse HERDER, 5 mnd. Tel. 045-321231.

Wie heeft of kan inlichtingen geven over perzische poes, weggelopen op 21 - 22 juli, omgeving Meezenbroek. Is wit met grijs op kop en over rug en staart. Heeft een kale buik en is kaal bij de staart. Heeft SCHIMMELINFECTIE, besmettelijk voor mens en dier. bel s.v.p. 045-224290.

Te k. blonde BOUVIER 16 mnd. zeer mooi ƒ 200,- Laurentiusstr. 3, Heerlen.

Te k. mooie BOUVIERPUPS 9 wkn. geent en ontw. met pr. stamb. Raambouwstr. 15, Hoensbroek.

BABYGRIJZE ROODSTAARTJES, babyblauw-, geelvoorhoofd- en Finschi amazones, 6 weken oud. Inruil oude papegaaien mogelijk. Tel. 04490-75359.

Te k. mooie koppels DWERGPAPEGAAIEN, fischeri, personata en cana. R. v. Geijn, Parkstraat 2, Amstenrade.

VIDEO'S VHS kleuren tv's v.a. 12 kan. Stereotorens gevr. 04406-12875.

Defecte KLEUREN t.v.'s, vanaf 1980 (typenummer vermelden). Tel. 045-723712.

Te k. gevr. WASMACH., koelk., gasforn. + 2e hands meubels. Bel van 9 tot 12 en v.a. 16 u. 045-725595.

Direct CONTANT geld. Wij kopen alle merk-artikelen. Iets overcompleet? Geld nodig? Bel 043-253078.

Bij de Hema heeft de jong belegen geen tijd om oud te worden.

HARTENJAGERS

♥ Uni- en verduisterings-rolgordijnen. 90 t/m 210 cm breed. 37.75 t/m 49.75. Nú met **5.– korting**
60.– t/m 85.–. Nú met **10.– korting**
90.– t/m 120.–. Nú met **15.– korting**

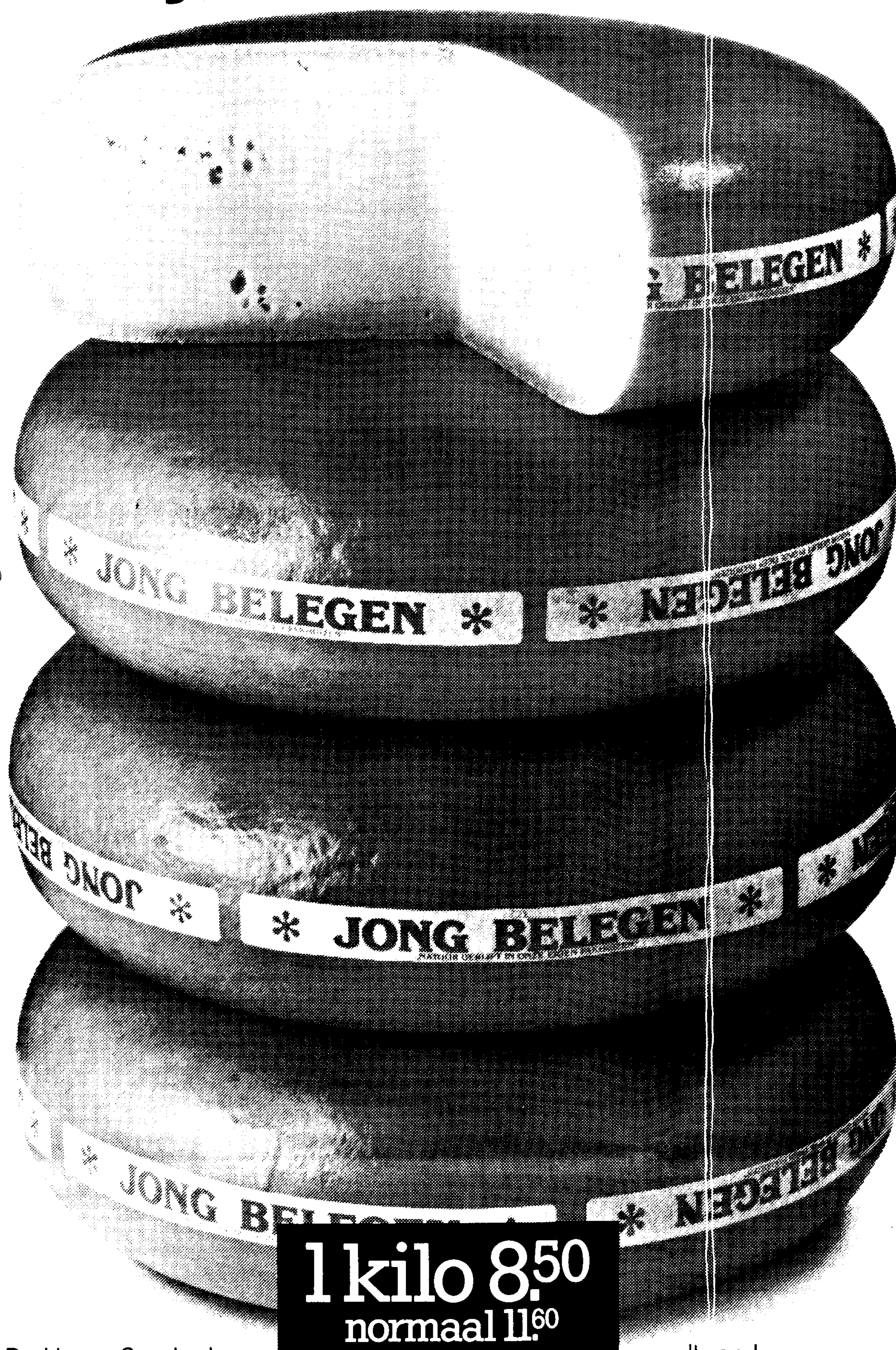
♥ Lange badjas. 100% Katoen. In wit, rose of turquoise. Mt 38/40-46/48. 60.– nú **50.–**

♥ Naadloze beha van elastisch katoen. O.a. peach en ivoor. Mt 70-80A, 70-85B en 75-85C. 12.75 nú **10.75**

♥ Pakje met 2 katoenen meisjesslips met div. prints. Mt 104-164. 5.50. Nú **4.75**

♥ Effen of bedrukte katoenen damesslips en directoires. Mt 38-50. 4.75 t/m 8.25. Nú met **75 ct korting**

♥ Heren boxershort. Polyester/katoen. Mt 5-8. **9.75**



1 kilo 8.50
normaal 11.60

HARTENJAGERS

♥ Sweatshirt. Mt 86-164. 24.75 t/m 32.75. Nú met **4.– korting**

♥ Stonewashed denim rokje. Mt 86-164. 27.75 t/m 34.75. Nú met **5.– korting**

♥ Pak met 30 compactluiers. 5.75. Nú **2 voor 10.25**

♥ Piqué poloshirtje. 100% Katoen. O.a. geel, wit en turquoise. Mt 68-80. 9.75 Nú **2 voor 14.75**

♥ Uni of gestreept overhemd. Polyester/katoen. Mt 37/38-43/44. 19.75 Nú **14.75**

♥ Stevig kartonnen Walt Disney- boekjes. O.a. "Donald en zijn vrienden". 3.75 nú **3.–**

♥ Surfzeilen, 4.7 m^2, 5.7 m^2, 6.4 m^2. 230.– t/m 325.–. Nú met **50.– korting**

♥ Wie z'n foto's afhaalt, vindt in het zakje een waardebon. Die bon geeft u **3.50 korting** op de nabestellingen van uw mooiste foto's. (Minimale afname 5 stuks, geldig t/m 3/9/88).

Aanbiedingen zijn geldig t/m 6 augustus 1988

De Hema-Goudse kaas wordt, onder onze voortdurende controle, op natuurlijke wijze gerijpt. Precies tot-ie jong belegen is. Op onze kaasafdeling krijgt u 'm altijd vers van 't mes. En wilt u 'm in plakjes, dan kan dat ook.

HEMA
Echt Waar Voor Je Geld

Te k. gevr. HORECA-EXPL. of pand. Br.ond.nr. HK 387 L.D., postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te k. gevr. CONTRABAS met strijkstok. Tel. 045-251536.

Wij kopen GOUD, zilver, briljanten, enz. Contant geld. Verseveld, Saroleastraat 80a, Heerlen, tel. 045-714666.

Te k. gevr. oud IJZER en metalen, sloop- en schadeauto's, tel. 045-272216, ook 's avonds.

Te huur gevraagd

KAMERS te verhuren. Tel. 045-424061, na 18.00 uur.

Kamer te huur te VALKENBURG, mooi gemeubileerd, 04406-12875.

Te h. gemeub. APPARTEMENT (1 á 2 pers.), Nieuwstr. Kerkrade. Huursubsid. mog. 045-456795/452895.

Wegens omstandigheden te huur op goede afstand gelegen FRITURE te Vaals, met bijna gloednieuwe inventaris. Ter overname ver beneden nieuwprijs. Inl. 045-315960 na 11.00 uur.

Heerlen-C. KAMER in studentenhuis MHS, THW, HTS. Coriovallumstr. 36, 045-455755.

Te h. gestoff. ZOLDERAPP. te Hrl.-Zd. Tel. 045-422526.

BOVENWONING te h. geh. gemeub., all-in voor 1 pers. of echtp., geen huisdieren. Te bevr. 045-252134.

Te h. FLATS aan de Struverstr. te Kerkrade. Inl. Mak.kant. Zeilstra. Tel. 070-469246.

Gemeub. KAMER te h. C. Heerlen, liefst stud. of ouder pers. Tel. 045-442192.

Te huur ZOLDERWONING, aan de Kouvenderstraat te Hoensbroek. Woonkamer, slaapkamer, keuken, bad, toilet. All-in ƒ 600,- p.mnd. Tel. 045-728118.

KAMERS te huur, met volledig pension, te Hoensbroek. Tel. 045-214804.

Te huur gemeubileerd APPARTEMENT en 1 gemeubileerde kamer. Tel. 045-257090 - 219905.

Landgraaf: te h. VRIJGEZELLENAPPARTEMENT, huursub. op aanvraag. Tel. 045-320079.

Te h. in centr. Hrl. en Spekheide gem. KAMERS m. keuken, c.v. en douche. Tel. 045-717525.

STUDENTENKAMER te huur centrum Heerlen, Kruisstraat 22, tel. 045-244544.

Te huur gevraagd

BOVENWONING of grote zit-/slaapk., met gebr. van douche, wc en event. keuken; omg. Heerlen-Kerkrade. Br.ond.nr. HK 390 Limburgs Dagblad BV., postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Kleine KANTOORRUIMTE te huur gevr. ± 50 m2, inl. tussen 18 en 21 uur, 045-220902.

Onroerend goed

HOENSBROEK. ƒ 70.000,– k.k. Eengezinswoning met c.v., tuin en achterom, bouwjr. 1930; geheel gerenoveerd, o.a. nieuwe c.v. en elektra. Ind.: ruime entree, kelder, waskeuken, woonkamer (± 35 m^2), grote keuken, badkamer, 3 slpk. Info en/of afspraken voor vrijblijvend bezichtigen Troost Onroerend Goed Heerlen. Tel. 045-717976.

Wegens dubbele zaken te k. HORECABEDRIJF (bar-dancing), met een schitterend interieur. Vrij van brouwerij, in het centrum van Heerlen. Br.ond.nr. HK 388 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

U wilt een huis kopen?
U wilt uw huis verkopen?
Vraag vrijblijvend info.
Onroerend Goed Maatschappij Jac Stel
Verzekeringen, financieringen, hypotheken.
Schelsberg 132 Heerlen
Tel. 045-721866

Te k. of te h. in het centr. van Heerlen schitterend gel. ZAKENPAND. Voor alle doeleinden gesch. br. o. no. HK 309 Limb. Dagbl. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

GUNSTIGE HYPOTHEKEN EN PERSOONLIJKE LENINGEN

1e HYPOTHEKEN

VANAF 6,2%
(één jaar vast.)
OF 6,9% 10 JAAR VAST
Géén gemeentegarantie vereist.
Looptijd naar keuze,
b.v. 30 jaar annuïteit.

40.000 kost	266,-	p. mnd.
60.000 kost	399,-	p. mnd.
100.000 kost	665,-	p. mnd.
150.000 kost	999,-	p. mnd.

enz.

PERSOONLIJKE LENINGEN

Meestal in 4 uur geregeld!
Persoonlijke Leningen, zonder onderpand verstrekbaar en meestal kwijtschelding bij overlijden.

netto in handen	72x	54x	42x
5.100	100,-	119,-	146,-
10.100,-	193,-	232,-	285,-
15.000,-	287,-	345,-	423,-
20.000,-	375,-	460,-	564,-
25.000,-	459,-	575,-	706,-
30.100,-	547,-	688,-	846,-
50.000,-	920,-	1143,-	1405,-

Effectieve rente vanaf 10%.

DOORLOPEND KREDIET

in handen	afl. p./mnd. incl. rente	rente p./mnd.	theor. loopt.
5.000,-	100,-	0,81%	65
10.000,-	200,-	0,81%	65
20.000,-	400,-	0,81%	65
30.000,-	600,-	0,81%	65
40.000,-	800,-	0,81%	65

043-636200*
Dagelijks van 9 tot 21 uur.

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
Scharnerweg 108
Maastricht

Lid Ned. Ver. Financierings Adviseurs N.V.F.
Meer dan 25 jaar vertrouwd kredietbemiddelaar

BLOKKER WEEKENDKOOPJES

KRUPS
Krups vacupak/folielasapparaat.
Voor het lassen van huishoudfolie en het vacuüm trekken van levensmiddelen. Ideaal voor diepvriesprodukten.
Adviesprijs 119,-
ONZE PRIJS **79.-**

100 originele **Celtona servetten** in uni-wit. Ook bij het barbecuen altijd handig.
Slechts **1.49**

Elektrische **insektenverdelger.** Verlost u zeer effectief van insekten door middel van een elektrostatisch veld. Absoluut milieu vriendelijk
~~17.95~~ **12.50**

Luxe **terrasbarbecue** met schoorsteenafvoer. Het onderplateau biedt plaats aan flessen, schaaltjes etc.
Nú **34.95**
3-delig **barbecue-garnituur** 3.95
Barbecuepennen per 4 2,95

Opblaasbaar **hoofd-reiskussen.** Geeft uw hoofd de nodige en gewenste steun in auto-, bus- of vliegtuigstoel
4.95

Boodschappenwagen. Brengt uw inkopen thuis in ruime waterdichte tas, voorzien van extra voorvak. Duw trekbeugel wegklapbaar. De tas is ook los te gebruiken
39.75

Aanbiedingen geldig t/m zaterdag, zolang de voorraad strekt. Afwijkingen in afbeeldingen en tekst voorbehouden.

Minister Smit-Kroes stuurt voorstel naar touroperators

Autobussen mogen straks 100 km/uur

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De maximum-snelheid voor autobussen moet per 1 januari 1990 verhoogd worden van 80 naar 100 kilometer per uur. Dit voorstel wordt gedaan in het ontwerp voor het herziene Reglement Verkeersregels en Verkeerstekens (RVV), dat eind deze maand door het ministerie van verkeer en waterstaat wordt gepubliceerd. Het voorstel is inmiddels door minister Smit Kroes van verkeer en waterstaat opgestuurd naar de ondernemers in het touroperators-vervoer.

Chauffeurs van autobussen hebben veel moeite met de limiet van 80 kilometer. Dit bleek het afgelopen weekeinde ook weer eens bij een controle op de A2 (Belgische grens richting Maastricht) waar 106 van de 120 gecontroleerde bussen de maximumsnelheidsgrens overschreden.

Het voorstel om de maximumsnelheid voor autobussen op te trekken naar 100 kilometer per uur is gedaan, omdat de technische kwaliteit van de bus dat gemakkelijk toelaat. „Op deze manier zal het openbaar vervoer sneller en beter functioneren", aldus een woordvoerder van het ministerie voor verkeer en waterstaat.

Vrachtwagens

De verhoging van de maximumsnelheid zal niet gelden voor het beroepsgoederenvervoer, aangezien bij de bussen de lading altijd vaststaat, terwijl vrachtwagens nu eens 'leeg' rijden en dan met een 'volle bak' en dat heeft een grote invloed op het rij- en remgedrag.

Een ander belangrijk voorstel in het RVV is dat het verboden wordt om over de zogenaamde sergeantstrepen te rijden. Dit zijn de strepen op het wegdek bij de overgang van twee rijbanen naar één rijbaan.

Gele streep

Verder zal de betekenis van de doorgetrokken gele streep langs een trottoir veranderen van een parkeerverbod in een stopverbod. Een parkeerverbod zal na 1990 worden aangegeven door een gele stippellijn.

Eerder had minister Smit-Kroes (Verkeer en Waterstaat) al aangekondigd dat het verkeer op kleinere rotondes vanaf 1990 voorrang krijgt. Door het nieuwe verkeersreglement kan de politie harder optreden tegen het rijden op de vluchtstrook. Niet alleen de mensen die de vluchtstrook bij filevorming misbruiken worden aangepakt, maar ook automobilisten die deze gebruiken als extra stuk invoegstrook.

Reacties

Ing. J. de Moor, secretaris van de verkeerscommissie van het openbaar ministerie (Vecom), is blij dat er niet te veel is veranderd van het bestaande RVV. „Sommige mensen hadden een veel grondiger verandering in gedachten. Wij niet".

Volgens secretaris L. Luinenburg van de Centrale Politie Verkeerscommissie (CPVC) is er wel veel veranderd en hij is daar niet echt gelukkig mee. „Op deze manier komen er alleen maar regeltjes bij".

Hoesseins stap tegenslag voor vredesplan VS

Van onze correspondent

WASHINGTON – De 'echtscheiding' tussen koning Hoessein en de Westelijke Jordaanoever is een tegenslag voor het Amerikaanse vredesplan voor het Midden-Oosten. Dit plan gaat er vanuit dat Jordanië met Israël onderhandelt over de toekomst van de Westelijke Jordaanoever in het kader van een Jordaans-Palestijnse delegatie. De mededeling van koning Hoessein slaat de bodem uit dat vredesplan.

Toch is Washington niet vreselijk verontrust, want het vredesplan, dat minister van buitenlandse zaken Shultz dit voorjaar tevergeefs heeft geprobeerd te verkopen aan de betrokken partijen in het Midden-Oosten, stond al in de ijskast. Shultz gaf na de rede van koning Hoessein als reactie dat Jordanië bij vredesonderhandelingen een belangrijke rol moet spelen, alleen al omdat Jordanië de langste grens met Israël heeft.

Ook de Amerikaanse regering weet nog niet hoe volledig de scheiding is die koning Hoessein heeft uitgesproken. Noch kent men de werkelijke bedoelingen van de koning. Er gaan stemmen op die zeggen dat koning Hoessein er weinig voor voelt in het licht van de Intifada (de Palestijnse opstand) een strijdvaardige Palestijnse bevolking in zijn koninkrijk op te nemen als Israël ooit afstand zou doen van de Westoever. Daarmee zou de koning immers om moeilijkheden vragen.

Tactisch

Anderen zien in de maatregel eerder een tactische zet. Jordanië beheerst een groot deel van de economische infrastructuur van de Westoever. Zo betaalt Jordanië salarissen voor leraren en ambtenaren. Dat zijn functies die de PLO niet kan overnemen, omdat het niet over de daarvoor benodigde organisatie beschikt. Dat geld komt van Jordaanse banken, en de Israëli's zijn niet bereid met de PLO samen te werken zoals ze dat nu al meer dan 20 jaar met Jordanië doen. De Koning wil daarom rustig afwachten tot de bevolking op de Westoever zo ontevreden wordt vanwege de economische malaise dat zij hem op hun knieën zullen smeken zijn verantwoordelijkheden voor de Westoever te hervatten.

In Washington wordt ook niet uitgesloten dat koning Hoessein opzettelijk onzekerheid creëert over zijn uiteindelijke bedoelingen en alle opties open houdt; een politiek die hij in het verleden ook al vaak met succes heeft gevolgd. Met de toevoeging echter dat hij de deur nu verder heeft gesloten dan ooit tevoren.

PLO

Het ligt voor de hand dat het wegvallen van koning Hoessein als onderhandelingspartner de rol van de PLO naar voren brengt. Shultz heeft het Amerikaanse standpunt herhaald dat de PLO pas aanvaardbaar is als deze aan drie voorwaarden voldoet: de PLO moet terreur officieel afzweren, het moet Israël officieel erkennen en resolutie 242 aanvaarden, de resolutie die sinds 1967 de basis is geweest van pogingen vrede in het Midden-Oosten te stichten, en die uitgaat van het beginsel van vrede voor gebied, zonder dat echter de Palestijnen als partij genoemd worden.

Voor de praktische Amerikaanse politiek heeft dat alles niet veel gevolgen. De regering-Reagan had de hoop al opgegeven in het halve jaar dat de president nog rest enige concreet resultaat te bereiken in het Midden-Oosten. Er is op het moment geen dringende noodzaak voor Amerika om branden te blussen. De volgende president zal dan ook moeten beslissen of hij verder willen bouwen op de Jordaanse plannen van Shultz, of dat hij een meer Palestijnse aanpak prefereert.



● Ongeveer veertig mensen demonstreerden gisterochtend voor het gerechtsgebouw in Utrecht voordat daar de behandeling plaatsvond van de doodslag in april op de Marokkaan Ahmed Touzani. Volgens de demonstranten is racisme het motief geweest. De 30-jarige A. V. en de 25-jarige P. de B. uit Utrecht zouden in de bewuste nacht het slachtoffer en een vriend op een plein in Utrecht hebben neergeslagen. Touzani overleed aan onder meer een dubbelzijdige hersenbloeding en een hersenkneuzing. Zijn vriend Johnny Asgarali raakte gewond. De Utrechtse officier van justitie mr H. Bergkotte eiste wegens openlijke geweldpleging zes maanden celstraf tegen P. de B. De zaak tegen de V., een beroepsbokser die wegens doodslag terecht moet staan, is aangehouden, omdat zijn advocaat nog vragen wil stellen aan de patholoog-anatoom over de doodsoorzaak. Bovendien kwamen drie getuigen van deze raadsman te laat op de zitting.

Moordcomplot van Sikhs tegen Gandhi

NEW DELHI – De Indische politie heeft in de Gouden Tempel in Amritsar documenten gevonden waaruit blijkt dat extremistische Sikhs van plan waren premier Rajiv Gandhi en minister van binnenlandse zaken Buta Singh te vermoorden. Dit heeft het gezaghebbende dagblad Times of India gisteren bekendgemaakt.

De documenten die in beslag werden genomen tijdens de aanval van het leger op het tempelcomplex in mei suggereren dat het buurland Pakistan betrokken is bij het steunen en bewapenen van extremistische Sikhs in de deelstaat Punjab. De Times haalt daarvoor onder meer gevonden brieven aan van Wassan Singh Zafarwal, een in Pakistan wonende militante Sikh-leider, aan extremististen die de tempel destijds hadden bezet.

„De wijze waarop Bahmani (Indira Gandhi) uit de weg is geruimd, kan ook worden gebruikt voor haar zoon", aldus de brief. Indira, Rajivs moeder en voorgangster, werd in 1984 vermoord door haar Sikh-lijfwachten, na een bloedige bestorming van de Gouden Tempel door het leger.

Volgens het dagblad werd in de documenten herhaaldelijk verwezen naar Pakistan, met berichten over wapensmokkel, rekeningen en adressen van tussenpersonen. Ondervraging van gevangen genomen Sikh-terroristen bevestigde de Pakistaanse betrokkenheid bij het niet-aflatende geweld in Punjab, aldus de Times.

De publicatie leidde later op de dag tot heftige tonelen in het Indische parlement. Afgevaardigden eisten harde maatregelen tegen Pakistan. Het persbureau PTI meldde dat enkele leden van Gandhi's regerende Congress-(I)-Partij en oppositieleden zelfs opriepen Pakistan de oorlog te verklaren.

Houding leider tijdens Tweede Wereldoorlog gelaakt

Russische televisie bekritiseert Stalin

MOSKOU – De voormalige Sovjetrussische partijleider Josef Stalin heeft tijdens de Tweede Wereldoorlog waarschuwingen over een op handen zijnde Duitse aanval in de wind geslagen en berichtgeving daarover tegengehouden toen deze eenmaal was begonnen. Dit was de strekking van een documentaire die maandag op de televisie in de Sovjetunie is uitgezonden.

Volgens de documentaire, die door miljoenen Sovjet russische burgers in het gehele land werd bekeken, negeerde Stalin niet alleen waarschuwingen van zijn eigen inlichtingendienst, maar ook die van de Britse premier Winston Churchill en van de Duitse ambassade in Moskou. De voormalige partijleider zou hebben geloofd dat ze bedoeld waren om hem te misleiden, aldus het programma.

Het zei verder dat Stalin ervan overtuigd was dat Hitler het niet-aanvalsverdrag dat de Sovjetunie en Duitsland in augustus 1940 hadden gesloten niet zou schenden. „Hij geloofde in het pact en in zichzelf", aldus de televisiefilm. „Hitler zou hem niet verraden".

Volgens het programma had de geheimagent Richard Sorge, die in de Duitse ambassade in Tokio was geinfiltreerd, Moskou al maanden van te voren voorzien van de datum van de Duitse aanval. „Stalin had hierdoor de tijd om voorbereidingen te treffen, maar hij deed niets" zei de commentaarstem bij de film. „Hij was van mening dat er een complot was gesmeed om hem te misleiden".

Ook nadat de Duitse legers de aanval hadden ingezet, deed Stalin aanvankelijk niets. „Uit angst voor provocatie" verbood hij de media over de invasie te berichten, aldus de commentaarstem. Terwijl de kijkers beelden kregen van dode en gewonde boeren en van Russische steden die door Duitse troepen werden belegerd, werd daaraan toegevoegd dat het volk op een radiotoespraak van zijn leider zat te wachten. „Er was overal menselijk lijden. Steden en dorpen stonden in brand, maar Stalin bleef stil".

De film toonde beelden van Russische soldaten en burgers die gevangen werden gehouden in een bezette stad, terwijl Duitsers portretten van Sovjet-leiders vertrapten en kapot scheurden. „Deze mensen waren niet verantwoordelijk voor wat er gebeurde. Maar Stalin zou hen nooit vergeven dat zijn portret zo werd behandeld" zei de stem. Hoewel de film hier verder niet op inging, concludeerden kijkers hieruit dat veel Russische krijgsgevangenen na de oorlog naar arbeiderskampen zijn gestuurd op beschuldiging van verraad, omdat zij zich hadden overgegeven.

Oude beeld

De film was er duidelijk op gericht de bevolking van de Sovjetunie duidelijk te maken dat het oude beeld van Stalin als „liefhebbend vader van het volk" ver bezijden de waarheid lag. Hij toonde beelden van een juichende menigte in Moskou na afloop van de oorlog en van een salueerende Stalin tijdens de overwinningsparade op het Rode Plein. „De oorlog was voorbij, maar Stalin had nu een nieuwe vijand: zijn eigen volk" zei de stem. „De Sovjet-burgers waren niet meer onderdanig genoeg, ze moesten weer leren te gehoorzamen. Stalin had daartoe nieuwe gruwelen in petto, die erger waren dan alle oorlogservaringen van het volk".

Vervolgens herinnerde de film aan de bloedige zuiveringen die aan het einde van de jaren '40 in het gehele land hadden plaatsgehad. „Zo bedankte hij zijn volk voor alles dat het had doorstaan", zei de commentator, „zijn volk dat de oorlog had gewonnen.

Honderd Van der Valken komen aanwinst bekijken

Oriental Palace (moet) weer zeer snel open

Van onze correspondent

BREUKELEN – Ad van der Valk hompelt op krukken door het onttakelde Oriental Palace te Breukelen. 'Nu al uitgegleden over de nieuwste aanwinst?' Dat vindt de 32-jarige zoon van de grote baas van de horeca-gigant een goeie. „Ik kijk wel uit," zegt hij, grijnzend. Het bedrijven van een geavanceerde sport als jet-skieën doet hem nog wel eens pijnlijk onderuit gaan, maar zakelijk staat hij steviger op de benen. De kleine honderd Van der Valken, die ruim veertig zaken runnen, hadden al vóór de bouw van Wongs droompaleis nagedacht over de koop ervan. Want het stond toen voor hen al vast dat het mis moest gaan.

„Eén en één blijft twee; het maakt niet uit hoeveel nulletjes er achter staan," zegt Ad. Die Hollandse nuchterheid heeft de vorige eigenaar Wong ontbroken, denkt hij. Diens aanloopkosten waren te groot. Alleen al de rente van het geleende moest Wong opbreken.

Nachtmerrie

De droom van Wong werd een nachtmerrie. „Dromen komen niet uit," zegt Van der Valk. „Wij dromen niet van paleizen, wij rekenen." En als dat gereken voor zo'n slordige veertien miljoen gulden een paleis oplevert is dat mooi meegenomen. „Ook voor Jan Modaal," zegt Ad. „Want die kan hier binnen een maand gewoon een kopje koffie komen drinken, graag zelfs." Maar de keizer van China is net zo welkom, want het familieconcern doet niet aan rangen en standen. De andere Van der Valken die van heinde en verre zijn toegestroomd om de aanwinst te bekijken (bewonderen is in hun optiek niet het juiste woord) moeten lachen om de gevatte Ad.

Meteen na de aankoop op de veiling eind vorige week verklaarden Ad en zijn vader dat het dak en die enge draken er af moesten, want die pasten niet in het Hollandse polderlandschap en zeker niet bij de Hollandse pot die Van der Valk serveert. „De Chinese tuin wordt een gezellige Van der Valk-parkeerplaats," riep Ad in het bijzijn van de notaris wat kwajongensachtig uit. Nu laat Ad zich wat betreft eventuele 'verbouwingen' aanzienlijk voorzichtiger uit. Over het wel of niet vervangen van het dak zal de familie zich nog beraden. Hetzelfde geldt voor de Chinese tuin die door Hollands onkruid aan het gezicht onttrokken dreigt te worden.



● Een plaatje van het 'exotische doorkijkje' richting Oriental Palace, gemaakt begin dit jaar, nog voor de opening.

Naam

De familie heeft inmiddels besloten de oosterse naam te handhaven. De vlag van Oriental Palace is derhalve niet gestreken, al wappert daarnaast de veel grotere vlag met de geelsnavelige toekan, de vreemde vogel die tot symbool werd van de Hollandse pot.

Het merendeel van de inboedel is voor Van der Valk niet interessant. Ingehuurde bewakers zien er op toe dat de juiste mensen de juiste spullen weghalen. Intussen is de verbouwing van de keuken begonnen. Daar moet het net als vroeger bij grootmoeder op allerlei pitjes gaan pruttelen en sudderen in allerhande potjes en pannetjes. Aan het paleis moet daartoe een klein uitbouwtje komen waarvoor de toestemming van het gemeentebestuur is vereist. Ad van der Valk denkt dat dit geen punt zal zijn. „Want als die pagodes mogen, mag er een heleboel."

Dat het Van der Valk-concern geen belangstelling heeft voor het Chinese interieur heeft niet alleen te maken met de oerhollandse achtergrond van het familiebedrijf. „Al die mensen die thuis op de veiling gekochte spullen uit Oriental hebben staan, zullen dat aan vrienden en kennissen laten zien. Overal in het land wordt op die manier reclame voor ons gemaakt". Een commercieel doordenkertje dat geen cent kost.

Non-selectief

Binnen een maand zal Oriental Palace weer opengaan. „Voor iedereen," benadrukt Ad. „Want wij werken non-selectief. Iedereen die van onze leuke, gezellige ambiance houdt, van een maximale service voor een minimaal bedrag, kan ons oosterse paleis betreden." Dat zullen, denkt hij, nu ook 'heel gewone' Utrechters en Amsterdammers zijn die 'gewoon' met de trein komen. Het stationnetje in Breukelen ligt op luttele meters van de attractie die in de Efteling niet zou misstaan.

„Wij verwachten dagelijks duizenden gasten." Dat aantal is niet alleen wenselijk, maar ook noodzakelijk, geeft Ad toe. Vandaar ook het streven zo snel mogelijk open te gaan, vooruitlopend op mogelijke verbouwingen. Want zelfs voor het miljoenenconcern is veertien miljoen niet niks. Die moeten er uitkomen en snel ook. Expansie is een normaal woord voor de snel groeiende familie Van der Valk. Consolidatie komt in hun woordenboek niet voor. „De familietraditie wil dat deze generatie zorgt voor de volgende en zo verder. We werken niet voor ons zelf, maar voor onze kinderen en die weer voor de kleinkinderen. Dat vereist uitbreiding waar mogelijk."

Prijzen

Om de nieuwe expansie mogelijk te maken gaan de 'onmogelijke' prijzen van de hotelkamers van Oriental Palace omlaag: van 380 naar 80 gulden. En de bruidssuite moet ook voor het modale jonge geluk bereikbaar worden. De prijs voor de eerste huwelijksnacht in het oosterse paleis denkt Ad van 1850 tot 250 gulden te kunnen terugbrengen.

Onroerend goed

Dieren

Auto's

Renault 18 GTL
type 11 grijsmet. ƒ 13.500,-
Financ. mog. met 6% rente en 12 mnd. garantie
Renault De Jonghe
Heerlen tel. 045-[illegible]288

Opel KADETT 1200S HB ... Brunssum. Tel. 045-250715

Wij geven het meeste voor ... SCHADE AUTO'S ... Tel. 045-411480

Gebrs. DOMINIKOWSKI biedt aan: Opel Kadett 1.3 LS, div. extra's ... '87, Kadett 1.3 S ... Ford Granada ... Escort 1.3 Ghia ... Fiesta CL ... VW Golf CL ... Opel Manta GTE ...

Het STRALEN ...

Citroen VISA 84 ƒ 8900,-
Bastiaans Fiat Heerlen
Spoorsingel 50 Tel. 045-724140

Autobedrijf M. HOGENHOUT biedt te koop aan: Suzuki Alto GL 26.000 km, '87, BMW 525 met LPG ... Opel Ascona 1600 en 1900 ... Citroen GS ... Honda Civic autom. ... Hoensbroek ...

OPEL Kadett ...

VW PASSAT ... APK ...

Ford FIESTA ...

Te k. Ford ESCORT ... '80, APK ...

Nissan STANZA 1.8 GL '82 ...

Opel SENATOR ... 04492-3234

RENAULT 25 GTS ... LPG ... 04492-...

Gasleiding definitief naar Den Helder

DSM Aardgas bij miljardenproject

Van onze correspondent

DEN HELDER – De Nederlandse Aardoliemaatschappij, Elf Petroland en DSM Aardgas kiezen definitief voor Den Helder als ontvangstpunt voor een pijpleiding vanaf het Nederlands Continentaal Plat. De leiding verbindt enkele nieuw te ontwikkelen gasvelden met elkaar en brengt de gezamenlijke produktie naar het gasbehandelingsstation op Oostoever, dat voor dit doel wordt uitgebreid.

De pijpleiding komt bij Callantsoog aan land. Met het totale project is, inclusief de bouw van produktieplatforms op de Noordzee, 2,1 miljard gulden gemoeid. Er komen enkele tientallen extra arbeidsplaatsen.

Over het besluit van de drie oliemaatschappijen, dat nog formeel moet worden bekrachtigd door de aandeelhouders en raad van commissarissen, werd al geruime tijd gespeculeerd. Eind juni verklaarde wethouder C. Buining, dat voor Den Helder was gekozen. De NAM noemde dat toen een 'pijnlijk misverstand' en 'voorbarige toezegging door een onbevoegd persoon', maar Buining blijkt inmiddels gelijk te hebben gehad.

In de provincie Groningen is inmiddels teleurgesteld gereageerd op het definitieve besluit. Eemshaven was voor Nieuwediep de grote concurrent.

De keuze is uiteindelijk op de marinestad gevallen, gezien de geografische ligging ten opzichte van de aardgasvelden. De pijpleiding wordt in totaal 260 kilometer lang, inclusief het gedeelte over land. De totale gasreserve wordt door de NAM geschat op vijftig miljard kubieke meter aardgas. Er zullen zo'n 25 putten worden geboord en vier à vijf produktieplatforms zullen nodig zijn.
Het project wordt in fasen uitgevoerd. De eerste fase, in 1991, betreft de aanleg van de pijpleiding tot de dichtsbijgelegen gasvelden, bijna halverwege het traject. De tweede fase heeft plaats in 1991/1992.

Directie: energiebedrijven worden zakelijker

Ingrijpen energiesector baart Kema zorgen

Van onze correspondent

ARNHEM – De Kema moet de komende jaren veel zakelijker en klantgerichter werken. Daartoe heeft de directie van dit Arnhemse onderzoeksinstituut een actieplan opgesteld. Een van de belangrijkste aanbevelingen is het aanboren van nieuwe markten en producten om zo meer opdrachten van derden in de wacht te slepen.

In een interne directienota, onder de titel „De Kema, vandaag en morgen", wordt gesproken van „zorgwekkende ontwikkelingen" zowel aan de kosten- als aan de inkomstenkant. Die zorg heeft te maken met de grootscheepse reorganisatie in energieland.
De bedrijfsopbrengsten van de Kema zijn, zo blijkt uit het jaarverslag '87, toegenomen met 6,7 miljoen gulden: van 165,6 naar 172,3 miljoen gulden. Niet alleen de inkomsten namen toe, maar ook de exploitatiekosten en de kosten van de bedrijfsvoering. Het kostenniveau van de Kema is hoog en dat zal ook zo blijven, zo luidt de verwachting.

De Kema (Keuring Elektrotechnische Materialen Arnhem) werkt voor 75 procent voor Nederlandse energiebedrijven, de overige 25 procent van de opbrengsten bestaat uit opdrachten van derden (vooral uit het buitenland). In '86 ontving de Kema 88,8 miljoen van derden, vorig jaar was dit 90,4 miljoen gulden. De bijdragen van de energiebedrijven stegen van 76,8 naar 81,9 miljoen gulden.

Fusie

Twee ontwikkelingen in de markt baren het 60 jaar oude onderzoeksinstituut zorgen. Enerzijds leidt de reorganisatie in de energievoorziening tot een splitsing tussen de distributie (de energiebedrijven) en de produktie. Dat heeft tot gevolg dat de energiebedrijven met een zakelijker oog kijken naar onderzoek en advisering (hoofdtaak van de Kema).
Anderzijds leidt de fusie tussen produktiebedrijven tot overtollig personeel bij die instellingen, waarvoor nieuwe taken gezocht moeten worden. Taken, die nu voor een groot deel door de Kema worden uitgevoerd. In de interne directienota wordt het belang onderstreept van handhaving van de bijdragen van de energiebedrijven. En hoewel deze markt onder druk staat, is dat volgens de directie goed te doen.
Niet alleen worden de technische problemen eerder groter dan kleiner, maar ook staat er een groot programma op stapel voor de bouw van nieuwe centrales. Dat moet het volgens de directie mogelijk maken de markt te handhaven.

Daarnaast zal er naar gestreefd worden meer opdrachten van derden in de wacht te slepen. Dat is mogelijk als er nieuwe markten en producten worden gevonden. De directie meent dat dit ook aandienen. Gedacht wordt daarbij onder meer aan keuringen en certificaten voor de telecommunicatie-apparatuur. Ook de informatietechnologie, de software en de zogeheten 'kwaliteitsborgingssystemen (waarbij in samenwerking met grote bedrijven bekeken wordt in hoeverre produkten en diensten verbeterd kunnen worden) bieden volgens de directie goede toekomstperspectieven.

GATT verwacht gelijke groei voor dit jaar

Wereldhandel vorig jaar naar record

NÈVE – Het volume van de wereldgoederenhandel is in het lopen jaar gegroeid met naar schatting vijf procent. In haar rlopige rapport, dat in februari uitkwam, noemde de GATT gemene Overeenkomst inzake Tarieven en Handel) nog een eipercentage van vier. In 1986 groeide de wereldhandel met procent.

de beschikbare gegevens over wereldhandel in de eerste helft 1988 kan worden afgeleid dat de dit jaar ongeveer even groot jn als vorig jaar. Een groei van jaar achtereen heeft ervoor ged dat het volume van de wereldel op een record is beland en veer eenkwart groter is dan in recessie-jaar 1982, aldus de T.

waarde van de wereldhandel het afgelopen jaar met 16,5 ent tot een record van 2475 mil dollar. Deze waardestijging t niet alleen voort uit de toene van het volume, maar ook een stijging van de prijzen (in ars gerekend) van olie en andere dstoffen. Andere oorzaken van tijging zijn de koersstijging van le belangrijke munteenheden opzichte van de dollar en de geen van de in dollars uitgedrukte zen op de inflatie.

et rapport van de GATT staat er dat er zowel grote als kleine den zijn die het goed hebben gen met hun handel, zowel indu- als ontwikkelingslanden verid over de diverse continenten. anks de problemen van de weeconomie sinds de jaren zevenheeft de toegang tot de wereldt ertoe bijgedragen dat veel n zich sterker hebben kunnen ikkelen, aldus de GATT.
ereldhandel heeft zich sinds de zeventig in een economisch at bevonden dat werd gekent door positieve ontwikkelinen onopgeloste problemen. Er p het ogenblik nog wel enkele ekkende factoren, maar de T meent dat de positieve eleen nu zwaarder wegen dan de tieve. De grote veranderingen prijzen in de periode 1985-87, e wereldhandel negatief beinvloedden, maken nu plaats voor factoren die de handel stimuleren.

De aanpassingen in landen en bedrijven ten gevolge van lagere energieprijzen en concurrerender wisselkoersen schrijden voort. Andere positieve stimulansen gaan uit van de zes maanden van relatief stabiele wisselkoersen en van het langzaam rechttrekken van de ongelijkheden in de handel van de Verenigde Staten en Japan. Ook de verbetering van de schuldpositie van de ontwikkelingslanden heeft een positieve invloed, aldus het rapport.
Een groot deel van het GATT-rapport is gewijd aan de handel in landbouwprodukten. De landbouwhandel wordt nog altijd bepaald door subsidies, beperkingen en afspraken voor verdeling van de markt. Het herstel van de landbouwprijzen sinds begin vorig jaar heeft dan ook niets afgedaan aan de noodzaak om het landbouwbeleid ingrijpend te hervormen.

Het rapport geeft een gedetailleerde verdeling van de landbouwhandel naar produkten en landen. Zo blijkt bijvoorbeeld dat de VS vorig jaar met 12,3 procent wederom het grootste aandeel in de wereldlandbouwexport hadden, hoewel dat aandeel wel is verminderd. Zo was dat in 1967 14,4 procent. Na de VS komen Frankrijk (8,1 procent) Nederland (7,4) procent, Canada (5,8 procent) en de Bondsrepubliek Duitsland (5,5 procent) als grootste landbouwexporteurs uit de bus.
Grootste landbouwimporteur was vorig jaar Japan, met 10,9 procent van de wereldimport. Daarna komen de VS met 10,5 procent en de Bondsrepubliek met 10,3 procent. De landen van de EG bij elkaar waren goed voor 44,5 procent van de import. Van de export nam de EG 37,7 procent voor haar rekening. Bij de percentages van de gemeenschap is de landbouwhandel van de EG-landen onderling inbegrepen.

● Bas Bijleveld werd op het Utrechtse station bedolven onder de attenties: een railrunner T-shirt, gebak en een dagje Efteling gratis (voor het hele gezin). Hij kreeg de cadeaus uit handen van NS-rayondirecteur L. de Leeuw (links).

Miljoenste railrunner

UTRECHT – De 7-jarige Bas Bijleveld uit Nieuwegein is gistermorgen op het station Utrecht, waar hij zich met zijn ouders en twee zusjes meldde voor een dagtocht naar de Efteling, begroet met bloemen en taart. Hij is de miljoenste railrunner van 1988. De railrunner, het kinderkaartje van een gulden, is in april 1987 ingevoerd. Vorig jaar werden er 1,4 miljoen verkocht. De verkoop per maand ligt dit jaar tot nu toe hoger dan in 1987. De railrunner geeft maximaal drie kinderen van vier tot en met elf jaar recht op reizen vor één gulden mits ze worden begeleid door iemand van 19 of ouder met een geldig vervoerbewijs.

Russen kopen in VS software

BOSTON – Een delegatie uit de Sovjetunie is in de Verenigde Staten om computer-software aan te schaffen, ondermeer voor de automatisering van de administratie van steden en het scheppen van gegevensbanken voor historische informatie. Een eerste overeenkomst is al gesloten met het bedrijf DataEase International uit Trumbull in Connecticut.

De president van het bedrijf, Arun Gupta, verklaarde dat de overeenkomst een voortvloeisel was van „de ingrijpende veranderingen in de relaties tussen de Verenigde Staten en de Sovjetunie". Zijn bedrijf heeft van het Amerikaanse ministerie van handel toestemming gekregen zijn produkten rechtstreeks aan Oostbloklanden te verkopen.

De bedragen die daarmee gemoeid zijn, zijn niet bekend. De produkten zullen worden verkocht via de Hongaarse onderneming 'Videoton. Het betreft een database-programma voor personal computers en een bijbehorend grafisch programma. Er zal eerst een beperkt aantal Engelstalige versies worden verkocht en vanaf september zal de software in het Russisch worden geleverd.
Volgens de Russische delegatie is de programmatuur vanwege het enigszins overjarige en simpele karakter ervan niet geschikt voor militair gebruik.
De delegatie hoopt in de komende twee weken soortgelijke overeenkomsten te sluiten met andere Amerikaanse computer- en software-leveranciers.

Boeren willen Zwitser worden

SCHOFHEIM – Circa 400 boeren aan de bovenloop van de Rijn en in Frankrijk hebben op hun auto of tractor een sticker geplakt waarop zij te kennen geven Zwitser te willen worden uit ongenoegen met het landbouwbeleid van de Europese Gemeenschap. De Westduitse boer Gustav Keller had vijf jaar geleden 500 autostickers laten drukken met de tekst: „Wij willen geen EG meer. De boeren willen Zwitsers staatsburger worden". De strijdbare boer maakte gisteren een tussentijdse balans op.
Volgens hem reden ongeveer 400 collega's met zijn sticker op hun auto rond. De boer is ervan overtuigd dat hij ook van de overige honderd stickers afkomt. Keller meent dat de Zwitserse boer voor 100 kilogram tarwe omgerekend 165 mark (een mark is 1,10 gulden) krijgt, terwijl zijn Westduitse collega er slechts 42 mark voor ontvangt.

BEURSOVERZICHT

rijshoudend

STERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs was gisteren prijshoudend. Toen in de tenduren de dollar wat prijsten opzichte van de gulden dat gepaard met een zeer te stijging op de obligatiekt en verliezen van de belangrijkste aandelen die veelal perkt bleven tot dubbeltjes. n in de loop van de middag stand van „leading indicas", een soort barometer van de erikaanse economie, bekend rd gemaakt, trok de dollar er wat aan en opende ook Wall et hoger. Op de Amsterdambeurs kwamen de aandelen n weer op het niveau waarop maandag werd afgesloten.
een kalme handel viel vooral dat het dollargevoelige coerconcern Océ-van der Grinn nog eens f 7 aan de koers kon voegen op f 275 en dat de omranglijst werd aangevoerd or het onroerend goed fonds odamco, vóór Koninklijke Olie twee kwartjes terug ging op 44. Bij de internationals moesn KLM en Hoogovens naar verhouding het meest terug. Bij de ofdfondsen viel Borsumij op et een stijging van f 1,50. VNU on f 1,20 op f 93 en Wolters Kluer f 1,50 op f 146. NMB verloor n rijksdaalder op op f 184. Stimulerend nieuws kwam er van etronics, dat Datex overneemt. etronics moest twee dubbeltjes ug op f 24,10, terwijl Datex zelfde bedrag aan de koers voegde op f 24,60. Getronicsecteur Risseeuw verklaarde t meer samenwerkingen voor deur staan.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 02-08-1988 om 14.00 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg:
Goud: onbewerkt ƒ 29.150-ƒ 29.650; vorige ƒ 29.550-ƒ 30.050; bewerkt verkoop ƒ 31.250; vorige ƒ 31.650 laten.
Zilver: onbewerkt ƒ 425-ƒ 495 vorige ƒ 435-ƒ 505; bewerkt verkoop ƒ 540 laten, vorige ƒ 550 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amer.dollar	2,05	2,17
Brits pond	3,47	3,77
Belg. frank (100)	5,18	5,48
Duitse mark (100)	111,00	115,00
It. lire (10.000)	14,35	16,35
Port. esc. (100)	1,20	1,55
Can. dollar	1,68	1,80
Franse fr. (100)	32,25	35,25
Zwits. fr. (100)	133,25	137,75
Zweedse kr. (100)	31,25	34,25
Noorse kr. (100)	29,50	32,50
Deense kr. (100)	28,25	31,25
Oost.schill (100)	15,84	16,34
Spaanse pes (100)	1,60	1,85
Griekse dr. (100)	1,21	1,56
Finse mark (100)	46,00	49,00
Joeg. dinar (100)	0,05	0,11
Iers pond	2,88	3,18
Jap. yen (10.000)	156,00	161,00

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	2,10825-11075
Brits pond	3,6195-6245
Duitse mark	112,920-970
Franse franc	33,455-505
Belg. franc	5,3895-3945
Zwits. franc	135,525-575
Japanse yen	159,04-159,14
Ital. lire	15,285-335
Zweedse kroon	32,875-2,925
Deense kroon	29,725-775
Noorse kroon	31,140-31,190
Canad. dollar	1,74475-74725
Oost. schill	16,0830-0930
Iers pond	3,0330-0430
Spaanse pes	1,7130-7230
Gr. drachme	1,3600-4600
Austr.dollar	1,6925-7025
Hongk.dollar	26,95-27,20
Nieuwz.dollar	1,3925-4025
Antill.gulden	1,1675-1975
Surin. gulden	1,1675-2075
Saudische rial	56,05-56,30
Ecu gulden	2,3515-3565

INDEX Amsterdam ANP CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP/-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

algemeen	282,1	280,2
alg.-lokaal	265,8	264,5
internationals	299,7	297,1
industrie	236,4	235,4
scheep/luchtv.	221,4	220,6
banken	357,7	353,9
verzekering	567,7	565,6
handel	454,0	451,4
cbs obl.index	114,1	114,1
rend. staatsl.	6,40	6,40
waarvan 3-5 jr	6,29	6,31
waarvan 5-8 jr	6,47	6,48
waarv.5 langst	6,59	6,58
rend. bng-len.	6,59	6,59
rend. banklen.	6,33	6,34

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):
Akzo 144,50 (144,50)
Kon Olie 243,30-244,00 (244,00)
Philips 31,50-31,70 (31,70)
Unilever 118,80-119,70 gl (119,60)
KLM 38,50-38,70 (38,70)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	2135.49	893.07	182.67	797.96
Hoogst	2151.85	900.54	184.03	803.70
Laagst	2112.20	884.41	181.19	789.86
Slot	2131.22	891.58	182.37	795.98
Winst/ verlies	+ 0.71	+ 0.30	− 0.06	+ 0.19

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	84,30	84,40
Ahold	87,20	87,10
Akzo	145,30	144,50
A.B.N.	46,40	46,30
Alrenta	154,50	154,70
Amev	55,00	55,30
Amro-Bank	77,40	77,20e
Ass. R'dam	124,50	125,00
Bols	136,00	135,00
Borsumij W.	104,50	106,00
Bührm.Tet.	56,50	56,70
C.S.M.cert.	59,00	58,50
Dordtsche P.	224,90	224,60
Elsevier	60,60	60,80
Fokker cert.	31,70	31,30
Gist-Broc. c.	39,20	39,10
Heineken	146,50	146,30
Hoogovens	60,40	59,70
Hunter Dougl.	59,50	59,90
Int.Müller	64,20	63,80
KLM	39,10	38,70
Kon.Ned.Pap.	167,50	167,00
Kon. Olie	244,50	244,00
Nat. Nederl.	65,50	65,30
N.M.B.	186,50	184,00
Nedlloyd Gr.	228,70	229,10
Nijv. Cate	90,00	89,30
Océ-v.d.Gr.	268,00	275,00
Pakhoed Hold.	85,20	85,10
Philips	31,60	31,70
Robeco	96,60	96,20
Rodamco	150,80	150,50
Rolinco	92,80	92,20
Rorento	58,10	58,20
Stork VMF	20,50	20,60
Unilever	119,70	119,60
Ver.Bezit VNU	91,80	93,00
VOC	29,40	29,40
Wessanen	78,50	78,70
Wolt Kluwer	145,50	146,00
Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	28,00e	28,00
ACF-Holding	54,00	54,80
Ahrend Gr. c	106,50	106,50
Alg.Bank.Ned	46,80	46,70
Asd Opt. Tr.	32,80	32,70
Asd Rubber	8,10	8,20
Ant. Verff.	385,00	–
Atag Hold c	54,50	54,70
Aut.Ind.R'dam	55,50	57,00
BAM-Holding	138,50	138,00
Batenburg	54,50	54,50
Beers	103,50	103,00
Begemann	46,50	46,50
Belindo	431,10	433,00e
Berkel's P.	12,80	12,80
Blyd.-Will.	23,90	25,50
Boer De, Kon.	224,00	234,50
de Boer Winkelbedr.	48,70	48,40
Boskalis W.	10,20	9,90
Boskalis pr	8,40	8,35
Braat Bouw	880,00	880,00
Burgman-H.	3680,00	3650,00
Calvé-Delft c	792,00	785,00
Calvé pref.c	4350,00	4370,00
Center Parcs	72,20	72,20
Centr.Suiker	57,50	57,50
Chamotte Unie	11,30	11,30
Cindu-Key	87,50	88,00
Claimindo	422,50	422,50
Cred.LBN	68,50	69,30
Crown v.G.c	61,20	67,80
Datex Hold.	24,40	24,60
Desseaux	162,10	162,10
Dordtsche pr.	218,00	216,60
Dorp-Groep	38,90	39,50
Econosto	146,50	147,00
EMBA	127,00	127,00
Enraf-N.c.	36,50	36,00
Eriks hold.	221,00	223,50
Frans Maas c.	37,00	37,00
Furness	58,50	58,50
Gamma Holding	59,00	60,00
Gamma pref	5,60	5,70
Getronics	24,30	24,10
Geveke	32,40	31,60
Giessen-de N.	68,00	62,50
Goudsmit Ed.	135,00	135,00
Grasso's Kon.	85,00	82,20
Grolsch	93,00	93,30
GTI-Holding	106,50	105,50
Hagemeyer	72,00	72,50
H.B.G.	140,50	140,00
HCS Techn	10,30	10,90
Hein Hold	128,30	127,50
Hoek's Mach.	134,00	130,00
Holdoh Hout	549,00	547,00
Holec	15,70	15,80
H.A.L. Tr. b	728,00	722,00
Holl.Am.Line	732,00	728,00
Heineken Hld	128,30	127,50
Holl.Sea S.	1,65	1,62
Holl. Kloos	283,00	290,00f
Hoop en Co	10,40	10,60e
Hunter D.pr.	2,20	–
ICA Holding	17,80	18,00
IGB Holding	27,50	27,40
IHC Caland	20,00	21,50
Industr. My	148,00	147,00
Ing.Bur.Kondor	582,00	579,00
Kas-Ass.	34,30	34,30
Kempen & Beg.	198,00	–
Kempen Holding	15,60	15,70
Klene's Suik.	1235,00b	1240,00b
KBB	69,50	68,60
KBB (cert.)	67,40	66,50
Kon.Sphinx	51,90	52,00
Koppelpoort H.	210,50	213,00
Krasnapolsky	142,00	145,00
Landré & Gl.	387,00	385,00
Macintosh	28,60	27,50
Maxwell Petr.	580,00	578,00
Medicopharma	54,20	56,50
Melia Int.	7,50	7,50
MHV Amsterdam	17,00	17,00
Moeara Enim	1040,00	1035,00
M.Enim OB-cert	13700,00	13600,00
Moolen en Co	33,50	33,00
Mulder Bosk.	46,00	45,80
Multihouse	13,80	13,70
Mynbouwk. W.	382,00	385,00
Naeff	231,00	–
NAGRON	45,70	44,50
NIB	458,00	458,00
NBM Bouw	9,60	9,55
NEDAP	239,00	239,00
NKF Hold.cert.	141,50	141,90
Ned.Part.Mij	27,70	27,50
Ned.Springst.	9150,00	9150,00
Norit	402,00	402,00
Nutricia	205,00	198,00
Orco Bank c.	90,40	90,30
OTRA	337,00	339,80
Palthe	128,50	127,50
Polynorm	83,80	83,00
Porcel. Fles	108,00	108,00
Pronam	194,00	195,00
Proost en Br.	64,30	64,30
Ravast	58,20	58,00
Reesink	54,00	53,90
Riva	45,50	45,50
Riva (cert.)	43,00	43,30
Samas Groep	49,50	49,20
Sanders Beh.	73,20	73,00
Sarakreek	34,00	34,00
Schuitema	1175,00	1210,00
Schuttersv.	94,50	94,50
Smit Intern.	28,50	28,80
St.Bankiers c.	26,00	24,40
Telegraaf De	295,00	295,50
Text.Twenthe	235,00	230,00
Tulip Comp.	63,80	63,90
Tw.Kabel Hold	83,50	82,80
Tw. en Gudde	85,50	85,50
Ubbink	330,00	340,00b
Union Fiets.	20,40	20,40
Ver.Glasfabr.	169,00	169,00
Verto	46,10	46,50
Volker Stev.	30,50b	32,50
Volmac Softw.	68,90	68,00
Vredestein	26,20	25,60
VRG Gem.Bez.	129,80	131,00
Wegener Tyl	138,50	136,20
West Invest	19,00	19,00
Wolters Kluwer	145,50	145,50
Wyers	55,00b	57,00
Beleggingsinstellingen		
ABN Aand.f.	66,30	66,00
ABN Beleg.f.	52,50	52,20
Aldollar BF $	20,30	20,30
Alg.Fondsenb.	220,00	219,00
Alliance Fd	10,80	10,80
America Fund	265,00	260,00
Amro A.in F.	87,90	88,10
Amro Neth.F.	64,40	64,20
Amro Eur.F.	60,60	60,70
Amvabel	103,20	103,00
Bemco Austr.	68,00	68,00
Bever Belegg.	26,50f	26,00e
BOGAMIJ	113,00f	112,60
Delta Lloyd	37,00	37,00
DP Am. Gr.F.	22,30	22,00
Dp Energy.Res.	35,00	35,00
Eng-Holl.B.T.1	1120,00	1120,00
EMF rentefonds	66,50	66,30
Eurinvest(1)	85,00	94,00b
Eur.Ass. Tr.	5,00	5,00
EurGrFund	47,50	47,90
Hend.Eur.Gr.F.	145,00	145,60
Henderson Spirit	65,00	65,60
Holland Fund	56,30	56,00
Holl.Obl.Fonds	124,90	124,90
Holl.Pac.F.	95,00	96,10
Interbonds	577,00	577,00
Intereff.500	33,70	33,50
Japan Fund	35,00	35,00
MK Int.Vent.	66,00	66,00
Nat.Res.Fund	1280,00	1280,00
NMB Dutch Fund	30,90	30,50
NMB Oblig.F.	35,20	35,20
NMB Vast Goed	35,90	35,50
Obam, Belegg.	183,70	183,50
OAMF	14,80	14,80
Orcur.Ned.p.	43,90	43,90
Rentalent Bel.	1323,00	1323,50
Rentotaal NV	30,30	30,30
Rolinco cum.p	97,80	96,80
Sci/Tech	17,90	17,80
Technology F.	19,10	19,10
Tokyo Pac. H.	216,50	216,10
Trans Eur.F.	60,80	60,90
Transpac.F.	494,00	493,00d
Uni-Invest	127,00	127,00
Unico Inv.F.	82,50	82,50
Unifonds	25,10	25,00
Vast Ned	115,20	116,00
Venture F.N.	38,80	38,80
VIB NV	83,00	83,00
WBO Int.	75,60	76,30
Wereldhave NV	208,50	208,50
Buitenlandse obligaties		
8¾ EEG84(1)	106,50	106,50
3½ EngWarL	39,00	38,70
5¾ EIB 65	100,00	100,00
Orig. n.amerik. aandelen		
Allied Signal Ind	35,50	35,50
Amer. Brands	47,00	47,50
Amer. Expres	28,10	29,00
Am.Tel.& Tel.	26,60	26,60
Ameritech	92,70	92,60
Amprovest Cap.	128,00	128,00
Amprovest Inc.	232,00	232,00
ASARCO Inc.	25,70	24,90d
Atl. Richf.	83,50	83,50
BAT Industr.	4,25	4,30
Bell Atlantic	71,10	72,10
BellCanEnterpr	36,80	36,90
Bell Res.Adlr	1,75	1,75
Bell South	42,00	42,10
BET Public	2,45	2,45
Bethl. Steel	24,90	24,80
Boeing Comp.	61,00	62,50
Chevron Corp.	48,20	–
Chrysler	23,40	23,10
Citicorp.	25,20	25,00
Colgate-Palm.	43,70	43,50
Comm. Edison	29,80	29,50
Comp.Gen.El.	325,00	326,00
Control Data	22,75	22,75
Dow Chemical	86,50	89,30
Du Pont	86,90	87,85
Eastman Kodak	45,50	44,60
Elders IXL	4,00	–
Exxon Corp.	47,00	46,70
First PacInt	1,30	–
Fluor Corp.	22,25	22,25
Ford Motor	52,70	53,40
Gen. Electric	42,60	42,50
Gen. Motors	80,20	80,00
Gillette	39,90	37,50
Goodyear	64,50	62,00
Grace & Co.	25,50	–
Honeywell	64,10	64,70
Int.Bus.Mach.	125,65	126,00
Intern.Flavor	50,25	50,00
Intern. Paper	44,75	45,80
ITT Corp.	50,90	50,40d
Litton Ind.	76,00	76,00
Lockheed	44,00	44,00
Minnesota Mining	64,00	63,50
Mobil Oil	45,20	45,20
News Corp Aus$	11,70	–
Nynex	65,90	66,30
Occ.Petr.Corp	26,30	26,00
Pac. Telesis	29,40	29,30
Pepsico	36,80	36,40
Philip Morris C.	91,90	91,25
Phill. Petr.	17,50	17,50
Polaroid	42,30	41,50
Privatb Dkr	235,00	–
Quaker Oats	46,75	47,70
RJR Nabisco	51,00	51,00
St.Gobin Ffr	511,00	512,00
Saralee	39,25	38,75
Schlumberger	34,60	34,80
Sears Roebuck	36,50	36,40
Southw. Bell	38,00	38,40
Suzuki (yen)	744,00	741,00
Tandy Corp.	43,60	43,70
Texaco	47,70	46,50
Texas Instr.	43,40	44,25
T.I.P Eur.	1,68	1,68
Union Carbide	24,40	23,90d
Union Pacific	61,00	61,00
Unisys	35,10	34,90
USX Corp	30,70d	30,40

slotkoersen/optiebeurs

US West	55,50	55,50
Warner Lamb.	70,20d	71,25
Westinghouse	53,90d	53,50
Woolworth	51,30	51,00
Xerox Corp.	53,50	53,50
Certificaten buitenland		
AMAX Inc.	48,80	48,80
Am. Home Prod.	153,00	–
ATT Nedam	55,00	55,50
ASARCO Inc.	33,00	–
Atl. Richf.	173,00	171,00
Boeing Corp.	125,00	128,00
Can. Pacific	39,00	37,50
Chevron Corp.	99,00	–
Chrysler	45,00	47,00
Citicorp.	51,50	51,50
Colgate-Palm.	84,50	–
Control Data	43,50	43,50
Dow Chemical	181,50	182,50
Eastman Kodak	93,50	93,00
Exxon Corp.	98,00	97,00
Fluor Corp.	45,00	–
Gen. Electric	88,50	88,00
Gen. Motors	167,00	168,00
Gillette	80,00	–
Goodyear	125,00	–
Inco	66,50	64,30
I.B.M.	264,50	260,00
Int. Flavors	98,90	–
ITT Corp.	107,10	109,00
Kraft Inc	114,00	112,00
Kroger	73,00	73,00
Lockheed	90,00	90,00
Merck & Co.	117,50	117,50d
Minn. Min.	134,00	132,00
Pepsi Co.	74,30	74,50
Philip Morris C.	191,00	190,00
Phill. Petr.	35,50	34,50
Polaroid	79,00	79,00
Procter & G.	149,00	159,00
Quaker Oats	84,00	93,00g
Schlumberger	71,50d	72,00
Sears Roebuck	74,00	75,00
Shell Canada	68,00d	69,00
Tandy Corp.	90,40	90,00
Texas Instr.	90,00	92,00
Union Pacific	129,00	126,00
Unisys Corp	75,50	73,00
USX Corp	64,70	63,90
Varity Corp	5,00	–
Westinghouse	113,00	112,00
Woolworth	106,00	106,00
Xerox Corp.	114,00	112,00
Certificaten buitenland		
Deutsche B.	480,00	483,00
Dresdner B.	255,00	255,00
Hitachi (500)	1500,00	1500,00
Hoechst	273,80	274,80
Mits.El.(500)	400,00d	400,00
Nestlé	8450,00	–
Siemens	421,00	432,00
Euro-obligaties & conv.		
10¼ Aegon 85	101,00	101,00
Aegon warr	13,30	13,40
10½ ABN 87	100,10	100,10
13Amev 85	98,80	98,80
13Amev 85	99,00	99,20
10 Amev85	104,00	104,00
11 Amev 86	101,50	101,70
14¼Amro87	100,00	100,20
13 Amro-Bank82	105,00	105,00
10½ Amro 86	100,00	100,00
10 Amro 87	100,00	100,00
5¾ Amro 86	101,00	–
Amro Bank wr	33,20	32,80
Amro zw 86	71,60	71,50
9 BMH ecu 85-92	103,50	103,50
7 BMH 87	97,80	97,80
11 CC Rabo83	106,00	106,00
9 CCRabo 85	106,75	106,75
7 CCRabo 84	107,25	–
10⅛EEG-ecu 84	103,00	103,00
9¾EIB-ecu 85	106,00	106,00
12½ HlAirl.F	95,50	96,25
HollAirl.warr.	40,00	40,00
12 NIB(B) 85-90	106,00	106,00
11¼ NGU 83	104,00	104,00
10 NGU 83	102,75	102,75
2¼ NMB 86	87,00	–
NMB warrants	36,50	35,60
8¾ Phil. 86	97,50	97,50
6¾ Phil.83	96,25	96,25
14¼Un.Becumy 86	99,60	99,60
12¼ Unil.	98,50	98,50
4¾ Akzo 69	194,00	193,00
5½ Amro 69	358,00	–
5¾ Gist 69	420,00	415,00
Parallelmarkt		
Alanheri	15,90	15,80
Berghuizer	48,50	50,50
CB Oblig.F.1	99,00	99,00
CB Oblig.F.2	98,80	98,80
De Drie Electr.	24,50	24,30
Dentex Groep	22,50	23,50
Dico Intern.	79,30	79,30
DOCdata	39,10	39,60
Geld.Pap.c.	80,00	82,80
Gouda Vuurv c	59,00	59,40
Groenendijk	26,30	26,50
Hes Beheer	187,90	186,90
Homburg cert	5,10	5,10e
Infotheek Gr	17,80	19,10
Interview Eur.	7,80	7,80
Inv. Mij Ned.	38,20	38,20
KLM Kleding	22,20	22,40
Kuehne+Heitz	23,70	23,60
LCI Comp.Gr.	19,30	21,10
Melle	300,20	294,80
Nedschroef	53,00	53,50
Neways Elec.	8,50	9,00
Pie Med.	7,80e	7,70
Simac Tech.	17,90	17,90
Text Lite	11,10	11,10
Verkade Kon.	288,00	285,00
Weweler	46,70	50,00b

OPTIEBEURS

		serie		omzet	v.k.	s.k.
abn	c	okt	40,00	272	6,50	[illegible]
abn	c	okt	45,00	382	2,70	[illegible]
abn	c	okt	50,00	247	1,00	[illegible]
ah	c	okt	85,00	150	6,80	[illegible]
akzo	c	okt	120,00	192	27,50	[illegible]
akzo	c	okt	130,00	320	18,50	[illegible]
akzo	c	okt	140,00	327	11,50	[illegible]
akzo	c	okt	150,00	832	6,40	[illegible]
akzo	c	okt	160,00	628	3,30	[illegible]
akzo	c	jan	150,00	412	9,80	[illegible]
akzo	p	okt	140,00	287	4,10	[illegible]
amev	c	okt	55,00	160	2,90	[illegible]
amro	c	okt	75,00	134	4,00	[illegible]
buhr	c	okt	50,00	140	7,50	[illegible]
buhr	c	okt	55,00	209	3,70	[illegible]
els	c	okt	65,00	164	2,30	[illegible]
eoe	c	aug	230,00	382	14,00	[illegible]
eoe	p	aug	235,00	208	2,00	[illegible]
eoe	p	okt	230,00	155	4,50b	[illegible]
goud	c	nov	440,00	311	18,00	[illegible]
gist	c	okt	35,00	300	5,40	[illegible]
gist	c	okt	40,00	283	2,60	[illegible]
hoog	c	okt	55,00	174	8,00	7,10
hoog	c	okt	60,00	213	5,00	[illegible]
hoog	c	okt	65,00	163	3,20	[illegible]
klm	c	okt	35,00	132	4,30	[illegible]
klm	c	okt	40,00	343	1,90	[illegible]
knp	c	okt	170,00	310	7,70	[illegible]
nls	p	feb	110,00	500	1,10a	[illegible]
natn	c	okt	65,00	167	3,30	[illegible]
phil	c	okt	30,00	135	3,10	[illegible]
phil	c	okt	35,00	603	0,90	[illegible]
phil	c	okt	40,00	362	0,40	[illegible]
phil	c	jan	35,00	397	1,80	[illegible]
phil	c	apr	35,00	152	2,70	[illegible]
phil	p	okt	30,00	380	1,00	[illegible]
olie	c	okt	230,00	348	17,00	17,00
olie	c	okt	240,00	749	10,10	[illegible]
olie	c	okt	250,00	1225	6,10	[illegible]
olie	c	okt	260,00	502	3,10	3,30
olie	c	jan	230,00	131	20,00	19,70
olie	c	jan	250,00	171	9,70b	[illegible]
olie	c	o91	210,00	134	51,80	50,00
olie	p	okt	230,00	159	3,70	3,70
olie	p	okt	240,00	319	7,50	8,00
unil	c	okt	110,00	296	12,20	12,30a
unil	c	okt	130,00	722	2,80	2,70
unil	c	jan	120,00	213	8,10b	8,40
unil	c	jan	130,00	169	5,10	4,80b

Nederland 1

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
EO
15.30 Plancius. Documentaire.
16.00 Ronduit Muziek. Vandaag: gospelzanger David Daniels.
16.20 Hallo Nederland. Nederlandse kinderen in het buitenland.
16.45 Lassie. Amerikaanse serie. Afl.: De dreiging: Hank, de assistent van Corey Stuart heeft een tante, die niet weet waar ze moeten wonen. Haar hond Rufus kan namelijk nergens wennen...
17.10 D'r kan nog meer bij. (herh.)
17.30 Journaal.
18.30 Onder zeil. Laatste aflevering: Lord Nelson.
19.00 Journaal.
19.18 Avonturenbaai. Canadese serie. Afl.: De kist waarin Japanse paling wordt vervoerd, bevat ook microchips. Dr. Robert en de politie zetten een val om de smokkelaars te betrappen.
19.45 (TT) De jacht van de leeuwen. Natuurdocumentaire.
20.40 Zelfmedelijden. Korte speelfilm. Ann Fowler heeft alles wat haar hartje begeert, maar dan wordt ze getroffen door een ernstige ziekte.
21.15 Zomeravondzangvierdaagse. Vanuit de Grote of St. Laurenskerk in Alkmaar.
21.57 Het Evangelie van Johannes. Afl.: Het is beter dat ik heen ga. (herh.)
22.30 Journaal.
22.40-23.30 De open cirkel. Gespreksprogrmma. (herh.)

Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
VOO
15.30 ●● My little pony en Dennis de bengel. Tekenfilmserie.
15.45 The Jetsons. Tekenfilmserie. Afl.: Een nieuwe dans.
16.05 Square Pegs. Afl.: Op de televisie.
16.30 Transformers. Tekenfilmserie. Afl.: De nachtmerrie planeet.
16.50 (TT) Nederlanders overzee. Documentaire-serie. Afl.: Versuimd Brasil. (herh.)
17.40 MacGyver. Serie. Afl.: Gegijzeld. MacGyver infiltreert in een Russisch tehuis voor geesteszieken, teneinde het leven van een politiek gevangene te redden.
18.25 Veronica sport.
18.55 De Fabeltjeskrant. Afl.: Het rechteroog.
19.00 ●● Countdown. Popprogramma gepresenteerd door Simone Walraven.
20.00 (TT) Journaal.
20.29 Lime street. Zevendelige politie-serie van Ray Austin. Afl.: De eigenzinnige trein. Culver en Wingate worden ingehuurd om een onderzoek in te stellen naar de verdwijning van 'The flying Kiltie', een stoomlocomotief. Tien jaar geleden was deze locomotief mikpunt van een onopgeloste roofoverval.
21.22 Nieuwslijn. Actualiteitenrubriek. Presentatie: Jaap van Meekren en Joop Daalmeijer.
22.10 ●● Veronica in Concert. Eric Clapton & Friends.
23.10 Incredible America. Laatste deel waarin Amerika op een heel speciale manier wordt belicht.
23.45-23.50 Journaal.


● *JOHN STANDING in 'Lime Street'. (Nederland 2 – 20.29 uur)*

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.30 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.45 Sesamstraat.
19.00 Catweazle. Engelse jeugdserie. Afl.8.
19.25 Vogels kijken op woensdag. Afl.: Het roodborstje.
20.00 Journaal.
20.29 Voorlichting over Alcohol. Nuchtere noodzaak.

● *GEOFFREY BAYLDON in 'Catweazle'. (Nederland 3 – 19.00 uur)*

20.34 Nestwarmte. Tv-film van Thijs Chanowski over een gezin dat uit elkaar valt. Gespeeld door een collectief onder supervisie van Hans Man in 't Veld.
21.50 Studio Sport.
22.30 Journaal.
22.40-22.45 Nieuws voor doven en slechthorenden.

Duitsland 1

09.45 ARD-Ratgeber. Das internationale TV-Kochbuch. Vandaag: De Chinese keuken: Een vegetarisch feest.
10.00 Tagesschau und Tagesthemen.
10.23 Die Reportage.
11.10 Was bin ich?
11.55 Umschau.
12.10 Report.
12.55 Persoverzicht.
13.00 Tagesschau.
14.40 ●● Teletekstoverzicht.
15.00 Tagesschau.
15.05 ■ Fury. Jeugdserie. Afl.: Der geheimnisvolle Onkel Kris. Met Peter Graves, William Fawcett, Robert Diamond e.a.
15.30 Ein griechisches Paar. Documentaire over 2 Grieken die zichzelf spelen in de serie Lindenstrasse.
16.00 Die Trickfilmschau.
16.15 Die Spielbude. Kinderprogramma met Monika.
17.15 Tagesschau.
17.25 Irgendwie und sowieso. Serie. Afl.: Liebe.
18.15 Ausschnittweise Kleinkunst. Duo Presto en Jenny Coogan.
18.26 Tagesschau.
18.30 Hier und Heute. Actualiteiten.
18.52 Reich und Arm. Amerikaanse serie.
19.58 Programma-overzicht.
20.00 (TT) Tagesschau.
20.15 Krimi-Sommertheater.: Unser Mann im Dschungel. Tv-film van Rolf Steiner en Peter Stripp, met Armin Mueller-Stahl, Katja Rupe, Siemen Rühaak, e.a. Na de mysterieuze dood van zijn voorganger neemt Lutz Kehlmann de leiding over voor de bouw van een waterkrachtcentrale in de Zuidamerikaanse jungle. Maar al snel wordt voor hem de situatie ook penibel.
21.55 Im Brennpunkt.
22.30 Tagesthemen. Actualiteiten.
23.00 Showgeschichten. Amusementsprogramma rond de showmaster Chris Howland. Gastheer: Gerhard Schmitt-Thiel.
23.45 Tagesschau.
23.50-23.55 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.


● *CHRIS HOWLAND, GERHARD SCHMITT-THIEL en BILLY MO in 'Showgeschichten'. (Duitsland 1 – 23.00 uur)*

Duitsland 2

09.45 Zie Duitsland 1.
15.05 ●● Teletekst-overzicht.
15.25 Programma-overzicht.
15.30 Heute.
15.35 Black Beauty. Jeugdserie naar de roman van Anne Sewell. Met William Lucas, Stacy Dorning e.a. Afl.: Spuk im Mönchswald.
16.00 Ferienexpress. Kindermagazine. Presentatie: Anke en Gustav Sommer.
16.40 Die Schlümpfe. Tekenfilmserie. Afl.: Schlumpfonie in C-Dur.
16.55 Heute. Aansl: Aus den Ländern, regionaal overzicht.
17.10 ●● Tele-Illustrierte. Sport, actualiteiten en amusement.
17.40 Fünf Mädchen in Paris. Serie met Edita Brychta, Giulia Boschi, Sophie Carle e.a. Afl.: Und bitte keine Tränen.
18.10 Lottotrekking.
18.20 Fünf Mädchen in Paris. (Vervolg)
18.50 Lottotrekking.
18.56 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.30 ●● Doppelpunkt-Gespräch. Gespreksprogramma. Vandaag: Prille liefde, wie denkt er dan aan kinderen-krijgen! Presentatie: Michael Steinbrecher.
20.15 Studio 1. Spuren - Fakten - Hintergründe. Presentatie: Bodo H. Hauser.
21.00 Der Denver-Clan. Amerikaanse serie met John Forsythe, Linda Evans, Joan Collins e.a. Afl.: Alexis trumpft auf.
21.45 Heute-Journal. Actualiteiten.
22.10 Suchet der Stadt Bestes. Von Schichtarbeit und Türkenfest in Duisburg-Ostacker, reportage over het werk van een evangelische gemeente in een stadsdeel waar overwegend Turken wonen.
22.40 Unsere Nachbarn im Osten. Sie weidete Pferde auf Beton Tsjechische speelfilm uit 1982 van Stefan Uher, met Milka Zimkova, Veronika Jenikova, Peter Vons e.a. De boerin Johanna leeft in een klein dorpje in Slowakije. Ze wordt er zeer gerespecteerd. Alleen wordt haar kwalijk genomen dat ze een ongetrouwde moeder is. Wanneer haar 20 jaar oude dochter Pavlinka hetzelfde dreigt te overkomen, zoekt ze verbeten naar een oplossing.
00.00-00.05 Heute.

Duitsland 3 West

17.35 Teletekst-overzicht.
18.00 Ferdy. Kinderserie. Afl.: Das Frühlingsfest.
18.25 Abenteuer in der Wüste. Kinderserie. Afl.: Die Jäger des verlorenen Kamels.
18.55 Der Clown vom Hinterhof. Schattenspiele.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.
19.40 Raamprogramma van de regionale studio's.
20.00 In Sachen Natur. Milieumagazine van Prof. Adolf Weber.
20.45 Landesspiegel. Vandaag: Een groene oase in de stad, documentaire over de groenzone rond de stad Minden.
21.30 West 3 Aktuell.
21.45 Eff-eff. Vrije tijd en Fitness.
22.30 Claires Knie. Franse speelfilm uit 1970 van Eric Rohmer,met Jean-Claude Brialy, Aurora Cornu, Béatrice Romand e.a. Tijdens een korte vakantie ontmoet de culturele attaché Jérôme zijn vroegere vriendin Aurora. Zij laat hem kennismaken met haar hospita en haar twee mooie dochters. Hij wordt nu verliefd op de ene dochter, terwijl hij op het punt van trouwen staat met zijn eigen verloofde.
00.10-00.15 Laatste nieuws.

Duitsland 3 SWF

16.00 ■ Sie und die Drei. Duitse speelfilm uit 1935 van Viktor Janson, met Gustav Waldau, Charlotte Susa, Hubert von Meyerinck e.a.
17.10 Biber, Taucher und Störche. Naturbeobachtungen an Masurischen Seen, natuurfilm over noordoost-Polen.
18.00 Sesamstraat.
18.28 Die rote Zora und ihre Bande. Kinderserie naar de roman van Kurt Held. Afl.: Die Burg der Uskoken. (herh.)
18.56 Het zandmannetje.
19.00 Abendschau Blick ins Land.
19.30 Schlaglicht.
20.00 Der Leihopa. Serie. Met Alfred Böhm, Hans Holt, Marianne Gerzner e.a. Afl.: Von Menschen und Fischen.
21.00 Südwest aktuell - Neues um Neun.
21.15 Zu Gast. ...und denn au no d'r Oscar!, oder: Das Vergnügen, dem schwäbischen Kinopionier Willi Burth zu begegnen.
22.00 Abenteuer Alltag. Reportage over gewone en doodgewone zaken. Vandaag: Waschegeschichte.
22.15 Heimat. Elfdelige serie van Edgar Reitz en Peter Steinbach, met Marita Breuer, Mathias Kniesbeck, Michael Kausch e.a. Afl.: Die stolzen Jahre.
23.40-23.45 Laatste nieuws.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart wit programma
●● = stereo geluidsweergave
oo = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5 26 29 46 51 53 en 57
Nederland 2: 31 33 35 49 54 56 en 60
Nederland 3: 23 32 34 43 48 52 en 59
Duitsland 1: 9 12 24 en 46
Duitsland 2: 21 29 35 en 37
Duitsland 3 WEST: 39 48 50 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40 55 en 56
België TV 1: 10 en 44
België TV 2: 25 en 47
België RTBF 1: 3 en 8
België Tele 21: 28 en 42
RTL Plus: 7 en satelliet
Sat 1: satelliet
3 Sat: satelliet
SSVC: 33 40 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95.3 en 100.3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92.1 en 88.2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103.9 en 90.9 mHz
Radio 4: 98.7 en 94.5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95.3 en 102.1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz). FM 22, 36 en 39 (93.7-97.5 en 97.9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88.9 en 97 mHz) - KG 49.26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93.9 en 91.9 mHz

België/TV 1

16.00 De verovering van het Westen. Veertiendelige Amerikaanse serie van Burt Kennedy en Daniel Mann, met James Arness, Eva Marie Saint, Bruce Boxleitner e.a. Afl. 8. (herh.)
17.55 Nieuws.
18.00 Tik tak. Animatieserie. Afl.35. (herh.)
18.05 Plons. Afl.: Plons en de spreeuwen. (herh.)
18.10 Triangelclub. Gevarieerd programma voor kinderen. Vandaag: De stroper. M.m.v. Nicole en Hugo, Jo Coppens, David Davidse en Jaak van Hombeek. (herh.)
18.30 Seabert. 26-delige Amerikaanse jeugdserie. Afl.: Gorilla's gevraagd.
18.55 Huizen kijken. Tiendelige serie over bouwen, verbouwen en wonen. Afl.2. Presentatie: Paul de Bolle. (herh.)
19.40 Mededelingen en programma-overzicht.
19.45 Nieuws.
20.10 Een zaak voor twee. Westduitse serie van Michael Mackenroth, met Günther Strac, Claus Theo Gartner e.a. Afl.: Oude pistolen. De aantrekkelijke Helen Riemann roept de hulp in van Dr. Renz, omdat zij voor haar eigen leven vreest. Haar man Paul belaagt haar al een tijdje om het antiquariaat in handen te krijgen. Matula krijgt nu de opdracht de zaak in de gaten te houden.
21.10 T.S. Eliot. Programma waarin de poezie van Eliot wordt gelezen door Eileen Atkins en Michael Cough en geanalyseerd door de schrijvers Peter Ackroyd, Stephen Spender en Craig Raine.
22.10 Uitzending door derden. Programma van de Katholieke TV- en Radio-Omroep. Aansl.: Uitslagen Nationale Loterij.
23.00-23.20 Nieuws. Aansl.: Paardenkoersen. Aansl.: Coda. Gevecht, van Gerrit Achterberg.


● *NICOLE COPPENS in 'Triangel club'. (België/TV 1 – 18.10 uur)*

België/RTBF

18.00 Vacaturebank. **18.15** Ecran de Vacances **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir. Waalse actualiteiten. **19.30** Journaal. **20.00** L'australienne. **20.55** L'oeuil des autres. **21.45** Musiques: L'Orchestre de Chambre de la Communauté Française. **22.45** Laatste nieuws. Aansl.: Paardenkoersen. **23.20-23.30** Le coeur et l'esprit. Uitzending van de Katholieke Omroep.

België/Télé 21

19.00 Le coeur et l'esprit. Uitzending van de Katholieke Omroep. **19.30-20.00** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal).

TV5

16.05 Telescope. **17.00** Carabine FM.17.30 Festival de Jazz de Montreux. **18.00** Recreation. **18.40** Des chiffres et des lettres. **19.05** Les ascensions celebres: Le cervin. **20.00** Fete nationale Suisse du 1er aout. **21.30** Carabine FM. **22.00** Journal Télévisé. **22.30 Allegra.**

België/TV 2

Geen uitzending.

satelliet

RTL Plus

06.00 Vacaturebank.
06.30 Guten Morgen Deutchland.
08.40 Die Springfield Story.
09.00 Nieuws en weerbericht.
09.08 Die Springfield Story.
09.35-10.00 Notartztwagen 7. Herh.
12.30 Hulk. Amerikaanse serie. Afl.: Danny. (herh.)
13.15 Programma-overzicht.
13.20 Zukunft auf Pump. Reportage over Duitse ontwikkelingshulp aan Latijns-Amerika. (herh.)
14.05 Programma-overzicht.
14.10 Mosh - Special. Live-groepen.
14.55 Programma-overzicht.
15.00 Knight Rider. Amerikaanse serie. Afl.: Fahrerflucht. (herh.)
15.45 Netto: Ihre Wirtschaft heute.
16.00 Die Springfield Story. Serie.
16.45 Heute bei uns mit Susanne Kronzucker.
16.50 RTL aktuell.
16.55 Doctors Hospital. Amerikaanse serie. Afl.: Die Epidemie. (om 17.20 uur onderbroken voor reklame)
17.50 RTL-Spiel.
17.55 RTL aktuell.
18.00 Sketchhotel. Gevarieerd amusementsprogramma.
18.15 Die Schöngrubers. Serie. Afl.: Das Telefon.
18.45 Der ganz normale Wahnsinn. Afl.4.
19.40 RTL aktuell.
20.05 RTL-Spiel.
20.10 Harem The Lost of Innocence. Amerikaanse avonturenfilm in vier delen van Billy Hale met Nancy Travis, Art Malik e.a. De jonge Amerikaanse Jessica Grey is op weg naar het Oosten om daar met de Britse diplomaat Forest Pinkerton te trouwen. Tijdens de reis door het land van de Sultan wordt Jessica ontvoerd. (om 20.20 uur onderbroken voor reklame)
21.05 Tragödie einer Leidenschaft. Duitse speelfilm uit 1949 van Kurt Meisel met Joanna Maria Gorvin, Friedrich Schoenfelder, Carl Kuhlmann e.a. Tegen het einde van de negentiende eeuw wordt een jonge vrouw verdacht van moord. De jonge rechter, die de zaak in handen krijgt, valt echter op dat er een oudere man in het spel is... (om 21.45 uur onderbroken voor reklame)
22.40 RTL aktuell.
23.00-23.45 Rock T.L. Muziekmagazine. Presentatie: Alan Bangs.

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1. **09.00** SAT 1 Blick. **09.05** Programma-overzicht. **09.10** Drei Mädchen und drei Jungen. Afl.: Kleiner Mann ganz gross. **09.35** Sindbads Abenteuer. Afl.: Abenteuer mit dem gestohlenen Schloss. **10.00** SAT 1 Blick. **10.05** Love Boat. Afl.: Gopher, der Ehestifter wider Willen. **11.00** SAT 1 Blick. **11.05** ■ Iwo Jima - Die grosse Schlacht. Amerikaanse speelfilm uit 1949 van Allan Dwan met John Wayne, John Agar e.a. **12.40** Telethema: Wirtschaft (herh.) **13.00** Tele-Börse. **14.05** Programma-overzicht. **14.10** Sindbad Abenteuer. Afl.: Abenteuer mit Alibaba. **14.35** Drei Mädchen und drei Jungen. Afl.: Gruppenbild zum Hochzeitstag. **15.00** Programma-overzicht. **15.05** Love Boat. Afl.: Geld allein macht nicht glücklich. **16.00** ■ Westlich von Santa Fé. Afl.: Lou Mallory. **16.25** Programma-overzicht. **16.30** Kein Pardon für Schutzengel. Afl.: Killer mit Alibi. **16.55** High Chaparral. Afl.: Mexiko, Mexiko. **17.45** SAT 1 Blick. **17.50** Lou Grant. Afl.: Heisse Spuren. **18.45** SAT 1 Blick. **19.00** Programmaoverzicht. **19.10** Adderly. Afl.: Die Hunde der Queen. (om 19.40 uur onderbroken voor reklame). **20.00** Weerbericht. **20.05** SAT 1 Blick. **20.10** Die Colbys - Das Imperium. Afl.: Ohne Ausweg. (om 20.40 uur onderbroken voor reklame). **21.00** SAT 1 Blick. **21.10** O Charlie staubt Millionen ab. Engelse speelfilm uit 1968 van Peter Collinson met Michael Caine, Noel Coward e.a. (om 21.55 uur onderbroken voor weerbericht en reklame) **22.50** SAT 1 Blick. **23.00** Telethema: Gesundheid. **23.15** ■ Die Nächte der Würgerin. Engelse speelfilm van Alfred Shaughnessy met Barbara Shelley, Robert Ayres e.a. **00.50-00.55** Programma-overzicht.

3 SAT

17.20 Mini-Ziss. Jeugdjournaal. **17.30** Die Biene Maja. Afl.: Kurt schummelt. **18.00** Bilder aus Deutschland. **19.00** Heute. **19.22** 3 SAT-Studio. **19.30** Jean Paul: Dr. Katzenbergers Badereise. Film. **21.00** Apropos Film. **21.30** 3 SAT-Spielfilm-Vorschau. **21.45** Kulturjournal. **21.53** Sport-zeit Nachrichten. **22.00** Zeit im Bild 2. **22.22** Linzer Mediengespräche 1988: Gewalt in den Medien. Aansl: Laatste nieuws.

SSVC

13.05 Children's SSVC. Kinderprogramma met o.a. Let's pretend.
13.20 Play school
13.45 Beat the Teacher. Quiz.
14.00 Nieuws en weerbericht
14.20 Through the Keyhole. Spel.
14.45 Room for a Change. Serie.
15.10 BFG Teletext.
16.25 Children's SSVC. Kinderprogramma met o.a. Rainbow.
16.45 Emu's World. Familieserie.
17.05 He Man and the Masters of the Universe. Serie.
17.25 Record Breakers.
17.50 King and Company. Serie.
18.20 Emmerdale Farm. Serie.
18.45 Nieuws en weerbericht.
19.00 Behind the Beat. Michael Jackson.
19.30 Coronation Street. TV-serie.
19.55 Ring of fire. Serie.
20.20 100 Great sporting moments.
20.25 Columbo. Negative reaction.
22.00 Nieuws en weerbericht.
22.25 The last resort with Jonathan Ross. Comedyserie.
23.05-23.30 Where there's life.

Sky Channel

07.30 The DJ Kat Holiday Show. Kinderprogramma.
08.35 ●● Soul in the City. Muziekprogramma.
09.35 ●● Countdown. Muziekprogramma.
10.35 ●● Soft N Romantic. Muziekprogramma.
11.35 ●● The Coca-Cola Eurochart Top 50. Muziekprogramma.
12.35 ●● Canada Calling. Muziekprogramma.
13.05 Another world.
14.00 City Lights.
14.30 Ask Dr. Ruth.
15.00 US College Football.
16.00 ●● Countdown. Muziekprogramma.
17.00 The DJ Kat Holiday Show. Kinderprogramma.
18.00 The Guns of Will Sonnett.
18.28 Nieuws.
18.30 Ritter's Cove.
18.57 Weerbericht.
19.00 Hazel.
19.28 Nieuws.
19.30 Custer.
20.30 Cash and Company.
21.27 Weerbericht.
21.30 Ghost Story.
22.28 Nieuws.
22.30 Shell International Motor Sports.
23.28 Nieuws.
23.30 Roving Report.
00.00 ●● New Music. Muziekprogramma.
00.57 Nieuws.
01.00 Africa. Part 3 - Caravans of Gold.
02.00 Romantic VS Classic Art.
02.30 The Moguls.
03.10-03.25 Aujourd'hui en France.

Super Channel

07.00 Supertime.
08.00 European Business Weekly.
08.30 Super Channel Nieuws.
09.00 Music Box.
13.00 Capitol.
13.25 Weerbericht.
13.30 Sons and Daughters.
14.00 Off the Wall.
15.00 Nino Firetto.
15.55 Weerbericht.
16.00 Supertime.
17.30 Formula One.
18.30 Dr Who.
19.00 Capitol.
19.25 Weerbericht.
19.30 Living planet.
20.30 Rod Stewart.
21.30 Tales of the unexpected.
22.00 Super Channel Nieuws.
22.30 Weerbericht.
22.35 World of Golf with Canon Eos.
22.40 Super sport.
23.40 Beats of the Heart.
00.35 Formula One.
01.35-02.35 The Rock Of Europe.

radio

Radio 1

(Ieder heel uur nws.) 7.05 VARA Radio I woensdageditie. (7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30 en 12.30 Nieuwsoverz.). 12.56 Meded. voor land- en tuinbouw. 13.08 TROS Aktua. 13.25 Het Journalistenforum. 14.05 TROS klantenservice. 16.05 Tijdsein. 18.45 Het reisjourn. 19.02 Veronica's zwoele zomeravonden. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Volgspot. 1.02 Romance. 2.02 Nachtexpress. 4.02 Clair-Obscur. 6.02 In 't voorbijgaan. 6.07-7.00 Vandaag.....donderdag.

Radio 2

(Ieder heel uur nws.) 7.03 Ook Goeiemorgen. 9.03 Muziek terwijl u werkt. 11.03 Kletskop. 12.03 Will wil wel. (12.30 Nieuwsradio). 14.03 Terug in de tijd. 15.03 Nederland Muziekland. 17.03 Hier en nu. 18.03 De wereld zingt Gods lof. 18.54 In 't voorbijgaan. 19.00-07.00 Zie radio 1

Radio 3

(Ieder heel uur nws.) 7.04 Ronduit Music-time. 9.03 Muziek motief. 10.03 Expresso. 11.03 Country trail. 12.03 Praise. 13.03 Toga Party. 14.03 De wilde Wereld. 17.03 Ronflonflon met Jacques Plafond. 18.03 Driespoor. 19.02 Frontlijn. 21.02 Backline. 22.02 Gonzo Radio. 23.02-24.00 Heartlands.

Radio 4

7.02 Preludium. 8.00 Nws. 8.02 Het levende Woord. 8.10 Platennieuws. 8.45 Te Deum Laudamus, cantates. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Orkestpalet: Radio Kamerorkest o.l.v. Henry Lewis. 11.35 Klassieke pianomuziek. 12.05 Symfonische muziek uit Engeland. 12.25 Promenade. 13.00 Nws. EO: 13.02 Lunchconcert. 14.00 Songs of Praise. 14.30 Solisten. Weens Symfonie Orkest olv Willem van Otterloo. 15.00 In de kaart gespeeld. 17.00 Jacco's keus, operette- en musical. 18.00 Nws. 18.02 CeDea, nwe cd's. 20.00 Nws. 20.02 Jonge mensen op het concertpodium. 22.00-24.00 Voor het stil wordt en wat later.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 NOS sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Zo was het. 10.00 TROS Postbus 270 - Mieke Telkamp. 11.00 De duvel is oud. 12.00 Nws. 12.05 Het oog van de naald. 13.00 Nws. 13.10 NOS Wereldwijzer. 14.00 Wijzer op 5. 15.00 Meer over minder. 16.00 TROS Schlagerfestival. 17.00 TROS Huiswerklijn op vakantie. 17.40 Basiscode 3. 17.45 Postbus 51. 17.55 Meded. en Schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Basiscode-computermagazine. 18.30 Tempo Doeloe. 19.00 Progr. voor buitenl. werknemers. 20.30-21.20 Medelanders Nederlanders.

Omroep Limburg

7.15-7.59 Ochtendmagazine: Limburg aktueel, gast van de dag, Limburg Junior en muziek. 8.05, 9.02, 10.02, 11.02 Kort Nws. 12.05-12.56 Middagmagazine: Limburg aktueel, De Buren, agenda en muz. 13.05, 14.02, 15.02 en 16.02 Kort Nws. 17.02 Reg.weerbericht. 17.05 Limburg aktueel: Agenda en muz. 17.25 De ronde van Limburg: doorpraten over aktuele kwesties. 17.55-17.59 Kort Nws. 18.05-18.07 Aankondigingen.

BRT 2

5.30 Goede morgen, Morgen. (6.00-6.30 nws.) 7.00 Nws. 7.12 Ook goeiemorgen. (7.30 Nws en R.V.A.-ber.) 8.00 Nws. 8.12 Zomergroeven. 9.30 BRT - radio aan zee. 10.00 Nws. 10.03 De Superfan. 10.30 Schurend Scharniertje. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1988. 13.00 Nws. 13.10 De Margrieten staan in bloei. 14.00 Dilemma. 17.00 Focus-Kort. 17.10 Rijswijckfoon. 19.00 Nws. 19.10 Dansvergunning. 22.00 Nws. 22.05 Jazz Kaffee. 23.30-2.00 Twee tot twee. (0.00 Nws.)

Belg. Rundfunk

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Für die Kranken. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut Aufgelegt. 11.05 Gut aufgelegt. 12.00 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit heute: Lieder, Chansons und Folk. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 BRF-Intern. 18.00 Regionalnachrichten: BRF-Aktuell. 18.40-20.00 Orgel- und Chormusik.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Musikalischer Apertif. 12.00 Is ja 'n Ding. 14.00 Viva. 16.00 Entenjagd. 17.00 Musikduell. 17.50 Sport-Shop. 18.00 Musikduell. 19.00 Prima. 20.00-1.00 Ein junges Musikprogramm.

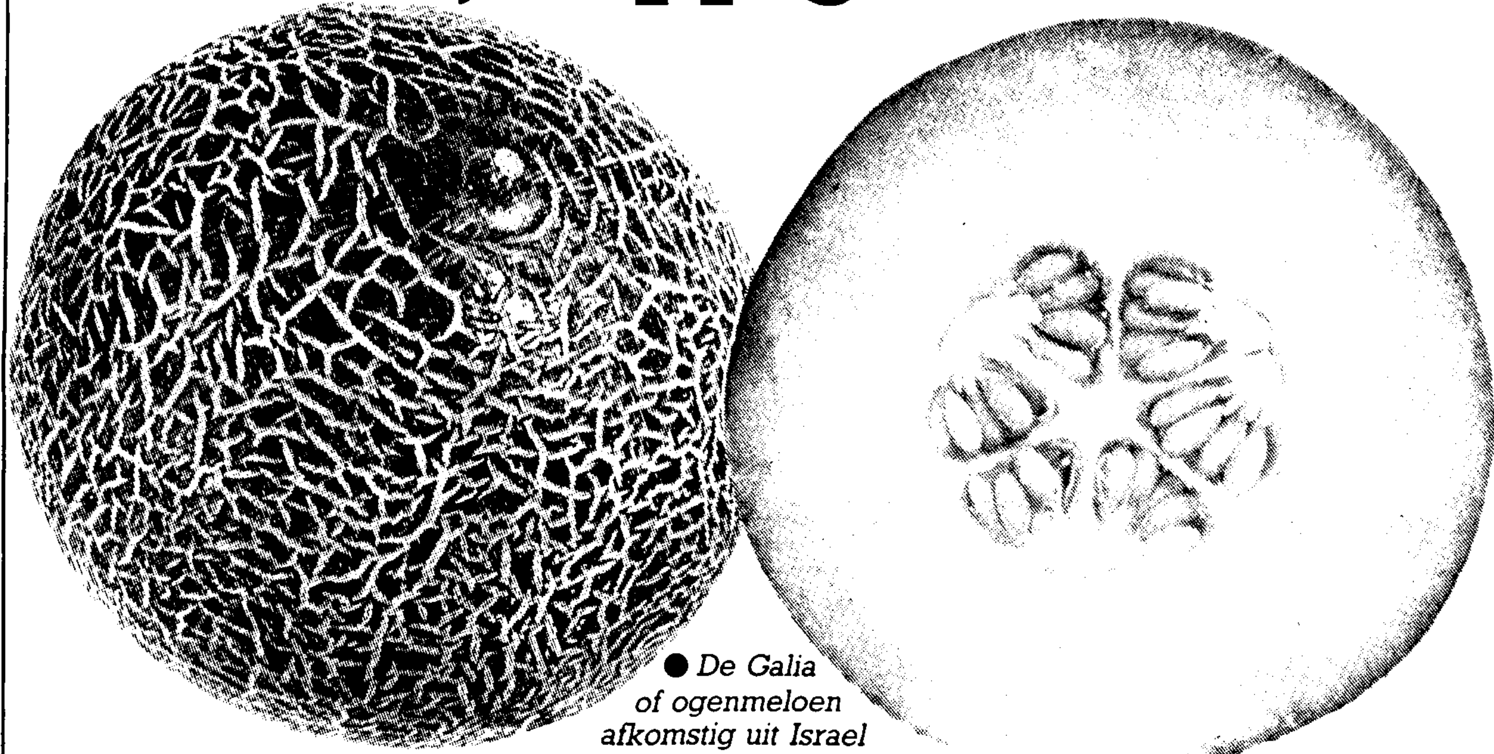
WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.07 Gut aufgelegt. 14.05 Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Musik-Express. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtexpress.

Meloen; sappig alternatief

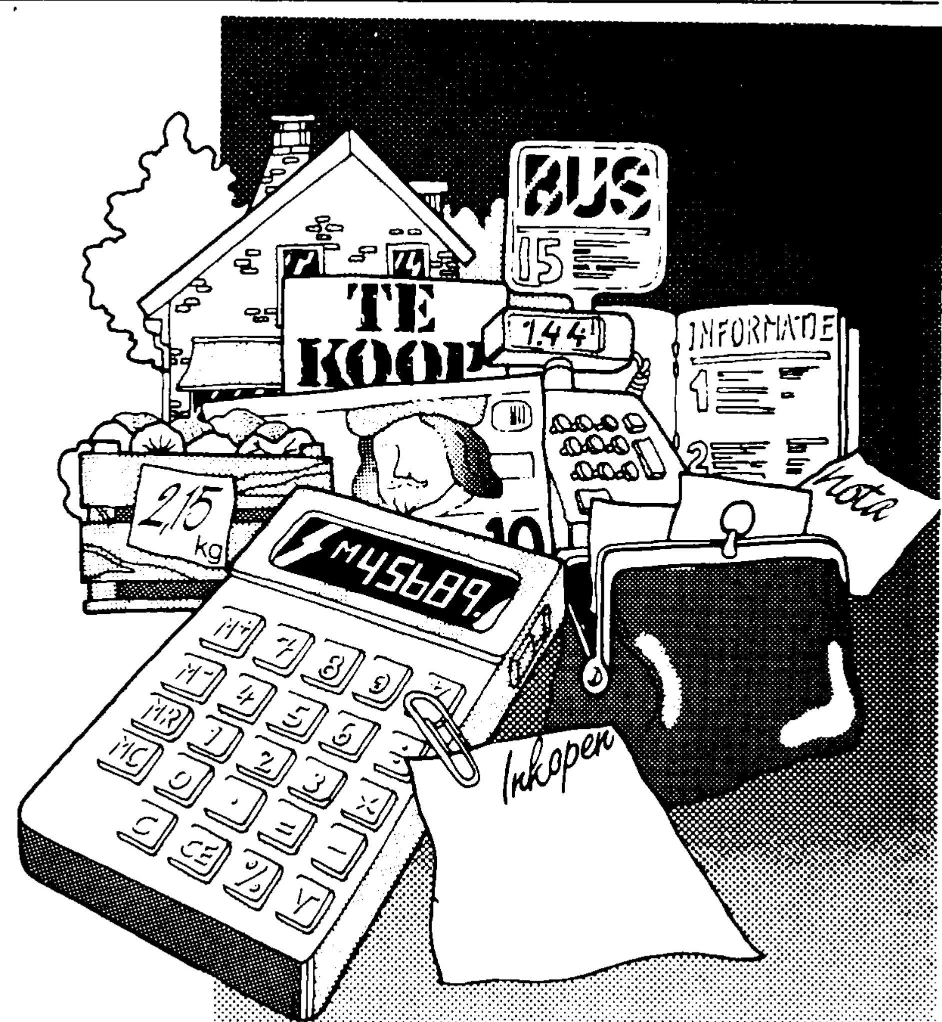
Ooit erbij stilgestaan dat de prachtige geelgroene ogenmeloenen in een Hollandse kas geteelt worden? Vooral in de maand augustus worden de meeste meloenen geoogst en op de markt gebracht.
Een meloen is familie van de komkommerachtigen zoals de pompoen, augurk en komkommer. Dit is vooral te zien aan de grote bladeren en de vorm van de klimmende plant waar de meloen aan groeit. Het is bijna niet te geloven, maar officieel behoren meloenen tot de groenten. Ze vallen echter onder de categorie fruit omdat ze in de meeste gevallen als consumptiefruit een bestemming vinden.

In de meloenfamilie bestaat een verwarrend aantal rassen en variëteiten. Dit komt omdat het onderling kruisen heel gemakkelijk gaat. De meest grove en eenvoudige indeling is die in suiker- en watermeloen. In Nederland vindt alleen de teelt van suikermeloenen plaats. Watermeloen wordt vooral in de landen met een warmer klimaat gegeten.
Per jaar verhandelen de veilingen zo'n 3 miljoen meloenen. De consument eet suikermeloen vooral om de lekkere smaak en het zalige aroma.
Het belangrijkste type suikermeloen is de ogenmeloen. De naam is afkomstig van de Israëlische kibboetz 'Ogen' waar de meloen voor het eerst is geteeld. Het is een kleinere bolvormige meloen met een geelgroene kleur en een gladde schil. Over de lengte van de meloen lopen regelmatig ondiepe lijnen en het vruchtvlees is lichtgroen en sappig.
Deze soort is van juni tot oktober in Nederland te koop en de beste kwaliteit, klasse I, is te herkennen aan een oranje stickertje met het Hollandmeisje merk.
Slechts 10% van de Nederlandse produktie wordt geexporteerd naar Duitsland en Engeland. De overige 90% eten we zelf op en dat is te zien aan het toenemend consumptiecijfer. Vorig jaar aten we gemiddeld 2,27 kilo per persoon per jaar. Een forse toename ten opzichte van 1983 toen de gemiddelde consumptie nog slechts 1,80 kilo bedroeg.


● De Galia of ogenmeloen afkomstig uit Israel

Bereiding

Ogenmeloenen zijn korte tijd op een koele plaats houdbaar. Nog niet rijpe meloenen moeten een paar dagen op kamertemperatuur narijpen om ze vervolgens op allerlei manieren bereid, zowel hartig als zoet, aan de disgenoten voor te zeten.
Traditioneel is de combinatie meloen met rauwe ham. Maar ook met kip, garnalen en zoetzuur varkensvlees gaat de meloen er altijd in. Ook traditioneel als nagerecht en niet te versmaden is meloen met ijs, ander fruit of gedrenkt in alcoholische drankjes als port, sherry of cointreau.



CONSUMENT

Consumentenbond wil internationale regels

Gratis lesmateriaal is verkapte reclame

De Consumentenbond wil dat er een code komt voor lesmateriaal dat bedrijven en ondernemersorganisaties gratis op scholen verspreiden. Veel van de folders die nu onder het mom van leerstof de klassen ingaan, zijn niet veel meer dan vermomde reclamefolders, die een zeer eenzijdig beeld over bepaalde onderwerpen geven. Volgens de bond maken steeds meer scholen gebruik van gratis lesmateriaal, omdat ze door de bezuinigingen geen geld meer hebben om zelf leermiddelen aan te schaffen.

De gratis brochures behandelen een veelvoud van onderwerpen: van tandenpoetsen, wijn, maïs, auto's en modern betalingsverkeer tot kerncentrales, bier, wijn en verzekeringen. Ten minste veertig procent van het onderzochte reclame-lesmateriaal lijkt vooral bedoeld om de leerlingen met hun neus op een bepaald merk te drukken. Op de foto's keert zo'n merk steeds weer terug en de brochure wordt afgesloten met aanprijzingen van de eigen produkten.

Objectief

Van lesmateriaal mag je volgens de Consumentenbond verwachten dat het objectieve en juiste voorlichting geeft, maar daar ontbreekt het in veel gevallen totaal aan. Zo gaat een folder van Renault uitvoerig in op de aangename kanten van het autogebruik (en het rijden van een Renault in het bijzonder), maar zwijgt over zaken als milieuschade, files en zure regen. Ook de afweging, dat openbaar vervoer in bepaalde gevallen goedkoper is dan autorijden, ontbreekt.

Er zijn gunstige uitzonderingen. De bond is onder meer te spreken over het lesmateriaal van het verzekeringswezen en over een folder van het Wijninformatiecentrum, dat niet alleen meldt dat wijn lekker is, maar ook dat teveel alcohol schadelijk en gevaarlijk is. Dat is informatie die het Centraal Brouwerij Kantoor in zijn brochure over de geneugten van het bierdrinken totaal weglaat.

Tevreden

Het bedrijfsleven brengt het verspreiden van lesmateriaal onder de noemer maatschappelijke betrokkenheid. Volgens de Consumentenbond ontbreekt het daar in de meeste folders echter totaal aan. Uit een onderzoekje onder 76 leraren blijkt echter dat de helft van hen positief tegenover het gebruik van dergelijk materiaal in de klas staan. Hoewel de meeste leraren zeggen strenge eisen te stellen aan de gratis leerstof, vindt driekwart de reclame niet storend en zijn ze tevreden over de educatieve waarde van de folders. Volgens de bond speelt het feit dat de meeste brochures gratis zijn een grote rol bij de beoordeling die veel docenten erover geven.

De Consumentenbond wil samen met de internationale consumentenorganisatie IOCU een code met minimumeisen voor reclame-lesmateriaal opstellen. Het materiaal moet objectief zijn en ook standpunten weergeven die niet met de belangen van een bedrijf stroken. Het mag niet misleiden door bepaalde standpunten weg te laten en het mag vooral geen propaganda bevatten voor een bedrijf, een merk, een produkt of een dienst. Alleen een eenmalige vermelding van de afzender is toegestaan.


● Aanschaf van schoolboeken blijft dure grap, ondanks kortingen, schoolboekenfondsen, -markten en -beurzen.

Besparen op boeken en leermiddelen mogelijk

Al op 14-jarige leeftijd kwam gymnasiast Van Dijk senior in 1935 op het idee om de boeken van hemzelf en van zijn mede-studenten te gaan verhandelen. Ruim 50 jaar later is deze schoolboekenfabriek aan de Dieselstraat te Kampen met 300 vakantiewerkers en 90 man vast personeel de grootste van ons land. Het loopt er in deze vakantiemaanden storm om alles nauwgezet volgens de boekenlijst en persoonlijke keuze (nieuwe, gebruikte of op huurbasis aangeschafte boeken) en precies op de afgesproken leveringstermijn bij de klant te deponeren. Zelfs betaling in twee of drie maandtermijnen behoort, indien men voor het huren van het totale boekenpakket opteert, tot de klantvriendelijke benadering.
Een viertal mogelijkheden is voorhanden: de duurste variant is het kopen van uitsluitend nieuwe boeken tegen de voorgeschreven verkoopprijs. Wie zich echter tevreden stelt met tweedehands boeken, welke door Van Dijks Boekhuis in elk geval worden gecontroleerd, zonodig gerepareerd en van een nieuwe kaft voorzien, hoeft slechts ⅔ van de nieuwprijs neer te tellen. Een combinatie van nieuwe en gebruikte exemplaren kan eveneens worden verlangd. Dan belandt de rest van de exemplaren ... naar buiten," aldus de huidige directeur L.H.van Dijk gereserveerd.
Privé of in schoolverband kunnen er het hele jaar door bij Van Dijk in Kampen gebruikte boeken worden aangeboden. Een ondergrens van 10 stuks is ingevoerd om de vracht voor beide partijen lonend te maken. Desgewenst kan men het pakket vooraf laten taxeren, voordat men tot verkoop besluit.

Uit eigen ervaring kan ik melden dat de offerte wel eens bitter kan tegenvallen. En toch zit Van Dijk schreeuwend verlegen om goede tweedehands studieboeken.... Gaat men niet met het voorgestelde totaalbedrag akkoord, dan wordt de zending gratis teruggestuurd. Dat blijft een geruststellende garantie.

Limburg

Ook in onze provincie heeft zich een aantal boekhandels op de markt van de tweedehands boeken gestort. Zo biedt boekhandel Gustave Alberts aan de Dr. Poelsstraat in Heerlen scholieren van het voortgezet onderwijs, het middelbaar beroepsonderwijs alsook het hoger beroepsonderwijs de gelegenheid tweedehands studieboeken uit te stallen.

naar de brugklas

Deel 6

wat kost dat?

Schikt het Schoolboekhuis verder over een derde systeem: het huren van een pakket. Hiervoor rinkelt de kassa voor 80% van de nieuwwaarde plus een borgsom van nog eens 40%. Retourneert men het pakket na een jaar, dan ontvangt men deze 40% borg onmiddellijk terug, zodat de werkelijke kosten tot de helft beperkt blijven. Twee kanttekeningen bij dit huurpakket zijn wel noodzakelijk: bij de schoolboeken kan men zowel nieuwe alsook gebruikte exemplaren verwachten, terwijl invulboeken, jaarboeken, losbladige en kwetsbare uitgaven en leermiddelen (passer, ringbanden, rekenapparaatje etc.) begrijpelijkerwijze niet gehuurd kunnen worden. Deze laatste categorie wordt alleen in nieuwstaat geleverd en hierop is dan ook geen korting van toepassing.
De goedkoopste variant hebben de ouders bij Van Dijk helaas niet zelf voor het kiezen. Het is de school die desgewenst colectief tot het huren van alle schoolboeken bi het Kampense mammoetbedrijf kan besluiten. In een dergelijk geval vervalt de 40% waarborgsom en daalt de huursom tot 35%.
In Limburg maken o.m. Don Bosco en St. Anna in Geleen van dit collectieve huursysteem gebruik. We zijn, nationaal gezien, twee keer zo groot als onze eerstvolgende concurrent. Rechtstreeks leveren we jaarlijks aan zo'n 150.000 scholieren en aan ruim 500 scholen collectief. Onze jaaromzet brengen we niet

Worden deze verkocht, dan kan men zich verheugen op 40% van de nieuwwaarde. De bemiddelaar doet daar bij de verkoop een marge van 25% bovenop, zodat de klanten bij Gustave Alberts voor 65% van de voorgeschreven nieuwprijs 'koning' kan kraaien. Blijven er echter boeken onverkocht liggen, dan wordt verondersteld dat de handel te zijner tijd wordt opgehaald. In zo'n geval brengt men geen kosten in rekening. Boekhandel De Slegte hanteert drastischer percentages. Elly Ketelaar van het filiaal aan de Grote Staat in Maastricht meldt dat De Slegte bij inkoop slechts 20% van de verkoopprijs uitbetaalt, maar dat de student-op-zoek-naar-studieboeken volgens het keiharde zakelijke rouleersysteem daarvoor, op dezelfde dag misschien en aan dezelfde kassa, 60% (een brutowinst van 40% dus) uit zijn beurs moet toveren.
Vele duizenden schoolboeken verwisselen via De Slegte jaarlijks, en vooral in de maanden juni tot en met augustus, van eigenaar. Studenten geven vaak opdracht hun complete boekenlijst te verzorgen. „Dit jaar echter is er opvallend minder vraag nar schoolboeken. Echt, er valt een duidelijke teruggang te noteren. Volgens mij zijn de hoe langer hoe meer in het leven geroepen scholboekenfondsen, -markten en -beurzen daar debet aan," aldus Elly Ketelaar.

Jef Bonten


● Op deze manier afsteken van vuurwerk is natuurlijk ook uit den boze

Klappertjes kunnen ook gevaarlijk zijn

Klappertjes en schertsvuurwerk zijn nog steeds niet in alle gevallen veilig. Dit blijkt uit het jaarverslag van de Rijkskeuringsdienst van Waren voor het gebied Haarlem, die vorig jaar 212 monsters vuurwerk uit heel Nederland heeft onderzocht. Daarvan weken er 28 af van de wettelijke normen. Dat leidde tot 22 bekeuringen, terwijl in vier gevallen werd volstaan met een schriftelijke waarschuwing. Diverse partijen vuurwerk werden in beslag genomen.
Onder meer werden klappertjes onderzocht waarvan bekend was dat ze voortijdig tot ontploffing konden komen. De afgelopen jaren waren er verscheidene klachten over ingediend, omdat ze bij kinderen in de broekzak waren ontploft met als gevolg lelijke brandwonden. Nu werd vastgesteld dat ze niet voldeden aan de eisen die worden gesteld in het nieuwe Speelgoedbesluit, zodat tot het opmaken van proces-verbaal en inbeslagname kon worden overgegaan.
Besloten is landelijk op te treden tegen schertsvuurwerk dat niet voorkomt op de Lijst van Vuurwerken.

Zoetstof tegen tandbederf

Het dagelijks gebruik van de natuurlijke zoetstof xylitol gaat tandbederf tegen. Dat concluderen prof. dr J.A. Arends en dr M.T. Smits van de Rijksuniversiteit Groningen na onderzoek. De resultaten van het onderzoek zijn gepubliceerd in het internationaal tandheelkundige tijdschrift 'Caries Research'.
Xylitol kan verwerkt worden als mondvloeistof. Het heeft een remmende werking op de ontkalking van tandglazuur en levert daardoor een bijdrage aan het voorkomen van tandcariës. Dat xylitol leidt tot afname van caries was al bekend. In 1975 werd in Finland een grootschalig onderzoek gedaan naar de werking van deze natuurlijke zoetstof. Aan de Rijksuniversiteit Groningen is via experimenten komen vast te staan dat het dagelijks gebruik van een kleine hoeveelheid xylitol tandbederf inderdaad tegengaat.
Bij het onderzoek werden in de onderprothese van een aantal proefpersonen blokjes tandglazuur gemonteerd die twee keer per dag moesten worden ondergedompeld in drie verschillende testvloeistoffen: met water, suiker en xylitol. Bij de laatste bleek de ontkalking aanzienlijk minder (65 procent) dan bij de water- of suikerbehandeling.

Gezonde voeding: zaak van de ander

Negentig procent van de Nederlandse bevolking is van mening dat te vet wordt gegeten, maar slechts 10 procent vindt dat hij of zij zelf te vet eet. Het is altijd de buurman of de buurvrouw die eenzijdig eet of te vaak in de snackbar of friture is te vinden.
Dit blijkt uit een vooronderzoek bij de start van de Way-of-life-campagne. Een initiatief van de Hartstichting in samenwerking met de ANWB en de omroepvereniging TROS. Ook het Voorlichtingsbureau voor de Voeding doet aan deze campagne mee.
Het vooronderzoek werd gehouden onder ruim vijftienhonderd mensen tussen de 16 en 45 jaar. Zij moesten vragen beantwoorden over leef- en eetgewoonten in relatie met gezondheid. Na afloop van de campagne wordt op basis van dit onderzoek bekeken welke resultaten zijn geboekt.
De uitkomsten laten een boeiend spanningsveld zien tussen ideaal en werkelijkheid. Een verklaring voor het feit dat weinig mensen vinden dat ze te vet eten, is mogelijk dat vet voedsel niet altijd herkenbaar is. Er wordt volgens het publiek te weinig rekening gehouden met verborgen vet in produkten zoals kaas, koekjes en chocolade.

Extra sterk condoom tegen Aids

De London Rubber Company heeft aangekondigd een extra sterk condoom op de markt te zullen brengen. LRC stelt dat overleg met deskundigen op het terrein van Aids en marktonderzoek de behoefte aan een dergelijk voorbehoedsmiddel heeft aangetoond. Bovendien kan hiermee aan enkele andere wensen van gebruikers worden voldaan.
Half augustus zal het extra sterke condoom onder de merknaam Doublex Electron worden uitgebracht. Het is een aanvulling op het bestaande assortiment. LRC noemt als aanleiding tot deze stap een diepgaand (markt-)onderzoek dat Intomart Qualitief uitvoerde. Daaruit bleek onder meer dat de kennis over Aids en de preventiemogelijkheden groot zijn.

Met een extra sterk condoom is volgens de producent de kans op problemen als gevolg van verkeerd of onhandig gebruik door vooral nieuwe, onervaren, gebruikers kleiner.

recht toe — recht aan



door Mr. E. Prickartz

Buiten echt

In het algemeen brengt een arrest van ons hoogste rechtscollege, de Hoge Raad, niet veel beroering in de samenleving teweeg. Uitspraak wordt gedaan in een concreet geval en voor de betrokkenen is die uitspraak natuurlijk van groot belang. Soms is zo'n uitspraak tevens van invloed op gelijksoortige zaken, waarmee is gezegd dat de Jurisprudentie van de Hoge Raad beslissend is voor uitspraken van de lagere rechter.

De Hoge Raad spreekt in cassatie recht in zowel burgerlijke als strafzaken. Als bijvoorbeeld een lagere rechter een vonnis heeft gewezen in strijd met de Jurisprudentie van de Hoge Raad, dan zal de gedupeerde burger in cassatie bij diezelfde Hoge Raad zo goed als zeker een gewillig oor vinden en zal het eerdere vonnis worden vernietigd. Soms moet de Hoge Raad als het hoogste rechtsprekend orgaan van Nederland uitspraak doen in delicate gevallen, die de samenleving wel beroeren.

Zo'n geval deed zich voor in een strafzaak, waarin de Hoge Raad moest oordelen over het feit of de verdachte zijn vriendin nu wel of niet had verkracht. Een dergelijk onderwerp is geladen en roept emoties op. Wat was het geval? Een man heeft al jaren een relatie met zijn vriendin. Die relatie wordt gekenmerkt door 'een porces van aantrekken en afstoten'. Op een gegeven moment wil de man gemeenschap met de vrouw; de vrouw wil echter niet, omdat zij erover denkt de relatie met de man te verbreken. Omdat zij tegensputtert, voegt de man haar de woorden toe: „als je blijft tegenwerken, breek ik je arm". De gemeenschap vindt vervolgens plaats, maar de vrouw laat het er niet bij zitten. Zij dient een aanklacht in bij Justitie en de Officier vervolgt de man wegens verkrachting. De man ontkent de verkrachting en de Rechtbank spreekt hem vrij. In beroep spreekt ook het Gerechtshof de man vrij op grond van het feit dat de man geen opzet had gehad, immers, volgens het Hof, de man had niet voldoende kunnen doorzien dat de vrouw definitief de relatie met hem wilde verbreken en mitsdien geen vleselijke gemeenschap meer met hem wilde hebben. De Hoge Raad was het met het Gerechtshof eens en sprak de man vrij. Ofschoon dus de vrouw tegen haar wil gemeenschap moest toestaan en ofschoon de man het aanvankelijk verzet van de vrouw had gebroken door dreiging met lichamelijk geweld, gaat de man volgens drie rechterlijke instanties vrijuit.

Artikel 242 Wetboek van Strafrecht bepaalt: 'hij die door geweld of bedreiging met geweld een vrouw dwingt met hem buiten echt vleselijk gemeenschap te hebben, wordt als schuldig aan verkrachting gestraft met gevangenisstraf van ten hoogste twaalf jaren'. Nar de letter van de wet zou de man dus veroordeeld moeten zijn wegens verkrachting. De Hoge Raad was van oordeel dat het 'dwingen' als bedoeld in dit artikel pas aanwezig is als het opzet van de man mede omvat dat hij de vrouw tegen haar wil neemt. Omdat geweldsuitoefening of geweldsdreiging niet altijd zodanig opzet behoeft te impliceren, ging de man in dit geval vrijuit, omdat de man niet ervan bewust was dat de vrouw de relatie wilde beëindigen en daarom geen gemeenschap meer met hem wenste.
Als dus maar vaststaat dat de verkrachting binnen een vaste relatie heeft plaatsgevonden, zal het Openbaar Ministerie weinig kunnen doen. Omdat artikel 242 duidelijk spreekt over verkrachting 'buiten echt', is verkrachting binnen het huwelijk zonder meer niet strafbaar. Maar ook verkrachting buiten het huwelijk maar binnen een vaste relatie is strafrechtelijk niet meer aan te pakken.

Verontwaardiging tegen het arrest, vooral vanuit de emancipatiebeweging. De man beveelt en wordt op zijn woord geloofd. Gelijke rechten voor man en vrouw? Heeft het nog zin aangifte te doen van verkrachting binnen een relatie? Mag iemand tot ongewenste seksuele handelingen worden gedwongen, ook binnen een huwelijk? Vragen die, door een zeer moeizame herziening van de zedelijkheidswetgeving, nog wel jaren actueel zullen blijven.

Auto's

AUTOCENTRUM Kerkrade. biedt aan. deze week o.a.: Mercedes 190 E, spec. uitv., sport en verlaagd, veel extra's, ƒ 29.000,-; BMW 316 met LPG, kl. rookzilver, veel extra's, 86, ƒ 22.500,-; Ford Sierra 1.6 luxe, sportpakket, bijz. mooi, '86, ƒ 21.900,-; Ford Sierra stationwagen, 11-'85, 1e eig., blauwmet., ƒ 14.900,-; Ford Sierra coupe met LPG, '85, ƒ 13.900,-; Ford Escort 1.3 L, 5-drs., schuifd. enz., '85, ƒ 13.500,-; BMW 3.0 CSI, veel extra's, bwj.'74, iets aparts, ƒ 13.500,-; Ford Taunus 1.6, 4-drs., '81, ƒ 4500,-, LPG; Opel Kadett LS met LPG, 5-drs., div. acc., ƒ 16.500,-; Ascona 1.9 S, LPG, '81, ƒ 4900,-; Volvo 340 Luxe, '84, ƒ 12.900,-; VW Golf diesel, 2 × '80 + '81, ƒ 4750,-; Mazda bestelbus, '82, E 1600, ƒ 2900,-; Honda Civic, nieuw model, '81, ƒ 4750,-; Daihatsu Charade X 93, 4-drs., '83, zilvermetallic, ƒ 5900,-; Daihatsu Mini wilde 55, busje, '84, ƒ 4500,-; Peugeot 104 2 S coupé, '83, ƒ 4900,-; Volkswagen Golf c 1300, kl. wit, '86, ƒ 17.900,-; VW Golf CL, sportuitv., '85, ƒ 14.500,-; VW Jeta 1600, '81, 3950,-; MG Midget cabriolet, ƒ 12.500,-; Lada 1200 S met LPG, '84, ƒ 3000,-; Citroen Eend, '83, ƒ 3750,-; Mazda 1.3 HB Sport, '85, ƒ 13.900,-; Mazda 323 Van bestel, '82, nw. mod., ƒ 4500,-; Fiat Sport 128, '81, ƒ 2900,-; VW Passat D, '81, ƒ 4500,-; Kadett aut., '79, ƒ 2250,-; Talbot 82, 5-drs., '81, ƒ 2250,-; Mitsubishi Galant, ƒ 2750,-; Citroën Eend, '82, ƒ 1900,-; Volvo 66, ƒ 1500,-; Ascona, ƒ 1250,-; VW Scirocco, ƒ 1750,-; Ford Fiesta, ƒ 1500,-; Escort, ƒ 800,-; Fiat 127, ƒ 750,-; Mini, ƒ 800,-; Peugeot 404, ƒ 750,-; Manta, ƒ 1500,-; Toyota Cressida, ƒ 750,-; R5, '81, ƒ 2250,-; Ford Transit autotransporter, ƒ 3900,-; Mini 1000 special, '80, div. extra's, ƒ 2250,-; Renault 5 TL, '81, ƒ 2250,-. Inruil mogelijk. Ook met uitbetaling op uw auto of motor. Snelle financiering. Garantie en onderhoud. Tevens alle soorten auto's te koop gevraagd. Autocentrum Kerkrade, Kerkradersteenweg 69, tel. 045-453502. Naast politiebureau, 's dinsdags gesloten.

RENAULT 11 TL '85, 1e eig. Kl. met.blauw, i.z.g.st. ƒ 8500,-. 04492-3234.

VW PASSAT 1.6 GL m.'82, kl. zilvergrijs, in nw.st. ƒ 6250,-. 045-454217.

Vakantie-OPRUIMAUTO'S aan weggeefprijzen. Peugeot 104 GL '78 ƒ 1250,-. Ford Capri 1.6 GL '79 ƒ 1750,-. Opel Kadett City '78 ƒ 1750,-. Mazda 626 '80 ƒ 1750,-. Audi 80 LS met nieuwe motor ƒ 3250,-. Al deze auto's met APK. Garage Central Geleen, Rijksweg C. 97.

Te k. RENAULT 5 Alpine Turbo blauwmetalic 53.000 km. bj. '85 vele extra's. Vr.pr. ƒ 14.300,-. Te bevr. 04454-2397.

Te k. mooie FIAT 127 bj. '79. Nieuwstr. 29, Kerkrade.

Koopje, MAZDA 818 coupé, APK gek. tot 8-89, i.z.g.st., 4 nwe. banden. 045-464579.

Te k. HONDA Civic mod. 81, APK 29-6-'89, i.z.g.st. ƒ 2750,-. Tel. 045-452008.

Te k. zeer mooie FORD Taunus. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-723025.

Te k. wegens omstandigh. SUBARU Justy aut., 1 mnd., 470 km. ƒ 3500,- onder nieuwprijs. Tel. 04459-1626.

Te k. PEUGEOT 505, '79, auto is in prima staat, APK t/m juli '89, ƒ 2950,-. Heisterberg 91, Hoensbroek.

Te k. TOYOTA Corolla, zeer goed onderh., APK t/m mei '89, vr.pr. ƒ 950,-. Heisterberg 91, Hoensbroek.

Te k. ALFA Romeo Guillietta 1.6, i.z.g.st. Tel. 04490-23850, na 18.00 uur.

Opgelet: MERCEDES 200 B, t. '80, ƒ 7750,-; Innocenti Detomaso, '81, ƒ 2750,-; Toyota Starlet DL, '79, ƒ 2500,-; Honda Accord, aut., LPG, '79, ƒ 2250,-; recente APK. Tel. 04490-27879. Dit zijn vaste prijzen.

Te k. Ford ESCORT 1100, i.z.g.st., bj. '78, ƒ 1500,-, APK-gekeurd. Tel. 04490-54285.

Te k. Ford FIESTA 1.1 bj. '78 APK 4-'89 nw. uitlaat enz. ƒ 1250,- Laurentiusstr. 3, Heerlerheide.

Te k. wegens vertr. buitenl. VW PASSAT diesel, 5-drs. 5 versn. CL m. '83, veel acces. APK 5-'89 tel. 045-257219 Kem 24, Schinveld.

Jeep SUZUKI LJ 80V 1980 gesl. origineel 31.000 km wit, tel. 045-751501.

OPEL Corsa 13S TR luxueus 5 versn. type '84 pr. ƒ 8750,- 04490-24937.

BMW 316
1800 cc
Lichte achterschade
verlaagd, ww.glas, brede banden, bronzit beige metall. 1e eigen. 40.000 km 8-'86 ƒ 22.500,–.
Audi 100 Avant
cc 2.3 inj. alle extra's rookzilvermet. nieuwst. 1e eign. 35.000 km 6-'87, aantrekkelijke prijs!
Volvo-dealer Veders
Sittard 04490-10342

MITSUBISHI Galant type 80 kl. blauwmet. benz. verbr. 1 op 13 APK tot 7-'89 werkelijk i.st. v.nw. ƒ 2450,-, tel. 043-431823.

Zeer mooie HONDA CB 650 C, i.zg.st. bj. '81 km.st. 17000, nw. voor- en achterband, prijs ƒ 3800,- wo en vr na 19 uur en za na 10 uur, Hundscheid, Vullingsweg 44, Heerlen, tel. 045-410912.

Te k. 4 ATS SPORTVELGEN, 6J×13, slechts 2 jr. oud, z.g.a.n. Tel. 045-252718.

Te k. MAZDA 323, bj. '80, prijs ƒ 2250,-. Tel. 04405-2772.

Ford TAUNUS m. Ghia, '78, 4-drs., APK 4-'89, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 750,-. Tel. 045-726673.

Te k. gevr. AUTO'S en bedrijfsauto's: schade of defect geen bezwaar. Tel. 045-720200.

RENAULT 25 GTS, dec. '84, 1e eig., kl. rood, bijzonder mooi, ƒ 13.750,-. Tel. 04492-3234.

Te k. BMW 525, '78, sportvelgen, zonnedak, stuurbekr., APK-gek., ƒ 1995,-. Tel. 045-352483.

Mini INNOCENTI, '79, zeer goed, APK '89, vr.pr. ƒ 1650,-. 045-415528.

Te k. Opel CORSA 1.2 S TR, wit, bj. 9-'86, pr. n.o.t.k. Tel. 045-454409.

Te k. SUZUKIBUSJE, grijs kent., '81, met APK, ƒ 2650,-. Tel. 045-323823.

Te k. AUDI 100 GL 5E, bj. '77, ƒ 1650,-. Tel. 045-316759.

VW Golf D, '79, ƒ 4200,-; VW Derby, '78, ƒ 1750,-; RENAULT 5 GL, '81, ƒ 2950,-; Datsun Sunny coupé, '79, ƒ 3600,-; Honda Prelude, '80, met schuifdak, ƒ 4800,-; Mitsubishi Sapporo coupé, '79, ƒ 3600,-; Mitsubishi Galant, '80, ƒ 3500,-; BMW 320, '77, ƒ 2700,-; Ford Escort, '78, ƒ 1200,-; Zastava, '81, ƒ 950,-; Ford 1600, '77, ƒ 800,-; Datsun 100 A, '76, ƒ 950,-; VW Polo, '76, ƒ 1200,-. Oude Landgraaf 101, Schaesberg-Landgraaf, tel. 045-311078.

VW Golf automatic, bj. '77, i.z.g.st., ƒ 975,-. Tel. 045-218698.

SEAT-DEALER A.C.H., Jeugrubbenweg 20 (bij Randweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455, biedt met garantie te koop aan: Seat Ibiza 1.2 GL, 5-drs., '87; Ibiza 1.2 Del Sol, '87; Ronda 1.2 GLX, '85; Ronda 1.2 GL, '84; Seat Malaga 1.2 GL, '87; Malaga 1.5 GL, '86; Subaru Mini, '88; Subaru 1800 GLF, '85 en '80; Lada 1600, '82; Horizon 1.3 GL, '78; Solara 1.6 GLS, '81; Simca 1308 GLS, '78; Allegro Spec., '78; Mazda 323, '78; Renault 5 TL, '81 en '78; Mini 850, '79 en '78; Toyota Carina, '77; Sunbeam 1000, '79; Allegro stat.car, '78; Fiat Uno 45, '86; VW Polo, '76; Honda Civic automaat, '76; Simca 1100 LE, '81; Ford Capri 1600, '79; Mini Metro, '82. Inr. en fin. mogelijk. Donderdag koopavond.

Inkoop goede AUTO'S, contant geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, 043-634978.

In nieuwst. Ford TAUNUS 1600 1979 APK, 4-drs. schuifdak, stereo-inst. ƒ 2450,- tel. 045-226773.

Te k. div. gebruikte ONDERDELEN van recente personenauto's, ook motoren, 045-216475 of 727711.

Te koop onder gar. en serv.: Mercedes 190 E aut. div. opties '86; Opel Kadett LD diesel '85; Opel Kadett L diesel '83; Citroen Visa '86; VW Golf 1300 '83 n.t.; Datsun Sunny '84; BMW 328-i cabriolet div. opties Alpina; Fiat 60 L Ritmo '82; Mitsubishi Galant '81; Jaquar XJS voor liefhebber; Mitsubishi Sapporo '79 1e eig.; Mitsubishi Sapporo '78; Mercedes 280 S lpg '80 n.t.; Buick Regal 1e eig. '78. Inruil, finanac. gar. autoh. P. Franken, Ganzeweide 59, Heerlen, 045-216475 of 727711.

Leasing
van alle merken en types
direktprijs 9 - 18 uur
045-463333
Jurgen leasing

Carrosseriedelen
Origineel - imitatie - overzet
Alle Europese en Japanse automobielen
Geevers Nuth
Tel. 045-244242

Erkende relatiebemiddelingsbureaus

Samen kun je meer
Stichting Relatievorming Limburg
Stichting Landelijk Centrum (LCH)
werken samen om met minder kosten meer mogelijkheden te bieden aan mensen, die een partner zoeken.
Vraag gratis informatie: Heerlen: mevr. Reulen 045-412847, Sittard-Geleen: mevr. Kompier 04490-23450, Maastricht: 043-435231.
St. Relatievorming Limburg, Vestahof 41, 043-435231; Centraal adres LCH: 030-760630. Erkend door Raad van Toezicht.

Huwelijk/kennismaking

Attentie! Café Dancing EL BONITO. Op veelvuldig verzoek hebben wij 's woensdags gezellig dansen met D.J. voor alleenstaanden en paren. Hoofdstr. 432 Hoensbroek (voorheen Wapen v. Hoensbroek). Donderdag gesloten.

Joep is nog steeds op zoek naar een VROUW die bij Joep wil komen inwonen. Tel. 04493-3228.

Na 7 jaar bewust vrouwloos te zijn gebleven, ben ik het ALLEENZIJN spuugzat; met vast werk, eigen woning en auto, geen drinker. Als je tussen 35 en 40 jaar jong bent, wat let je om in de pen te klimmen; kind is welkom. Br. met foto krijg je op erewoord retour. Br.ond.nr. KE 927 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Weduwe z.k.m. nette HEER van ± 70 jr., om de eenzaamheid op te lossen. Br.ond.nr. HK 392 LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Iedere WOENSDAG vrijgezellenavond voor vrijgezellen en paren in café d'r Platz, Wilhelminaplein 17, Schinveld. Beleefd uitnodigend Regi en Monique.

Heer, 53, handgebr. zkt. kennism. m. VROUW ± dezelfde leeft. Br. o.nr. SI 560 LD Baandert 16, 6136 ER Sittard.

Motoren

Te k. HONDA XR 600 R, bj. '86, met res.onderdelen. Tel. 457947, na 18.30 uur.

Te k. SUZUKI RM 125 watergekoeld, crosser 1985, Ganzeweide 59, Heerlen.

HONDA 750 Four, 1978, met kuip en 3 koffers, als nieuw, prijs ƒ 2750,-. Tel. 045-740820.

Alle Honda BROMFIETSEN uit voorraad leverbaar. Honda specialist 'Guco'. Sunplein Nieuwenhagen.

Fietsen/bromfietsen

SUZUKI GSX 1100, '80, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 4250,-. Drieoortsput 93, Heerlen, tel. 045-410988, na 16.00 uur.

Te k. HONDA MTX, rood, bj. '86, met verz. Tel. 045-711144, na 18.00 uur.

Te k. gebruikte PUCH Maxi, Vespa, Yamaha DT, Honda MT, Zündapp e.v.a. Tevens grote sort. gebr. onderdelen. Maasstr. 3, Beersdal-Heerlen. 045-725309.

HONDA MT 5, ƒ 975,-; Zündapp, ƒ 475,-; Kreidler, ƒ 575,-. Groenstraat 202, Waubach, na 18.30 uur.

FIETSEN voor groot en klein, voor toer- en sport. Uitsluitend de betere merkfietsen. "Guco", Sunplein, Nieuwenhagen.

BATAVUS snorfiets te koop. Tel. 045-221141.

Te k. HONDA MT 5, geheel Paris-Dakar, bj. eind '86, iets aparts. Tel. 04493-1464.

Te k. VESPA Ciao en snorbrommer, z.g.a.n., koopje. Kerkstraat 33, Ubach over Worms.

Te k. gevr. VESPA CIAO en Puch Maxi met sterwielen. Aanbiedingen aan postbus 22126, 6360 AC Nuth.

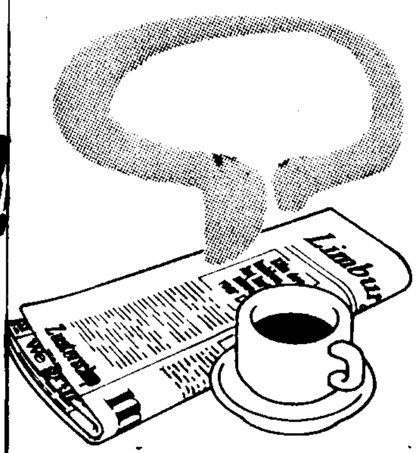
Gebruikte RIJWIELEN z.g.a.n. studentenfiets v.a. ƒ 50,- Akerstr. Nrd. Hoensbroek, 045-216818.

Te k. RENFIETS Ko Miyata 59 cm frame 10 Shimano afgem. Mavic w len evt. ruil bromfiets, 045-711417.

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg

Woensdag 3 augustus 1988 ● Pagina 11

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDAKTIE: HANS TOONEN
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Fiets

● *Wie kent Herman Wijenberg uit Landgraaf? De knul is in zijn eentje per fiets (!) vertrokken naar Israël om aldaar een jaar in een kibboets te gaan werken. En misschien zelfs om langer te blijven, want hier in Nederland zat hij 'vastgeroest'. Op zoek naar avontuur. Wijenberg heeft twee maanden op zijn gemak gefietst alvorens met zijn speciale fiets, een randonneur, de plaats Nes Ammim in het beloofde land te bereiken. Vanuit Nederland wordt hij toch een beetje in de gaten gehouden door zijn moeder. Die ons schreef dat haar zoon veilig en wel is aangekomen.*

Zessen

● *Er zijn mensen die per se willen trouwen op 8-8-88. Waarom? Omdat dat leuk schijnt te zijn. Mevrouw Gielen uit Heerlen aan de telefoon met eigenlijk een veel aardiger berichtje. Haar kleindochter Manon werd geboren op 6-6-'66. Ach, zult u roepen, wat toevallig en zijn er daar niet meer van? Misschien wel, maar dat was nog niet alles. Want Manon kwam om precies zes uur ter wereld en nu moet u eens raden hoeveel ponden zij woog? Volgens mevrouw Gielen gaf je daar in die tijd geen ruchtbaarheid aan, althans je belde de krant daar niet voor op. Hoewel er toen al de voorloper van de huidige koffiekolom was: Onder de rook van de Lange Jan. Enfin, haar schoonzoon gaf eigenhandig een bulletin uit met daarin de opmerkelijke gegevens van zijn dochter. Die woont nu trouwens samen en misschien had mevrouw Gielen stiekem gehoopt dat ze op 8-8-88, liefst om acht uur natuurlijk ging trouwen. Maar niet alle jonge mensen treden meer in het huwelijk. En bovendien weegt Manon geen 88 ponden of kilo's. Althans, dat nemen we aan.*

Afslanken

● *Wie oh wie kent het probleem van tachtig kilo en nog veel meer wegen. U wordt steeds dikker, wilt afslanken, doet dat ook, maar vrienden, vriendinnen, uw eega of anderen schransen gewoon door terwijl u op een houtje bijt. Afslanken, ofwel lijnen, twijfelachtig toverwoord van de jaren tachtig, kun je maar beter niet alleen doen. Dat kost u jaren van uw leven. Het Groene Kruis Brunssum en omstreken organiseert begin september de cursus Samen Afslanken. Haast u om 045-259090 te bellen als u denkt voor deze cursus in aanmerking te komen. U kunt u opgeven voor de cursus met uw partner, maar u zult begrijpen, u kunt daar natuurlijk ook alleen naar toe.*

Kinderen

● *Als je de gemiddelde vader en moeder mag geloven dan maken hun kinderen de meeste rommel in huis. Nu denken de kinderen daar zelf wel eens anders over, maar goed. Als pa en ma dus gelijk hebben, en dat hebben ze heus wel eens, dan zou je toch mogen verwachten dat een kinderrommelmarkt een niet te evenaren succes moet worden. En of die stelling op gaat kunnen we gaan zien op en rond het speelveld Aan de Schacht te Schaesberg als daar op 21 augustus zo'n kinderrommelmarkt gehouden wordt. Alle koters tussen de zes en veertien mogen meedoen, mits ze niet te grote aantallen van een het zelfde artikel gaan verkopen. Bij Ina Sterk (en ga niet liegen tegen iemand die zo heet) die woont aan de Koelmoer 72 kun je een inschrijfformulier halen. Je kunt haar ook bellen: ☎325336. Inschrijfgeld is een riks, maar dat halen die kinderen er wel uit met al die rommel die ze thuis nog hebben liggen. Maar vader en moe, juich niet te vroeg. Want wat kopen kinderen van hun zelfverdiende geld?*

Maar mocht dat een succes worden daar in Schaesberg dan is er volgend jaar vast weer een rommelmarkt. En daar moet u het als ouder dan weer een jaartje mee doen.

Politie staat machteloos ● Onderzoek naar gifsoort duur

Ook in Kerkrade honden vergiftigd

Van onze verslaggever

KERKRADE – Niet alleen in Landgraaf worden honden door één of meerdere maniakken naar het leven gestaan, ook in de Kerkraadse wijk Chèvremont zijn in de afgelopen weken een viertal honden door vergiftiging om het leven gekomen. In Chèvremont sterven al jaren met een trage regelmaat honden en katten die vergiftigde snoepjes of worst eten. De Kerkraadse politie staat tegenover de dierenhaters, evenals haar Landgraafse collega's, volkomen machteloos.

In de Kloosterboschstraat te Chèvremont zijn half juli een viertal honden gestorven. Twee eigenaars hebben aangifte gedaan bij de politie. Bijvoorbeeld mevrouw Van Loo uit Chèvremont die haar Duitse herder dood aantrof nadat die vergiftigde snoepjes had gegeten. Haar dierenarts, dr Burgers uit Landgraaf, behandelde het dier meteen tegen strychnine omdat dat gif wel vaker gebruikt wordt bij het vergiftigen van dieren. De Kerkraadse politie nam het spul mee om het te onderzoeken, maar dat is nooit gebeurd. Volgens dierenarts Burgers kost het kapitalen om dieren op gif te laten onderzoeken. Bovendien is het niet mogelijk om een vergiftigd dier op meerdere gifstoffen tegelijk te onderzoeken.

Onderzoek

De Kerkraadse politie heeft al vaker laten weten dat in dit soort gevallen onderzoek zinloos is, omdat je weliswaar kunt vaststellen of er gif in het spel is, maar nooit dat dat gif met opzet in dat snoepje gestopt is.

Mevrouw Van Loo is daar trouwens behoorlijk nijdig over, want ze had het gif graag op eigen kosten laten onderzoeken. Anderhalf jaar geleden werd ook al een van haar honden het slachtoffer van een maniak, maar toen bracht de hond het er nog net levend vanaf. Uit ervaring zegt dierenarts Burgers dat hij nu en dan eens vergiftigde dieren in zijn praktijk krijgt, maar wel bijna altijd afkomstig uit de zelfde wijken: Chèvremont in Kerkrade en de Maastrichterlaan in Landgraaf. Hij raadt eigenaars van honden aan om het vergiftigde dier zo snel mogelijk een flinke lepel zout achter in de keel te gooien, alvorens de arts te bellen.

Strychnine werkt heel snel. De hond braakt van het zout zijn hele maag leeg, allerlei smerige stoffen inkluis.

In oktober 1987 liet in Chèvremont ook al een hond, een Chow Chow, het leven na het eten van vergiftigde worst. Andere honden overleefden de dosis. Ook in het nabijgelegen Rolducerveld stierf een aantal honden na het eten van gefrituurde sponsballetjes. In november '86 werden in het Erensteinerveld, ook al niet ver van Chèvremont gelegen, 12 honden vergiftigd door strychnine, hetzelfde spul dat de Landgraafse dierenhater gebruikt in zijn dodelijke worst.

Autokrakers aangehouden

HEERLEN – De Heerlense politie heeft maandagnacht twee mannen uit Genk aangehouden op het parkeerterrein van discotheek La Dilligence in Heerlen. Personeel van de dancing had de mannen betrapt toen zij inbraken in een aldaar geparkeerde auto. Ze hadden juist een luidsprekerbox gedemonteerd. Beiden zijn in verzekering gesteld.

Te lang achter stuur

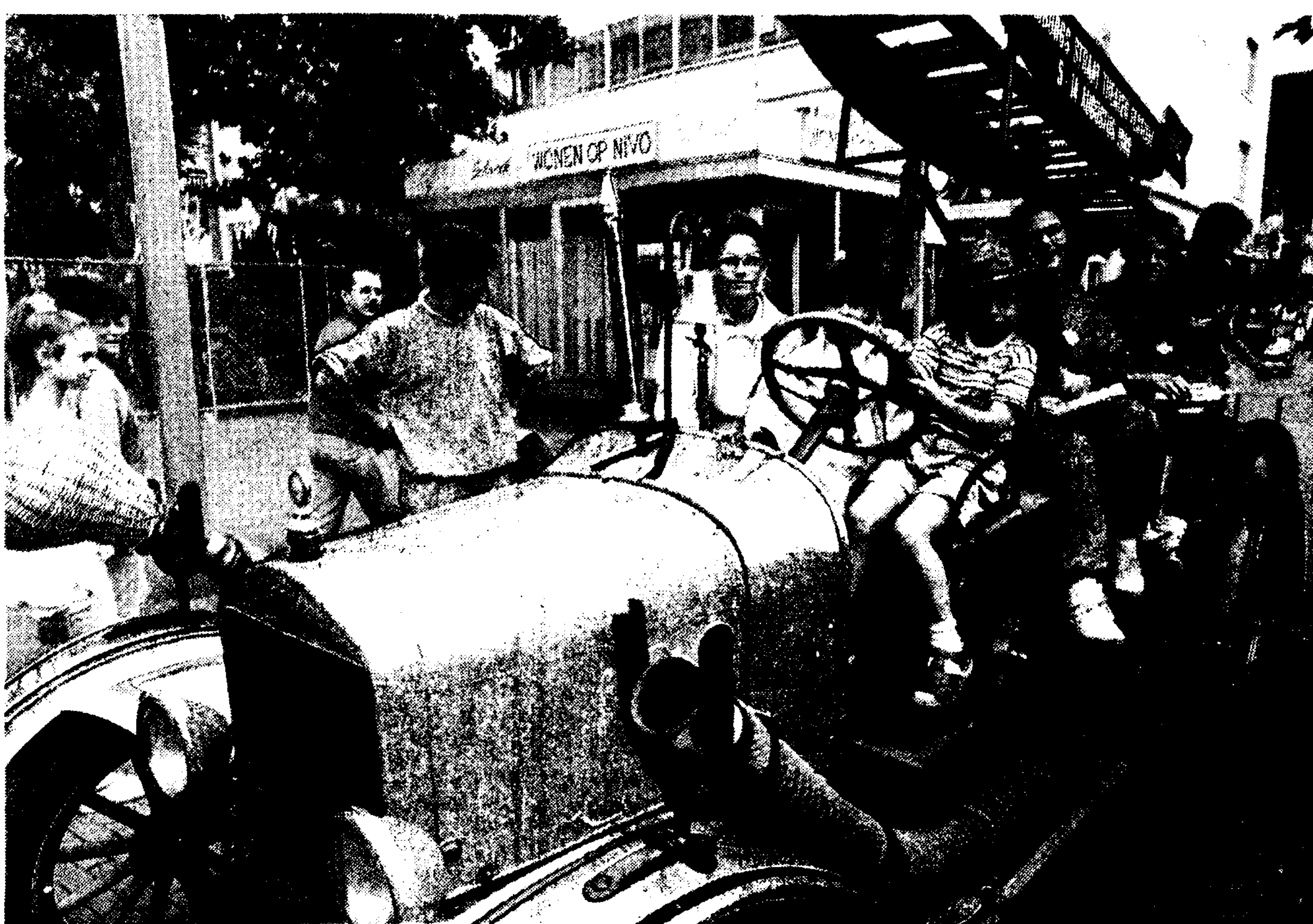
BOCHOLTZ – De rijksverkeersinspectie en de Heerlense politie hebben maandagmiddag bij de grensovergang bij Bocholtz vier chauffeurs een rijverbod van acht uren opgelegd omdat ze te lang achter het stuur hadden gezeten. In totaal werden 13 vrachtautocombinaties gecontroleerd.

Van onze verslaggever

Telefoons in beslag genomen

HEERLEN – In samenwerking met de controledienst van de PTT heeft de Heerlense politie maandag een negental draadloze telefoons in beslag genomen bij een inwoner van Heerlen. In Nederland is geen enkel type draadloze telefoon, met uitzondering van de auto-telefoon, toegelaten. Zowel de handelaar als de gebruiker van de draadloze telefoon is strafbaar.

Draadloze telefoons kunnen storend werken op de ontvangst van radio- en televisieprogramma's.



● *Gistermiddag werd in Heerlen reclame gemaakt voor het Limburgs straattheaterfestival dat vrijdag op kasteel Hoensbroek van start gaat. Een oude brandweerwagen fungeerde als 'eye catcher'.*

Foto: 3-POOT/FRANS RADE

Openingsmanifestatie in kasteel Hoensbroek

Vrijdag start van theater op straat

HOENSBROEK – Op de binnenplaats van kasteel Hoensbroek gaat vrijdag het Limburgs Straattheaterfestival van start. Van 5 augustus tot en met 14 augustus worden voorstellingen gegeven op tal van pleinen, binnenplaatsen, markten, parken en stegen in de provincie Limburg.

Van Arcen tot Eijsden doen 29 plaatsen mee aan dit groots opgezette festival. In al die plaatsen zullen theatergroepen 106 keer optreden in de open lucht. Een keur van internationale artiesten, velen uit Engeland, maar er zijn er ook afkomstig uit Frankrijk en zelfs de USA in totaal uit zes landen, zullen zich aan het Limburgse publiek tonen. Er is een speciale krant uitgegeven met de hele lijst van voorstellingen in de plaatsen. Die krant is verkrijgbaar in kasteel Hoensbroek.

In de Oostelijke Mijnstreek staan activiteiten in Brunssum, Hoensbroek Hulsberg, Kerkrade en Landgraaf op het programma. De openingsmanifestatie vrijdagavond in Hoensbroek wordt een fraai spektakel. Twee groepen hebben een coproductie voorbereid, speciaal voor deze gelegenheid. Zowel Het Footsbarn Theater alsook Compagnie du Hasard, staan borg voor een knotsgek optreden dat zich niet alleen op het binnenplein van het kasteel afspeelt, maar ook in de grachten rond het kasteel. Voor een drijvend podium heeft biergigant Heineken gezorgd. Heineken is één van de hoofdsponsors van het festival.

Inmiddels heeft de stichting Limburgs Straatfestival al contact gelegd met China om te proberen een Chinees straattheater volgend jaar naar Limburg te halen.

Volgend jaar in zomer

Circus Krone naar Heerlen

Van onze verlaggever

HEERLEN – De gemeente Heerlen is opgenomen op de lijst van tourneesteden die Europa's grootste circus, circus Krone, volgende zomer in Nederland aandoet. Het is zelfs mogelijk dat Heerlen de Nederlandse première krijgt van de nieuwe Krone-Parade 1989. De aanvraag voor een vergunning is inmiddels al ingediend bij de gemeente Heerlen. Een definitieve datum voor het bezoek van Krone is nog niet geprikt. Vast staat wel dat opnieuw het Bekkerveld als circusterrein gebruikt zal worden.

Met de aankondiging van Krone om Heerlen aan te doen, kan de dienstenstad zich verder profileren als circusoord. De goede naam is vooral te danken aan de positieve ervaringen van andere grote circussen als Busch Roland en Alexis Gruss, die eerder in Heerlen waren, alsmede aan de entourage van het Bekkerveld, dat als een van de beste circus-standplaatsen van Nederland geldt. Daarnaast heeft de Club van Circusvrienden in Heerlen fors bijgedragen aan het opbouwen van Heerlens naam als circusstad.

Prijs

De Club van Circusvrienden in Nederland heeft overigens de Oscar Carre Trofee dit jaar toegekend aan circusdirecteur Alexis Gruss en zijn familie, voor het uitzonderlijk hoge niveau dat zij tijdens hun tournee door Nederland ten toon spreiden in hun voorstellingen.

De uitreiking van de prijs vindt op 18 augustus plaats tijdens de avondvoorstelling van het circus in Amsterdam, nabij het Olympisch Stadion.

waar de drukte verslapt

Oud worden in Grijzegrubben

door emile hollman

GRIJZEGRUBBEN – Die ene straat, die ook Grijzegrubben heet, ligt op dinsdagmiddag, zoals elke middag, in het groen verscholen. Het is stil. Je mag niet uitsluiten dat men siësta viert. Komende vanuit Nuth passeren de inwoners van Grijzegrubben het veldkruis langs de weg. De bezoeker die het gehucht slechts wil doorkruisen gaat verder en komt na luttele honderden meters bij het kapelletje terecht dat midden op de weg staat. Daar houdt Grijzegrubben al op. Deze dag is de stilte geen lang leven beschoren. Vanuit het enige café in het gehucht, waarvan de deur deze middag open blijft staan, worden liederen de lucht ingeslingerd: Bölscherlieder, wereldberoemd in Grijzegrubben.

Een dag tevoren was cafébaas Kruts de oude garde gaan bezoeken. Om hen te porren voor een babbel over de goede oude tijd rond de 'stamtisch'. Zef Haustermans wordt voorgesteld als dorpsoudste met zijn 89 jaren. Al haast Lies Jongen-Crijns zich eraan toe te voegen dat 'd'r Haustermans uit Sittard komt'. Maar evenveel recht van spreken heeft omdat hij al ruim vijftig jaar in Grijzegrubben woont. Wiel Bouts, met zijn 69 jaren de jongste gast van vanmiddag, lacht de tranen in de ogen, voornamelijk om de humor en anekdotes van Sjeng Jongen. Ook Bouts' oudere zuster, door de kroegbaas steevast 'oma' genoemd is stil aanwezig.

Het is voornamelijk Sjeng Jongen die het woord voert. Als geen ander rakelt hij gebeurtenissen op en voorziet ze nauwkeurig van data. Voor de meeste namen van de hoofdpersonen voegt hij het woord 'wijlen'. De anderen knikken instemmend. De oorlog en de Bölscherfeesten blijken de meest ingrijpende gebeurtenissen te zijn geweest.

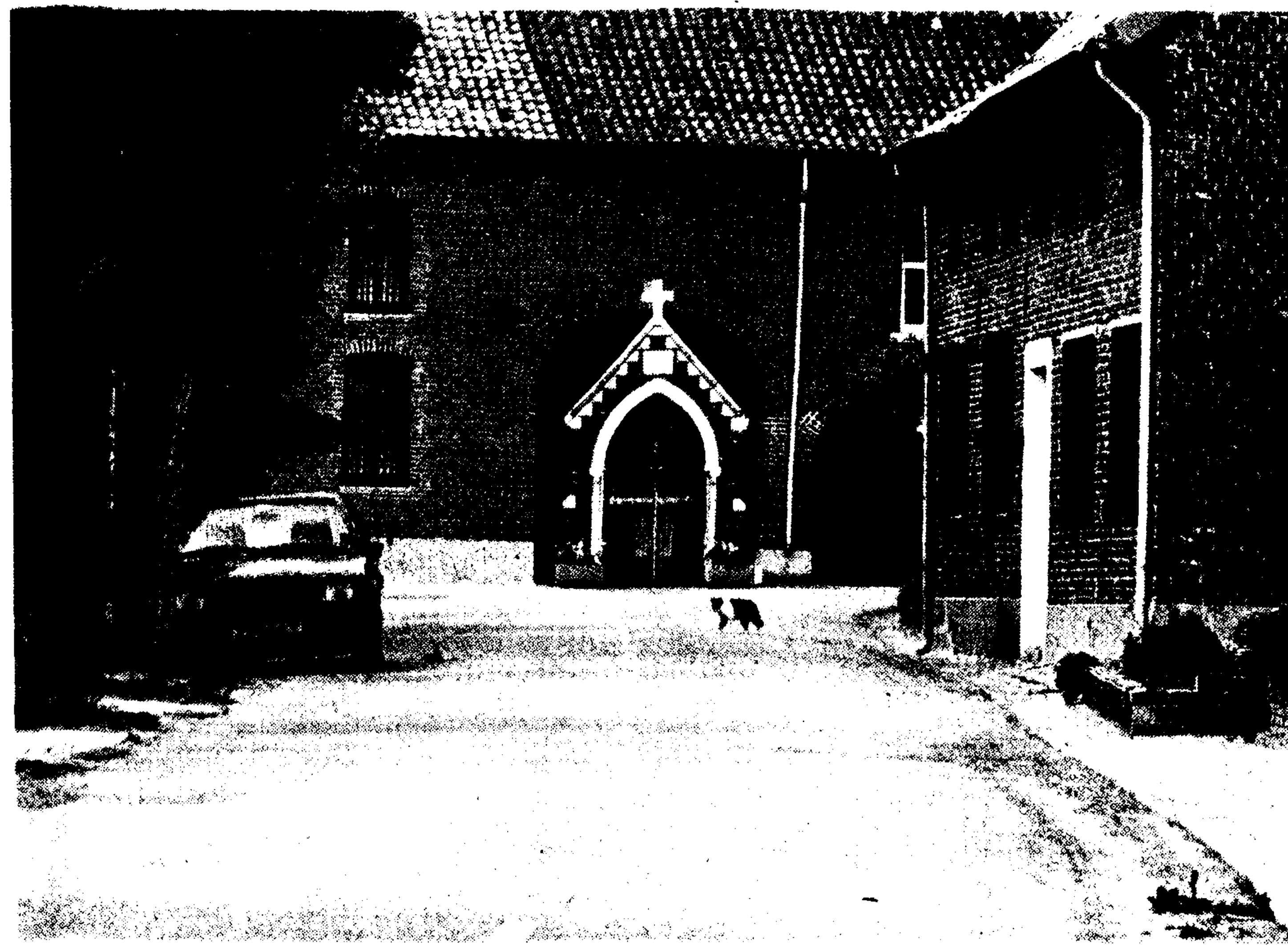
Zelfs de kapel waarover menig bezoeker zich eens achter de oren heeft gekrabd, was er nooit geweest zonder die Tweede Wereldoorlog. Precies op die plaats, midden op de weg dus, stond vroeger een oude lindeboom met daaronder een ijzeren kruis. En op de kop af de laatste Duitse tank reed het kruis omver in de nadagen van de Tweede Wereldoorlog. Dus moest er een nieuw monument komen. Ook al omdat iedereen in het gehucht de oorlog overleefd had. Het kapelletje kostte honderd gulden die de inwoners neertelden. De toenmalige burgemeester Starmans van Nuth wilde het kapelletje aan de kant van de weg hebben. Maar de Grubbenaren voelden daar niets voor. Sjeng Jongen toog naar Nuth en kon het thuisfront later melden dat zijn missie geslaagd was. In september 1945 ging een processie vanuit Nuth naar "t kapelke'.

In Grijzegrubben sloeg men de krijgers uit de oorlog gade. Op 10 mei '40 zagen zij de Duitsers door het dorp trekken, ze moesten weer rechtsomkeer maken omdat de weg versperd was door knotwilgen. Van alles kwam er door Grijzegrubben in die tijd. Van Duitse deserteurs tot de Russische krijgsgevangenen die Wiel Bouts heeft gezien.

Uit de tijd dat men te voet de vroedvrouw in Oirsbeek ging halen, een vet varken van honderd kilo nog 25 gulden kostte en je voor een ei niet meer dan een cent neertelde dateren ook de Bölscherfeesten. Uit diezelfde tijd dat iedereen een eigen koe had voor de witte vitaminen en de vespers in de kerk van Nuth verplicht waren. Ter oriëntatie, het laatste Bölscherfeest werd gevierd in 1952. Om de vier jaar gingen de inwoners van Grijzegrubben, als de gewassen op het veld rijp waren, in optocht met versierde boerenkarren de gehuchten in de omgeving af. En eindigde de stoet op een weiland in Grijzegrubben.

Sjeng Jongen kan zich de wedstrijden die op het veld gehouden werden nog feilloos opnoemen: met groene zeep ingesmeerde biggen vangen, geblinddoekt pruimenpap eten, klompenrennen, garen eten en zaklopen. En dan werd het Bölscherlied gezongen.

Sjeng Jongen zoekt naar de woorden van het lied en begint voorzichtig te zingen. Wiel Bouts helpt hem, en dan zingt het vijftal als in de goede oude tijd alle Bölscherliederen. De sfeer zit erin, en gevijven herleven de feesten van weleer. „Je kunt die feesten niet vergelijken met die van tegenwoordig", waarschuwt Zef Haustermans. Dan knikken zijn gehuchtgenoten.... en de noten ebben langzaam weg. Wiel Jongen neemt afscheid, hij heeft zijn duiven nog buiten staan. De hand drukkend geeft hij nog een laatste raad mee: „Als je oud wil worden, dan moet je hier komen wonen". Dan loopt Jongen gezamenlijk met Haustermans naar buiten. „Het woar gezelliger dan het voetbal wa Zef". De laatste knikt instemmend: „Maar dat woar toch ook leuk".



● *Het kapelletje van Grijzegrubben.*

Foto: 3-POOT/FRANS RADE



● *Zef Haustermans, Wiel Bouts, Lies Jongen, 'oma' Bouts, en Sjeng Jongen rond de 'stamtisch' in café Griezegrubben.*

Foto: 3-POOT DRIES LINSSEN

Oma en opa,

proficiat met jullie 40-jarig huwelijk.

Anjo, Harry, Eva en Vincent.

Peggy Boon
en
Hans Erkens

gaan trouwen op vrijdag 5 augustus 1988.

De kerkelijke inzegening zal plaatsvinden om 14.30 uur in de parochiekerk St.-Bernardus te Ubachsberg.

U bent van harte welkom op de receptie van 19.00 tot 20.30 uur in het Aowesj Hoes, Dr. Poelsplein 33 te Simpelveld.

Hun adres:
Gaasstraat 19,
6369 VA Simpelveld.

Diversen

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230, 24.00 uur service.

Uw DIEPVRIES-, koelkast-, ook bedr.install. of wasautomaat defekt!!! Garantie op de reparatie. Geen voorrijkosten en korting op onderd. Bel direkt. 045-726206.

Enige en algemene kennisgeving

†

Met grote droefheid geven wij u kennis, dat geheel onverwacht uit ons midden werd weggenomen, mijn inniggeliefde man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en eef

Nic Erens

echtgenoot van

Rika Severs

Hij overleed in de leeftijd van 64 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Abdissenbosch: **H.J. Erens-Severs**
Nieuwenhagen: **J.Th. Erens**
R.M.J.J. Erens-Paas
Jeroen
Nieuwenhagen: **G.A. Erens**
J.F.M. Erens-Jongen
Brunssum: **A.A. Erens**
J.H. Erens-de Grijs
Waubach: **A.J. Erens**
A.M.H.J. Erens-Engelen
Familie Erens
Familie Severs

6371 BG Landgraaf, 2 augustus 1988
Bernadettelaan 62

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op vrijdag 5 augustus a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette te Abdissenbosch-Landgraaf, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

---

†

We zullen je nooit vergeten
Je stond altijd voor iedereen klaar
Je blijft dicht bij ons verder leven

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat zij ons gaf, geven wij kennis dat heden na een moedig en geduldig gedragen ziekte van ons heen ging, mijn innigegeliefde vrouw, onze lieve dochter, schoondochter, kleindochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Ria Heijnen

echtgenote van

Marjos Ariaans

Gesterkt door het h. sacrament der zieken overleed zij op 34-jarige leeftijd.

Munstergeleen: **Marjos Ariaans**
Geleen: **W. Heijnen**
C. Heijnen-Haemakers
Geleen: **W. Ariaans**
S. Ariaans-Cornips
Familie Heijnen
Familie Ariaans

6151 GJ Munstergeleen, 1 augustus 1988
Holleweg 28

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben vrijdag 5 augustus a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Ter intentie van Ria zal een avondmis worden opgedragen donderdag 4 augustus om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard, alwaar gelegenheid tot bezoek is van 17.30 tot 18.00 uur.

Geleen, 2 augustus 1988.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het toch nog onverwachte overlijden van

Ria Ariaans

[illegible] in [illegible] maar een [illegible]

Ons medeleven gaat uit naar haar man Marjos en familie.

Bestuur, direktie, medewerkers, ouderraad en leerlingen van de Scholengemeenschap Den Bosse, Geleen.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn man, onze vader, schoonvader en grootvader

Frits Campagne

zal plaatshebben op zaterdag 6 augustus as. om 19.00 uur in de St.-Gerardus Majellakerk te Heksenberg.

Mevr. Campagne-Prieckaerts kinderen en kleinkinderen

Sittard, augustus 1988.

In plaats van kaarten

†

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor de blijken van medeleven bij het overlijden van

Jan van 't Hoofd

zeggen wij u allen langs deze weg hartelijk danken voor de vele condoléances en bloemen en die mede voor uw begeleiding naar zijn laatste rustplaats.

Het is ons gebleken dat hij door velen geliefd en gerespecteerd werd.

Emily van 't Hoofd-Berres
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, augustus 1988

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 6 augustus om 19.00 uur in de dekenale kerk van St.-Jan Evangelist te Hoensbroek.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid nog vrij onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 84 jaar, onze goede en zorgzame moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, behuwdzuster, tante en nicht

Auguste Demoulin

echtgenote van

Joseph Leuchter

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Kerkrade-West: **Maria Handels-Leuchter**
Mathieu Handels
Kerkrade: **Hub en Nellie**
Mark - Ron
Landgraaf: **Marleen - Frans**
Paul
Familie Demoulin
Familie Leuchter

6466 GJ Kerkrade, 1 augustus 1988
Corr.adres: Drievogelstraat 51

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 5 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Catharina te Holz-Kerkrade, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats Schifferheide.

Voor vervoer is gezorgd.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Donderdag, tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt de overledene bijzonder herdacht in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont.

Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Dankbaar voor het vele goede, dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij geheel onverwacht afscheid moeten nemen, van mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Geertje Noortman

echtgenote van

Sjors Theunis

Zij bereikte de leeftijd van 69 jaar en is voorzien van de h. sacramenten der zieken.

Brunssum: **F.J. Theunis**
Kerkrade: **Carla en Jan [illegible]**
Miriam
Brunssum: **Jos Theunis**
Brunssum: **Ria en Willem [illegible]-Theunis**
Michel
Familie Noortman
Familie Theunis

6443 VM Brunssum, 30 juli 1988
Parkstraat 63

Avondwake, heden woensdag 3 augustus om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.

In de St.-Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op donderdag 4 augustus om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.k. kerkhof aldaar.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

„Heer, ik sluit mijn ogen, even is het stil."

Dankbaar voor het vele goede dat wij tijdens haar leven hebben ontvangen, hebben wij na een liefdevolle verzorging in het bejaardencentrum de Moutheuvel, afscheid genomen van onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Maria Ida Kostjens

echtgenote van wijlen

Peter Joseph Op den Camp

Zij overleed op de leeftijd van bijna 90 jaar voorzien van de h. sacramenten.

Stein: **Marie en Rijk Crol-Op den Camp**
† Harie Op den Camp
Urmond: **Thea en Ad Herijgers-Op den Camp**
Stein: **Sjeng en Mia**
Op den Camp-Op den Camp
† Frits Op den Camp
[illegible]: **[illegible]-Op den Camp**
Stein: **[illegible] Frans**
[illegible]
Elsloo: **Jo en [illegible]**
Stein: **Bertha en Ad [illegible]-Op den Camp**
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Kostjens
Familie Op den Camp

Stein, 2 augustus 1988
Bejaardencentrum de Moutheuvel, Heerstraat c. 45
Corr.adres: Kapelbergweg 11, 6171 GZ Stein

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op zaterdag 6 augustus om 10.00 uur in de St.-Martinuskerk te Stein, waarna aansluitend de crematie in het crematorium Nedermaas te Geleen.

Vrijdagavond om 19.00 uur wordt de avondwake gehouden in de kapel van het bejaardencentrum de Moutheuvel te Stein.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Damen & Zn., Heirstraat 41, te Elsloo-Stein. Bezoek alleen heden woensdag avond en donderdagavond van 19.15 tot 20.00 uur.

---

†

Met droefheid geven wij kennis dat, geheel onverwacht, van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en liefste opa

Heimen Leonhard Boesveld

echtgenoot van

Adele Stanislawa Ludwiczak

Hij overleed op 66-jarige leeftijd, in het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Heerlen: **A.S. Boesveld-Ludwiczak**
Limbricht: **B. Boesveld**
J. Boesveld-Ermers
Iris en Sandra
Echt: **M. Boesveld**
T. Boesveld-Swelsen
Maurice, Chantal en Janine
Al Jubail (Saoedi Arabië): **L. Boesveld**
W. Boesveld-Maas
Leon en Nadine
Heerlen: **Petra Boesveld**
Familie Boesveld
Familie Ludwiczak

6413 JC Heerlen, 1 augustus 1988
Akerstraat-Noord 85

Liever geen bezoek aan huis.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 5 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Joseph te Hoensbroek-Passart, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis donderdag 4 augustus om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 19.30 tot 20.00 uur.

Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met verslagenheid vernamen wij het plotseling overlijden van de heer

H. Boesveld

penningmeester van het overkoepelend orgaan van de Ouderen Bonden Hoensbroek

Namens bestuur O. en O.
C. Jacobs, voorzitter

Diep getroffen zijn wij bij het vernemen van het plotseling overlijden van

Hein Boesveld

De A.N.B.O.-afdeling Dem verliest in hem een accuraat penningmeester, een stuwende kracht en een geacht verenigingsman.

Mevrouw Boesveld en kinderen wensen wij veel sterkte toe.

Bestuur A.N.B.O.-afd. Dem

Woensdag 3 augustus geen kienen in Ons Huis.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotselinge overlijden van de heer

H. Boesveld

Hij was penningmeester van de ANBO, afdeling DEM, penningmeester van het Overkoepelend Orgaan van en voor Ouderen te Hoensbroek, bestuurslid van de Stichting Dienstencentrum voor Bejaarden te Hoensbroek en secretaris van de Federatie Welzijnswerk Ouderen in de gemeente Heerlen.

De heer Boesveld was een man met een warm hart en een groot verantwoordelijkheidsgevoel. Het ouderenwerk zal hem blijvend missen.

Het O & O Hoensbroek
Stichting Dienstencentrum voor Bejaarden Hoensbroek
Federatie Welzijnswerk Ouderen Heerlen

---

†

Heden overleed, tot onze diepe droefheid, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de leeftijd van 64 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Sjaan Buijs

echtgenote van

Frans Diepen

In dankbare herinnering:
Heerlen: **F. Diepen**
Heerlen: **A. Diepen**
J. Diepen-Juhasz
en kinderen
Voerendaal: **A. Smeets-Diepen**
G. Smeets en kinderen
Familie Buijs
Familie Diepen

6413 DT Heerlen, 1 augustus 1988
Zeskant 33

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 5 augustus as. om 12.00 uur in de parochiekerk H.H. Martelaren van Gorkum, Sittarderweg, Heerlen, gevolgd door de crematie in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10, om 13.30 uur.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen; bezoekuren dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

De Vader heeft tot de vreugde van zijn hemelhuis geroepen, mevrouw

Anna Vanderheijden

weduwe van de heer

Franciscus Hofman

geboren te Bocholtz op 28 april 1914
en overleden te Maaseik op 31 juli 1988
gesterkt door het sacrament der zieken

Dit melden u: **Kinderen**
Kleinkinderen
Familie Hofman
Familie Vanderheijden

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de teraardebestelling, zal plaatshebben in de parochiekerk van Maaseik op donderdag 4 augustus 1988 om 10.30 uur.

Samenkomst in de kerk om 9.45 uur.

Gebedswake met eucharistieviering in de parochiekerk, woensdag om 19.00 uur.

Rouwadres: Vleutstraat 40, 6114 KN Dieteren.

Begroeting in de rouwkapel van het St.-Jozefziekenhuis van 8.30 tot 11.30 uur en van 18.00 tot 19.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een kortstondige ziekte, doch vrij onverwacht, is in de leeftijd van 86 jaar van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, schoonzus, tante en nicht

Maria Elisabeth Pennings-Schils

weduwe van

Henri Pennings

Schinveld: **C. Spiertz-Pennings**
H. Spiertz, kinderen en kleinkinderen
Beek: **M. Voncken-Pennings**
F. Voncken, kinderen en kleinkind
Melick: **G. Diederen-Pennings**
C. Diederen en kinderen
Brunssum: **F. Pennings**
B. Pennings-Koolen en kinderen
Voerendaal: **P. Rentenaar-Pennings**
P. Rentenaar en kinderen
Familie Pennings

Amstenrade, 1 augustus 1988
Bejaardencentrum Huize Elvira
Corr.adres: Merkelbeekerstraat 87, 6441 KK Brunssum

Gelegenheid om van onze overledene afscheid te nemen, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur, in de rouwkapel aan de Heinseweg van het Maaslandziekenhuis te Sittard.

Avondwake, vrijdag om 19.00 uur, in de hierna te noemen kerk.

In de St.-Gregoriuskerk te Brunssum zal de plechtige uitvaartdienst worden gehouden op zaterdag 6 augustus om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk; er is geen condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op de algemene begraafplaats aan de Merkelbeekerstraat.

Wegens een sterfgeval, is onze zaak

slagerij

Pennings

Merkelbeekerstraat 87, Op de Kling te Brunssum
zaterdag 6 augustus
DE GEHELE DAG GESLOTEN

---

†

Zover wij konden, zijn we samen met jou meegegaan.
De laatste fase moest je echter alleen doorstaan.
Papa, je was een schat voor ons allen.
Je te moeten missen zal ons zeer zwaar vallen.
Diep trots zijn we, zo'n man, papa, schoonpapa en opa te hebben gehad.
Je blijft altijd bij ons, diep in ons hart.

Na een liefdevolle verpleging thuis, is toch nog vrij onverwacht van ons heengegaan, mijn innig geliefde man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Mathias Gerardus Hubertus Snackers

echtgenoot van

Maria Antoinette Schins

Hij overleed op 59-jarige leeftijd, voorzien van het h. sacrament der zieken.

[illegible]

Schaesberg: **Jeanne Snackers-Schins**
Schaesberg: **Marion, Jan en Michelle**
Schaesberg: **Eddy**
Familie Snackers
Familie Schins

6372 JB Landgraaf, 2 augustus 1988
Pastoor Schattenstraat 44

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 6 augustus as. om 11.00 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg - Hoofdstraat, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.-k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Het rozenkransgebed, tot intentie van onze dierbare overledene, wordt gebeden op vrijdag 5 augustus om 18.45 uur in voornoemde dekenale kerk, aansluitend avondmis.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met grote verslagenheid hebben wij kennis moeten nemen van het overlijden van onze medewerker

Math. Snackers

Zijn inzet en collegialiteit zullen wij ons blijven herinneren.

Dat de familie de kracht moge vinden om dit verlies te kunnen dragen.

College van burgemeester en wethouders van Gulpen

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van onze administrateur en penningmeester van de stichting gemeenschapshuis Wielderhoes

Mathieu Snackers

Zijn inzet, sympathie en collegialiteit, zal een voorbeeld blijven voor ons allen die met hem samengewerkt hebben.

Bestuur stichting Wielderhoes

Wijlre, 2 augustus 1988

Met verslagenheid hebben wij kennisgenomen van het overlijden van onze gewaardeerde collega en goede vriend

Math. Snackers

Moge hij rusten in vrede.

Bestuur en leden van de Personeelsvereniging van de gemeente Gulpen

---

Diepbedroefd zijn wij om het snelle heengaan van onze gewaardeerde collega

Math. Snackers

Personeel van de gemeente Gulpen

Met droefheid vernamen wij het overlijden van ons erelid en medeoprichter van onze vereniging, de heer

Marinus Schoormans

Met dankbaarheid zullen wij aan hem blijven denken. Wij wensen echtgenote en kinderen veel sterkte toe.

Brevoorzitter, bestuur, dirigent en leden Muziekvereniging „Accordia" [illegible]

Al honderd bezwaarschriften in Ysselsteyn

Mestverwerkingsfabriek gaat zes miljoen kosten

Van onze verslaggever

YSSELSTEYN – De boerenbond (LLTB) in het Noordlimburgse Ysselsteyn wil samen met het Amsterdamse bedrijf Scarabé Waste Conversion, gespecialiseerd in afvalverwerking, een mestverwerkingsfabriek bouwen. De bouw vergt een investering van zes miljoen gulden. Naar verwachting start de fabriek in het voorjaar van 1989.

Het is de bedoeling om er jaarlijks 50.000 ton drijfmest van kippen en varkens en 20.000 ton vaste kippemest te verwerken tot mestkorrels. De boerenbond in Ysselsteyn (gemeente Venray) heeft inmiddels een hinderwet aangevraagd. Die zal verleend moeten worden door de provincie Limburg.

Inmiddels is een deel van de bevolking van Ysselsteyn tegen het plan in verweer gekomen omdat de fabriek gepland is tegen de bebouwde kom. De inwoners vinden die lokatie niet zo geschikt vanwege mogelijke stankoverlast. Tegen de hinderwetaanvraag zijn dan ook al 100 bezwaarschriften ingediend.

Protest

Burgemeester en wethouders van Venray staan evenwel welwillend tegenover het plan. De dorpsraad van Ysselsteyn stond er aanvankelijk ook positief tegenover maar heeft na de gerezen protesten om nader beraad gevraagd vooraleer tot een definitief advies te komen.

Een woordvoerder van Scarabé Waste Conversion zegt dat het om een proeffabriek gaat maar wil verder niets aan de openbaarheid prijsgeven over de opzet. „Er is een heleboel werk mee gemoeid. Tot het moment dat de fabriek er staat wil ik niets meedelen", aldus de zegsman van het Amsterdamse bedrijf dat overigens net is opgericht.

Ysselsteyn telt iets meer dan 2000 inwoners. Van de 600 gezinnen leeft er ongeveer de helft van de landbouw. De tweeduizend inwoners houden er circa anderhalf miljoen slachtdieren; 188.000 varkens, 810.000 legkippen, 200.000 braadkuikens, 50.000 parelhoenders en 100.000 kalkoenen. Er hangt permanent een strontlucht in het dorp. De slachtdieren produceren elk jaar 400.000 ton mest.

Dampen

Ysselsteyn is ongetwijfeld een van de gemeenten met het grootste mestoverschot in Nederland. Ongeveer de helft van de mest kan men kwijt op eigen akkers en weilanden, zodat er nog 200.000 kuub teveel is. De immense mestproduktie zorgt voor een geweldige ammoniak-uitstoot die de omliggende natuur verpest. Op een steenworp afstand van Ysselstein ligt het natuurgebied De Rouwkuilen, dat in de afgelopen jaren landelijke bekendheid heeft gekregen omdat het nagenoeg dood is. Slachtoffer van de zure regen en dan met name door de ammoniakdampen.

Het is geen wonder dat de grote weg die door het dorp loopt door de plaatselijke milieugroep tot 'Ammonia Avenue' is omgedoopt en dat het eigen dorp schampend ook wel de 'aars van Nederland' wordt genoemd.

Meteoriet ingeslagen in Landgraaf?

Van onze verslaggever

HEERLEN – De 18-jarige Patrick Beisser uit Meezenbroek-Heerlen heeft zaterdagavond rond middernacht een meteoriet zien inslaan in Landgraaf of directe omgeving. Wandelend door de Schaepmanstraat in Molenberg-Heerlen zag hij gedurende eenkwart seconde een zogenaamde bolide, een zeer heldere meteoor, die vrij laag over de huizen in noordwestelijke richting bewoog.

„Ik liep op dat moment haaks op de richting van de bolide. De hoek waaronder hij vloog is naar mijn schatting ongeveer 30 graden geweest. Ik kon hem zelfs horen, hij maakte een ruisend geluid. Ik dacht eerst dat hij in de wijk zou inslaan maar bij nader inzien moet het toch wat verderop zijn geweest in Landgraaf," aldus Patrick Beisser, die ruim een jaar lid is van de Sterrenwacht 'Hercules' in Heerlen.

De meteoriet is waargenomen vanaf het sterrenbeeld de Draak, tussen de Grote en Kleine Beer.

Gevonden meteorieten zijn zeer zeldzaam en wetenschappelijk van grote waarde voor het onderzoek naar het ontstaan van het zonnestelsel.



● *Restaurateur Paul Rossèl van de stadsarcheologische dienst zoekt op de schedel van de vrouw naar resten van de gouden haarband.* Foto: PETER DE JONG

Nederlandse afdeling 35 jaar oud

Koningin naar congres van politieorganisatie

MAASTRICHT – Vanuit alle windstreken van de aarde reizen donderdag duizenden politiemannen en -vrouwen naar De Doelen in Rotterdam. Daar wordt die avond het jaarlijkse congres van de wereldwijde politieorganisatie IPA (International Police Association) door de Rotterdamse burgemeester Peper geopend. Tot en met dinsdag 9 augustus duurt het congres dat enkel een dagenlange huishoudelijke vergadering is om statuten en huishoudelijk reglement aan te passen. Vakbondsaspecten zoals arbeidsvoorwaarden en werkomstandigheden noch politie-technische vraagstukken zoals terroristenbestrijding en drughandel komen er aan bod. De slotzitting van het congres op dinsdagavond van de volgende week zal door koningin Beatrix worden bijgewoond.

De IPA koos Nederland uit voor de het jaarlijkse congres omdat de afdeling Nederland dit jaar 35 jaar bestaat. Congres-secretaris is de heer de Mol Moncourt van de brigade Maastricht van de Koninklijke Marechaussee.

In de IPA zijn meer dan 250.000 politiefunctionarissen van hoog tot laag uit bijna alle landen verenigd. 'Dienen door vriendschap' is hun wapenspreuk. Men herkent elkaar wereldwijd aan op auto's aangebrachte speciale vignetten.

Aan het congres zullen delegaties uit 35 landen verspreid over alle contingenten deelnemen. „Wij vormen een soort serviceclub voor politiepersoneel. Zeker geen vakbond", zegt het Nederlandse IPA-hoofdbestuurslid Stoop van de Rotterdamse gemeentepolitie.

„Het gaat veel meer om sociale contacten. Daarvoor zijn er ook in veel landen ontmoetingsplaatsen die ook wel als vakantieverblijven worden benut en uitgewisseld."

In Mariënheide bij Keulen heeft de IPA Schloss Grimborn van een baron gekregen en 'met eigen handen' verbouwd tot een centrum voor studiebijeenkomsten. Daar worden van tijd tot tijd wel politietechnische onderwerpen door deskundigen aan de orde gesteld. Ook vanuit Nederland is voor die bijeenkomsten grote belangstelling.

„Het gaat bij die bijeenkomsten om over de muur naar het werk van de buurman in het buitenland te kunnen kijken. Uitzending naar Schloss Grimborn gaat niet van de korpsen maar van onze IPA-afdeling Nederland", aldus de heer Stoop.

Orgelconcert in Rolduc

KERKRADE – In de abdijkerk van Rolduc in Kerkrade wordt vanavond om 20 uur een orgelconcert gegeven. Maurice Clerc uit Dijon zal dan de derde Chorale van Franck en de 2e symphonie van Vierne vertolken. De toegang tot dit orgelconcert is gratis.

Nunhems Zaden fuseert met Duitse evenknie

NUNHEM – Het zaadveredelingsbedrijf Nunhems Zaden in het Middenlimburgse Nunhem, sedert 1 juli '86 eigendom van het Westduitse chemieconcern Hoechst, is gefuseerd met Walter en Karl Hild te Marbach am Neckar, een van de meest vooraanstaande groente- en bloemenzaadveredelingsbedrijven in de Bondsrepubliek.

De fusie heeft geleid tot de oprichting van een nieuwe onderneming; Hild Samen GmbH te Marbach. De directie van Hild wordt gevoerd door Walter en Karl Hild. Hild heeft zich een goede naam verworven in Oostenrijk, Zwitserland en West-Duitsland met kweekprodukten als stokbonen (Neckarkönigin en Helda), knolselderij (Alba en Monarch) en de radijsrassen (Topsi, Boy en Fanal). De onderneming telt 50 medewerkers.

Binnen de familie Hild kon geen oplossing gevonden worden voor bedrijfsopvolging of overname. Om het voortbestaan zeker te stellen werd daarom uitgezien naar een partner die over wetenschappelijke kennis en uitrusting beschikt. Tussen Nunhems Zaden en Hild bestond al een langdurige en intensieve samenwerking, die al dateerde uit de tijd van de familie Meddens, de stichters van Nunhems Zaden.

Voor Hild schept de fusie de mogelijkheid de eigen kweekprogramma's te integreren en te profiteren van de kennis en moderne laboratoria van Nunhems Zaden. Door de ligging in Zuid-Duitsland en de daar heersende klimatologische omstandigheden, ontstaan op zijn beurt voor Nunhems Zaden extra test- en screeningsmogelijkheden.

'Grande dame' onderzocht

MAASTRICHT – Bij het oudheidkundig bodemonderzoek in de Sint Servaasbasiliek in Maastricht is het graf van een waarschijnlijk "grande dame" uit de Merovingische tijdsperiode (6e eeuw) aangetroffen. Het graf, daterend uit de zesde eeuw, bevatte behalve een skelet in restanten van een houten doodskist tevens verschillende kostbaarheden, zoals een gouden haarband, een benen haarkam en een kistje met koperbeslag. Vooral dat laatste is zeer interessant, omdat eerder in Keulen, Famars (Frankrijk) en Parijs gelijksoortige juwelenkistjes uit de zelfde periode zijn gevonden.

Piet Knarren in hitparade BBC

SCHINNEN – De Limburgse trompettist Piet Knarren zal in oktober een aantal malen te zien en te horen zijn in de 'instrumentale hitparade' van de BBC-televisie.

De Britse staatsomroep heeft de in Schinnen woonachtige musicus opnieuw geïnviteerd voor tv-opnamen omdat deze in het verleden zes weken lang met het door hem gecomponeerde nummer 'Midnight blue' in de Engelse top 100 voorkwam.

Ook de Franse pianist Richard Clayderman uit Parijs ('Ballade pour Adeline') zal van de partij zijn in deze 'instrumentale hitparade' die door het eerste tv-net van de BBC wordt uitgezonden.

Jo Mathijsen vermaakt jong en oud op velerlei manieren

'Ik geef nooit een goocheltruc prijs'

VOERENDAAL – Hij is goochelaar, poppenspeler, quizmaster, komiek, presentator en illusionist. Hij geeft toe een kleine afwijking te hebben, die echter een positieve uitwerking heeft. Als jongetje van amper acht jaar liet hij zijn klasgenootjes al toverkunstjes zien. Op 16-jarige leeftijd debuteerde hij met een eigen goochelact in het Heerlense HTS-gebouw. Vanaf die dag gaat hij als beroepsentertainer door het leven.

Met assistentie van zijn charmante echtgenote Mia presenteert de geboren en getogen Maastrichtenaar het Gussini-kinderfestival en treedt hij op als goochelaar Guss Herlee. Met zijn zwager Johan Rousch geniet Jo Mathijsen bekendheid als het kolderduo Budd & Budd. Of dat alles nog niet genoeg is, kan men bij hem terecht voor een avondvullende show en is er een speciaal programma voor bejaarden. Kortom vermaak voor mensen van 1 tot 90 jaar ('en ouder', grapt Jo).

„Goochelen leer je niet op school. Het begint allemaal met de trucjes uit de bekende toverdoos-voor-beginners. Als je daar plezier in hebt, ga je verder met het kopen van goochellectuur", doceert Jo Mathijsen. „Als opeens die kick komt, dat je van je hobby je beroep wilt maken, begint een intensieve oefenperiode. Proberen, experimenteren en blijven denken. Dit vak laat je nooit los. Elke dag ben ik bezig met mijn vak. Ik heb namelijk een hekel aan naäpen, ik maak mijn hele show zelf."

„Ik zal dan ook nooit een goocheltruc verraden of prijsgeven", vervolgt hij. Ook komt hij liever niet op de televisie: „Jarenlange arbeid is dan gratis voor voor de concurrentie. Pas als ik stop met optreden, ga ik cursussen geven. Voorlopig houd ik alles voor mijzelf."

„De klasse van de goochelaar komt naar voren door eigen vindingrijkheid aan de mensen te tonen. Je moet de mensen niet voor schut zetten met je vingervlugheid, maar hen vermaken. Je moet het publiek door handigheid steeds een stap voor zijn. Het eindresultaat moet anders uitpakken dan de mensen denken. Pas dan is je truc geslaagd".

Baard en pruik

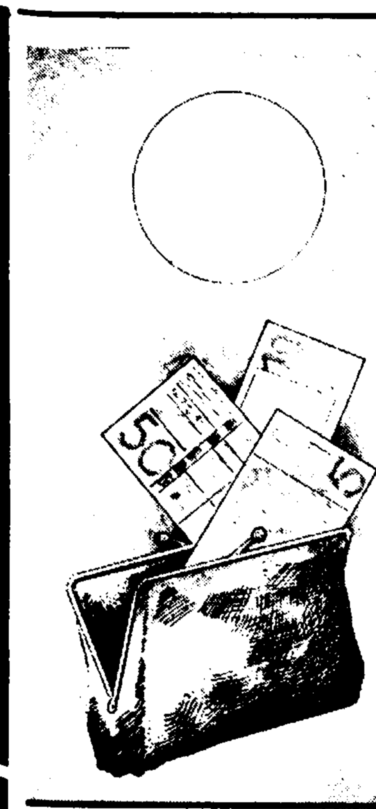
„Uiteraard moet je een meester zijn in improviseren. Tijdens een optreden in de personage van de clown Budd moest een schot gelost worden. Op het moment dat ik moest schieten, ontdekte ik dat mijn revolver in de kleedkamer was achtergebleven. Het bekende gebaar met twee vingers bracht toen de oplossing. Het publiek lag in een deuk, maar had niet door dat ik een blunder had gemaakt", vervolgt Jo Mathijsen.

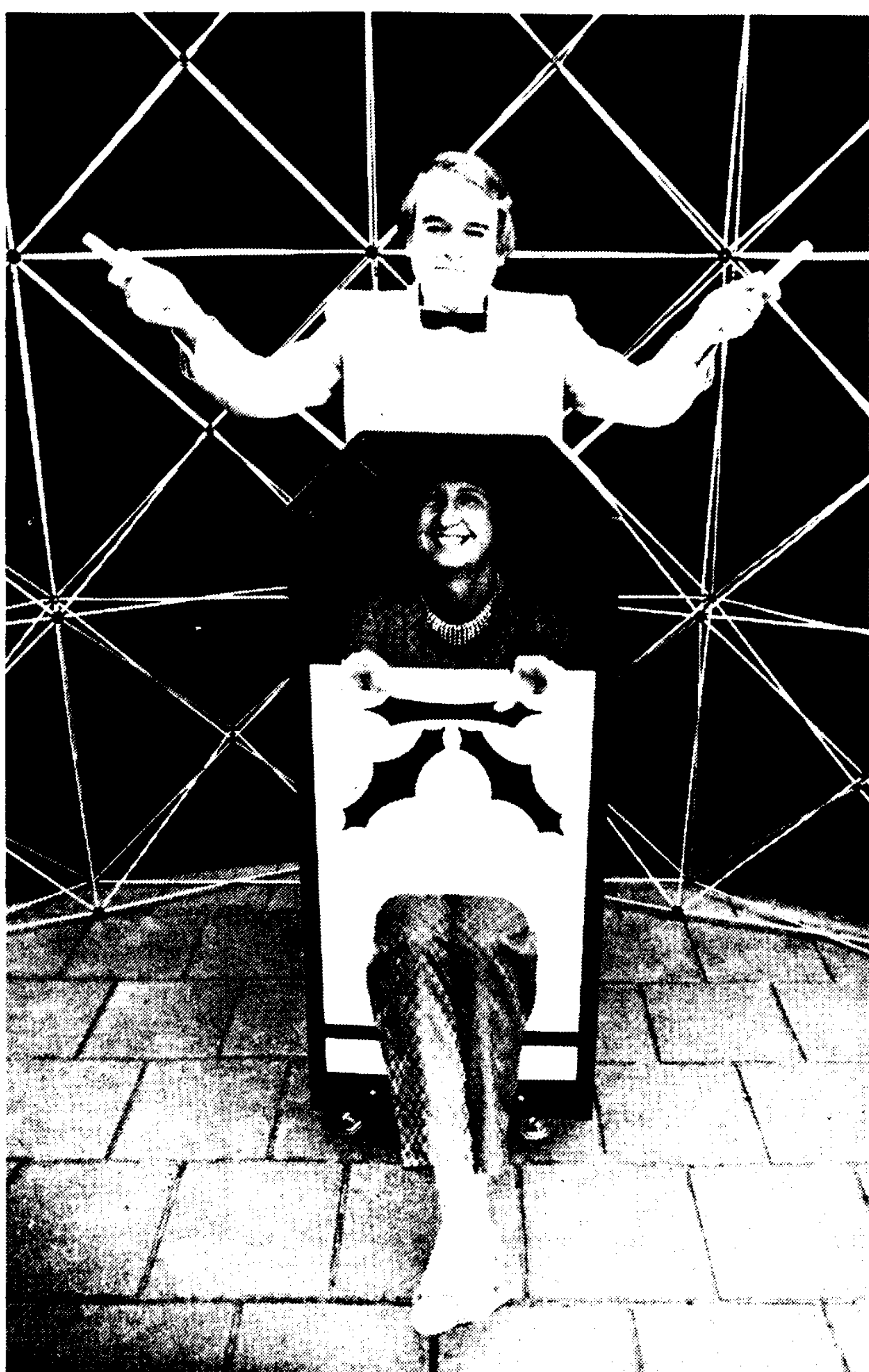
„Zelfs Sinterklaas wilde mij een keer beet nemen. 'Zo, tover jij nu maar eens een heerlijke taart in deze doos', riep de Goedheiligman tijdens een jeugdmatinee. Er was helaas geen gebak voor handen waarop ik tegen de Sint zei 'Leest U eens hardop voor wat er op deze doos staat'. 'Geen probleem', riep de Sint. 'Baard en pruik op tijd inleveren...', klonk het door de microfoon. Sinterklaas werd bijna paars van de schrik, ik kwam niet meer bij van het lachen".

Gordijn half open

Jo Mathijsen tenslotte, ten voeten uit: „Mensen die je show voor de eerste maal zien, weten niet wat er komen gaat. Zo haperde vlak voor het begin van een voorstelling het gordijn. De ene helft ging open, de andere helft bleef dicht. Ik kon onmogelijk mijn show opvoeren. Plotseling rent een man de bühne op. Klimt op een tafel om het gordijn te repareren. Hij komt er net niet bij, een stoel en een kruk erbij gesleept en vervolgens dondert de man half hangend aan het gordijn naar beneden. Het publiek dacht die onhandige actie bij het programma behoorde, maar ik zag die man voor het eerst in mijn leven..."

Hans Rooijakkers





● *Het artiestenduo Jo en Mia Mathijsen voor een 'kabinet' met scherpe messen en dolken...* Foto: 3-POOT/CHRISTA HALBESMA

Zomerwerk van A tot Z. Dat is de naam van een serie van 26 afleveringen volgens de letters van het alfabet. De bedoeling is de werkzaamheden te schetsen van mensen, die niet met vakantie zijn. Vandaag aflevering 22: de Variété-artiest.

Caubergplan gegund aan Baars/Wilma

VALKENBURG – De uitvoering van het Caubergplan is door de gemeente Valkenburg aan de Geul gegund aan de combinatie wegenbouwbedrijf Baars en bouwbedrijf Wilma. Het plan omvat de totale infrastruktuur op de top van de Cauberg. Daarin zit de brug over de Cauberg, toevoerwegen, parkeerplaatsen en rioleringen. Het bedrag waarvoor dit werk wordt uitgevoerd wordt door de gemeente niet bekend gemaakt. De raming omvat een bedrag van ongeveer zes miljoen gulden.

Met de werkzaamheden moet zo snel mogelijk worden begonnen. Het werk moet voor de winter zijn opgeleverd. Thermae 2000 gaat naar verwachting begin volgend jaar open en dan dienen de brug, toevoerwegen en parkeerplaatsen gereed te zijn.

Aanhoudingen vanwege handel in soft drugs

Van onze verslaggever

SITTARD – Bij een inval gisterochtend in twee panden in Sittard en Roosteren hebben de politiekorpsen uit die plaatsen en de douane in totaal zes kilo hasj aangetroffen. Drie personen werden aangehouden: P. H. (32) uit Roosteren, A. P. (25) uit Sittard en M. S. (22) uit Echt. Ze zijn in verzekering gesteld.

De politie van Sittard was via informanten ter ore gekomen dat in een koffieshop in de Stationsstraat hasj verhandeld werd. Op last van de rechter-commissaris ging men gisterochtend tot de inval over.

Ook deed men samen met de douane, en de rijkspolitiegroep Born-Susteren huiszoeking in de woning van eigenaar P. H. in Roosteren. Behalve de drugs vond men bij hem thuis ook een revolver en enkele duizenden guldens contant geld.

Even later later hield de politie A. P. en M. S., die als serveersters in de koffieshop werkten, aan op verdenking van drugshandel.

Tamils lieten verstek gaan bij Gerechtshof

Van onze correspondent

's-HERTOGENBOSCH – Twee verdachten uit Sri Lanka, die beiden in Maastricht waren veroordeeld, resp. voor doodslag en mishandeling, lieten gistermorgen bij het Gerechtshof in Den Bosch verstek gaan.

De 22-jarige M. S. die in Maastricht tot twee jaar was veroordeeld wegens doodslag in Valkenburg, op 16 juni 1987, had zijn appel ingetrokken en zich bij het vonnis van 9 oktober 1987 van de rechtbank in Maastricht neergelegd.

De tweede verdachte, de 28-jarige mevrouw K. R. die wegens mishandeling tot een maand onvoorwaardelijk was veroordeeld, een mishandeling die eveneens op het bovenvermelde tijdstip zou zijn gepleegd, was niet komen opdagen omdat de dagvaarding niet op de juiste manier zou zijn bezorgd. Het Hof besloot dan ook, in haar geval, de zaak voor onbepaalde tijd aan te houden.

Toestand zesling nog kritiek

AKEN – De zondag 24 juli in het Akense Klinikkum geboren zesling (vier jongens en twee meisjes) zijn inmiddels gedoopt met de namen Vanessa, Sarah, Mareike, Claudia, Alexander en Sebastian. De ouders Heinz en Barbara Coenen uit Gangelt-Kreuzrath hadden al twee kinderen van twee en tien jaar oud.

De zesling verblijft nog steeds in het Klinikkum. Hun toestand is nog steeds kritiek. De kinderen wogen bij de geboorte tussen 640 gram (Sebastian) en 970 gram (Alexander).

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed, tot onze diepe droefheid, geheel onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 58 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze goede en zorgzame moeder, behuwdmoeder, lieve oma, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Leny Vermeer

echtgenote van

Hein Offermans

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Hein Offermans
kinderen en kleinkind
Familie Vermeer
Familie Offermans

6464 EH Kerkrade, 30 juli 1988
Meuserstraat 62

De crematieplechtigheid heeft, op wens van de overledene, in naaste familiekring plaatsgevonden.

Dankbetuiging

De vele blijken van medeleven na het overlijden en uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst en begrafenis van mijn goede man, onze vader en lieve opa

Frans Kuypers

hebben ons goed gedaan.
Daarvoor onze welgemeende dank.
Het is gebleken dat hij door velen werd gerespecteerd.

Lies Kuypers-Vankan
kinderen en kleinkinderen

6416 CZ Heerlen, juli 1988
Aambosveld 162

De plechtige zeswekendienst houden wij op zaterdag 6 augustus as. om 18.30 uur in de dekenale St.-Pancratiuskerk te Heerlen.

Dankbetuiging

De vele blijken van medeleven na het overlijden en uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst en de crematie van mijn dierbare man

Hans Otten

hebben mij zeer goed gedaan. Daarvoor mijn welgemeende dank.
Het is mij gebleken dat hij door velen buiten mij, geliefd en gerespecteerd werd.

Mevr. G. Otten-Litjens

Kerkrade, augustus 1988

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 6 augustus as. om 18.00 uur in de kerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide.

Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze gepensioneerde medewerker, de heer

H.T. Fleuren

Hij was tot aan zijn pensionering in 1980 ruim 34 jaar werkzaam bij onze afdeling distributie.

Directie en personeel
N.V. Provinciale Limburgse
Elektriciteitsmaatschappij

Maastricht, 31 juli 1988

OVERLEDEN

† **Tiny Janssen,** oud 74 jaar, weduwe van Jeng Lassouw. Heer-Maastricht, Adelbert van Scharnlaan p.46. Corr.adres: Veldstraat 97, 6227 SX Heer-Maastricht. De uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 6 augustus om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Petrus Banden te Heer-Maastricht. Er is geen condoleren.

† **Annette Drent,** oud 33 jaar. Maastricht. Corr.adres: Kast. Erensteinstraat 33, 6222 VH Maastricht. De eucharistieviering zal plaatshebben donderdag 4 augustus om 11.30 uur in de parochiekerk van St.-Antonius van Padua te Nazareth-Maastricht. Schriftelijk condoleren in de kerk.

† **Mathieu Mullers,** oud 73 jaar, echtgenoot van wijlen Fiena Schreuder. Maastricht, verpleegkliniek De Zeven Bronnen. Corr.adres: Effileursdonk 13, 6218 GC Maastricht. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Oud-Caberg, donderdag 4 augustus om 10.30 uur. Er is geen condoleren.

† **Giel Murrer,** oud 66 jaar, echtgenoot van Mia de Vrede. 6224 CW Maastricht, Pres. Rooseveltlaan 172.C. Eucharistieviering in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes, W.V.V. Maastricht, heden, woensdag 3 augustus, om 10.00 uur. Er is geen condoleren.

† **Elisabeth Goubet,** oud 89 jaar, weduwe van Walther Boessen. Maastricht. Corr.adres: Stenenwal 19.A, 6221 GH Maastricht. Eucharistieviering in de parochiekerk van St.-Martinus te Wyck-Maastricht, heden, woensdag 3 augustus, om 10.30 uur. Er is geen condoleren.

† **Fleurine Hooff,** oud 81 jaar, weduwe van August Duykers. Maastricht, Abtstraat 13. Corr.adres: Vergiliushof 44.B, 6215 GG Maastricht. De crematieplechtigheid is heden, woensdag 3 augustus, om 13.15 uur in het crematorium Nedermaas, Vouershof 1, Geleen. Er is geen condoleren.

† **Anna Mommers,** oud 79 jaar, echtgenote van Mathijs Bex. 6217 VZ Maastricht, Tamboerijnstraat 65.C. De uitvaartdienst en crematie hebben in besloten kring plaatsgevonden.

† **Pierre Smeets,** oud 55 jaar, echtgenoot van Annie Quax. 6225 BS Amby-Maastricht, Jan Peterstraat 18. De uitvaartdienst is heden, woensdag 3 augustus, om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Walburgis te Amby. Er is geen condoleren.

Aangeb. betrekkingen

TV MONTEUR gevr. voor reparatie van enkele toestellen per week, 04406-12875.

Gevr. STOFFEERDERS met vakkennis. Tel. 045-716797.

Gevr. voor spoedige indiensttreding RESTAURANTKELNER 18-20 jr. erv. gewenst. Jaarbetr. Soll. na tel. afspr. 04490-16815, rest. Rachèl, Markt 4, Sitt.

VLM BOEKHOUDER ca 5 u. per week. Free lance (W.A.O.-er). Tel. 045-711040.

Club Rustica vraagt nog enkele GASTVROUWEN. Werktijden 's morgens 11.00 tot 18.00 u. of avonduren van 18.00 tot 24.00 u. Tel. 045-412762, v.d. Weyerstraat 9, Kerkrade-West.

Play-back Sänger sucht MANAGER der für Auftritte sorgt. Br. o. no. KE 923 LD Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Goedlopend privéhuis zoekt leuke ASSISTENTE. Tel. 045-228481.

FRITUREHULP m/v gevr. Tel. 045-224509 na 12.00 u.

Gevr. part-time KRACHT, commerc. inst., Frans en Duits sprekend, voor 3-4 morgens per week, omg. Hoensbroek-Schinnen, voor klein handelskantoor voor het bijhouden van eenvoudige boekhouding en fakturering per computer. Br. o. no. HK 383 Limb. Dagbl., Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Aangeb. betrekkingen

Gevraagd nette MEISJES voor exclusieve bar. Hoog garantieloon. Info tel. 045-221986.

Gevr. vrouwelijk BAR-PERSONEEL, tot 30 jr. 40-urige werkweek. Café Bijsmans, Akerstraat 7, Heerlen, tel. 045-714066.

Ned. bouwbedrijf vraagt voor Dld., omg. Keulen, TIMMERLIEDEN en metselaars, ook colonnes, voor direct, hele jaar, ook 's winters. Melden 045-229241 of 229409.

LEERLING-KAPSTER en eerste-kapster gevr. Simon Boyon, Emmastr. 6-6a, 6373 HM Landgraaf. Tel. 045-312667.

Gevr. ervaren KAPPER(STER), full-time of part-time, ±19 jr. Kapsalon Wiertz, Kerkrade-W., tel. 045-412010.

Ga mee! Naar dancing WIENER CAFÉ. Iedere donderdag, vrijdag en zaterdag dansen voor jong en oud. Heerlen, Stationsstr. 13.

Gevraagd voor privéclub 2 nette MEISJES. Tel. 045-423540.

Gevraagd zelfst. PIJP-MONTEURS, argonlassers en machinebankwerkers. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. Monzeli B.V., Nijverheidsweg 22, Stein, tel. 04490-33764, van 8.30 tot 17.00 uur.

Zelfstandig werkende, vrouwelijke FRITURE-HULP, v.d. zondag. Pers. aanmelden, na tel. afspraak, tel. 045-425634 of 045-321988.

CINDERELLA vraagt nog medewerksters voor middag- en/of avonduren. Info: 04499-3828.

Gevr. PIJPFITTERS/LASSERS. Installatiebedrijf J. Daniels B.V. Voerendaal, tel. 045-751591.

Part-time VERKOOPSTER gevraagd, 20 jr. Knops, tel. 045-712797.

Wir wollen in Kürze unseren exclusiven, stillvollen Club in Kerkrade eröffnen. Darum suchen wir noch ein nettes Team von MITARBEITERINNEN, denen es spaß macht, eine freundliche, niveauvolle Athmosphäre zu schaffen. Tel. 04490-52942, von 15.00 -18.00 Uhr.

TAXICHAUFFEURS gevr. pers. aanmelden taxibedrijf Knol, Markt 5, Treebeek.

Snackbar in Brunssum vraagt met spoed erv. POETSVROUW v. 3 och. in de week. Soll. na tel. afspr. 045-259024.

Erv. BETONTIMM. en metselaars gevr. v. Dtsl. hoog loon, fa. Lommen, tel. 045-250238 na 17 uur.

Flinke zelfst. WERKSTER gevr. boven 30 jr. voor maand. en donderdagm. van 9 tot 12 uur tel. 045-213789 van 10 tot 12 en van 15 tot 17 uur.

Gevraagd RECLAMEBEZORGERS/STERS in Spaubeek, Stein, Elsloo, Beek, Neerbeek, Nuth, Hoensbroek en Kerkrade. Tel. 080-788146.

Gevr. betrekkingen

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.

G.V.L. RESTAURATIE Gespecialiseerd in gevelreiniging, gevelrenovatie, kelderafdichting en voegwerken, vochtwering met 10 jr. schr. gar. Tevens stralen van eiken meubelen, autoplaatwerk, velgen etc. Voor inl.: tel. 045-226000.

TV/VIDEO-REPARATIE Görgens. Tel. 045-314122

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating. Tel. 045-326574.

STUKADOOR kan nog werk aannemen. Tel. 045-459073.

SCHILDERS kunnen nog behang- en schilderwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

TRAP BEKLEDEN, rails hangen, gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39, Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

Voor al uw BESTRATINGEN Civieltechnisch Buro Bosman 04490-27829.

Dakdekkersbedrijf M. Haas is en blijft het vertrouwde adres voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN. Tel. 045-451862.

HANS LIPS voor timmer-, dak- en zinkwerk met garantie. Vr. vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

Voor al uw STUCADOORS- en verbouwingen. Belt u 045-464158.

Te koop aangeboden

Te k. vol eiken MEUBELEN, alles in nw.st.; tv. kast f 400,-; eethoek, 4 stoelen + tafel f 2250,-; kast, 3 elementen (2.55 m) f 2500,-. Alles in één koop f 4800,-. Tel. 045-441063.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

Voor alle 2e hands MEUBELS: bankstellen, kasten, slaapkamers, kl.tv., gasforn., ijskast, diepvries, eethoek, wasmach., aanb.keuken enz. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

KLEURENTELEVISIES Philips, Blaupunkt, ITT, vanaf f 95,-. Radio/tv Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Gebruikte KLEURENTELEVISIES vanaf f 100,-; nieuwe kleurentelevisies vanaf f 398,-. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

SPERZIEBONEN, bloemkool, spitskool, nieuwe aardappelen en aardbeien. G. van Laar, Heerlerweg 23, Voerendaal.

Te k. COMMODORE 64 met monitor, 256 K epromk., datarec., kl. printer, sampler, div. cartr., veel lectuur, ± 800 spellen, programma's en extra's. Tel. 045-244086.

Te k. APPELS, peren en pruimen, f 1,- per kilo. Akersteenweg 240, tel. 043-613517.

Te k. Miele WASAUTOMAAT met gar. Tev. rep. 045-325819.

Weg. omstand. pracht zwaar eik. BANKSTEL m. nwe. kuss. Vr.pr. f 975,-; mass. eik. salontafel, rond, vr.pr. f 375,-. 045-323830.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. RJ Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Laatste uitverkoop! Totale opheffingsuitverkoop bij de grootste ledergigant van Nederland. O.a. lammycoats van f 1399,- voor f 699,- van f 699,- voor f 399,-. Lange lammycoats van f 1999,- voor f 799,- (alleen in Baarle-Nassau). Lange leren dames- en herenjassen, ook alcantara, van f 1099,- voor f 599,-. 3/4-damesjassen, van f 799,- naar f 399,- en van f 399,- naar f 199,-. Dames- en herenjacks, van f 599,- naar f 299,- en van f 299,- naar f 179,-. Leren kostuums van f 1099,- naar f 599,- en van f 599,- naar f 399,-. Leren rokken van f 499,- naar f 249,-, van f 249,- naar f 169,-, f 99,90 en f 49,90. Leren broeken van f 369,- en f 269,- naar f 199,-. Truien met leer van f 299,- naar f 179,-, van f 179,- naar f 99,-, f 59,-. Ook gespecialiseerd in grote maten. 's Zondags geopend; iedere avond koopavond tot 20.00 uur. DANKERS, Industrieterrein 4, Baarle-Nassau 04257-8960. Tussen Breda en Tilburg. Helmond, Hurksestraat 21, 04920-22923/41344.

1e soort GRASZODEN f 3,50 p. m². Gratis thuisbezorgd, afgeh. f 3,25 p. m² ook gehele aanleg, goedkoop. Tel. 045-752747.

HOUTHANDEL Impreg. Prima bielsen f 25,-; tuinhuisjes vs. f 820,-. Thuisbezorgd. In de Cramer 104, Hrln, 751687, geop. 9-16 u.

Goede KLEUREN TV's met gar. v.a. f 145,-. Tv's occasioncentrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

DIEPVRIESKASTEN en -kisten, was- en droogautomaten, kooktoestellen, ktv's, video-, audio- etc., reo-app., tegen de helft van de prijs. Vriesko, Sittarderweg 136, Heerlen. Tel. 045-727842. 's Maandags gesloten.

KACHELS koop je bij de vakman, zomeraanbiedingen, honderden guldens voordeel. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen, tel. 04459-1638.

Te k. WASMACHINE i.z.g.st. Gratis thuisbezorgd! Tel. 045-416575.

HOUTHANDEL Landgraaf, het goedkoopste adres voor al uw balken, tuinhout ook geïmpr., tuinhuisjes en schermen, dakplaten, stookhout enz. Buizerdweg 8, Ind. terr. Abdissenbosch Landgraaf. 045-318518. Tijdens de bouwvak 's-morgens geopend.

Koopje: WANDMEUBEL massief eiken, 3.00 m lang, vr.pr. f 1475,-; eethoek zwaar eiken, vr.pr. f 1050,-. Tel. 045-323830.

Te k. tropisch AQUARIUM, 120x40x40, met ombouw en toebehoren. Prijs n.o.t.k. De Leuper 33, Schinveld, na 18.00 uur.

Te k. HONDENREN z.g.a.n. Tel. 045-353754.

Weg. omstand. pracht zwaar eik. BANKSTEL m. nwe. kuss. Vr.pr. f 975,-; mass. eik. salontafel, rond, vr.pr. f 375,-. 045-323830.

Te k. AANHANGWAGEN f 350,-. Mgr. Lemmensstr. 36, Nieuwenhagen.

Te k. Miele WASAUTOMAAT met gar. Tev. rep. 045-325819.

Raad Maastricht bepaalt toekomstige status

Gemeentelijk Woningbedrijf komt weldra ter discussie

MAASTRICHT – Dient het Gemeentelijk Woningbedrijf te worden afgestoten of verdient het de voorkeur het binnen het gemeentelijk apparaat te verzelfstandigen? Voor deze keuze wordt de Maastrichtse gemeenteraad aan de hand van een discussiestuk geplaatst bij het bepalen van de toekomstige status van het Gemeentelijk Woningbedrijf. Daarbij staat buiten kijf dat verzelfstandiging omwille van een slagvaardige werkwijze gewenst is.

Het verzelfstandigen van het Gemeentelijk Woningbedrijf binnen het gemeentelijk apparaat heeft als pluspunt dat de gemeente als beheerder van een eigen, sociaal woningbestand betrokken blijft bij de ontwikkelingen op de Maastrichtse woningmarkt en voorts bij de dagelijkse problemen van de volkshuisvesting. Daarbij speelt overweging dat de lokale politiek op menig beleidsterrein een bufferfunktie vervult tussen de burgers en de nationale politiek. De noodzaak van een sterkere lokale betrokkenheid doet zich temeer gelden nu de rijksoverheid terugtreedt op het gebied van de volkshuisvesting.

Daar staat tegenover dat het bezit van het Gemeentelijk Woningbedrijf geleidelijk aan veroudert doordat nieuwbouw van sociale woningen uitsluitend is voorbehouden aan woningbouwverenigingen. Een ander bezwaar is dat de zeggenschap van de huurders van het woningbedrijf in het geding kan komen wegens de vele verantwoordelijkheden die het gemeentebestuur heeft naast die van woningbeheerder.

Samenvoeging

Bij een eventueel afstoten van het Gemeentelijk Woningbedrijf, dat geheel in de lijn ligt van het streven het gemeentelijk apparaat af te slanken, z[...] een keuze uit twee mogelijkh[...]den moeten worden gemaa[...] Ofwel het Gemeentelijk W[o]ningbedrijf wordt omgezet [...] een bouwvereniging ofwel zi[jn] woningbezit in de sociale hu[ur]sector, alsmede het beheer v[an] de woonwagens, wordt ov[er]dragen aan de Maastricht[se] bouwverenigingen, met na[me] hoofdzakelijk aan de Maasv[al]lei. Die laatste mogelijkhe[id] wordt de als de meest voor [de] hand liggende aangemerkt. [De] Maasvallei is met 1168 verhu[u]reenheden de kleinste wonin[g]vereniging van Maastricht, [ge]volgd door het Gemeentel[ijk] Woningbedrijf met bijna 17[..] verhuureenheden.

Door samenvoeging van bei[de] zou een woningbouwvere[ni]ging met ruim drieduizend v[er]huureenheden ontstaan, wa[ar]door meer mogelijkheden in [de] beleids- en beheerssfeer w[or]den geboden. Het samen[ge]voegde woningbezit zou b[e]heerd moeten worden door e[en] open, neutrale woningbou[w]vereniging.

Om zowel de belangen van [de] huurders als die van het pers[o]neel te waarborgen zou het g[e]meentebestuur in de eerste [ja]ren na de fusie in het bestu[ur] van de nieuwe bouwcorpora[tie] vertegenwoordigd dienen [te] zijn.

Problematiek

Deze problematiek, waaro[ver] de gemeenteraad einde dit ja[ar] moet beslissen, is neergelegd [in] een discussiestuk dat is op[ge]steld door een uit raadsle[den] bestaande begeleidingsco[m]missie onder voorzittersch[ap] van wethouder Piet Neus. [Het] betreffende stuk is tot 17 se[p]tember in te zien.

Surinaams leger beschuldigt Parijs:

Franse soldaten in Junglecommando

PARAMARIBO – De chefstaf van het Surinaamse leger, Iwan Graanoogst, heeft gisteren president en opperbevelhebber Ramsewak Shankar verzocht de zaakgelastigde van Frankrijk ter verantwoording te roepen. Graanoogst zei over aanwijzingen te beschikken dat bij het Junglecommando van Ronnie Brunswijk in Oost-Suriname Franse militairen in actieve dienst betrokken zijn.

Shankar heeft gisteravond niet op de uitlatingen van chefstaf Graanoogst gereageerd. Ook van de Franse zaakgelastigde, Gaston le Paudert, is nog geen commentaar vernomen. In het Patamacca-gebied in Oost-Suriname hebben, aldus Graanoogst, legermanschappen „militaire kampen" ontdekt, die „op Franse wijze" zijn ingericht. Bovendien is onder de documenten die zijn aangetroffen op een zaterdag omgekomen „Franse huurling" het bewijs gevonden dat de man in actieve dienst van het Franse leger was.

Graanoogst beschuldigt de Franse chargé d'affaires er tevens van de veiligheid van Suriname in gevaar te brengen. Volgens de chefstaf heeft Le Paudert verklaard dat Frankrijk niet zal toestaan dat het Surinaamse nationale leger oprukt naar de oostgrens – met Frans-Guyana – waar het Junglecommando van Brunswijk zijn bases heeft.

De bevelhebber van het Surinaamse leger, Desi Bouterse, heeft president Shankar gisteren een telegram gestuurd. Bouterse geeft daarin aan dat het nationale leger van plan is een „niet nader geïdentificeerd" vliegtuig neer te halen, dat „dagelijks" in de lucht is boven Albina, aan de grens met Frans-Guyana. Bouterse stelt indirect Frankrijk verantwoordelijk voor de „provocerende vluchten" van het toestel.

Hevig

De berichten over de gevechten die zouden plaatsvinden tussen het nationale leger en eenheden van het Junglecommando zijn schaars, en geven onafhankelijke waarnemers nauwelijks inzicht in het verloop van de strijd. In Cayenne, de hoofdstad van Frans-Guyana, hebben Surinaamse vluchtelingen dinsdag op een persconferentie hun bezorgdheid uitgesproken over wat zij noemden de „hevigheid" waarmee de gevechten voortduren. Exacte cijfers over eventuele slachtoffers ontbreken.

Opnieuw twijfel aan zelfmoord Barschel

Van onze redactie buitenland

HAMBURG – Er is opnieuw twijfel geuit aan de stelling dat de vroegere premier van de Westduitse deelstaat Sleeswijk-Holstein, Uwe Barschel, zelfmoord heeft gepleegd. De politicus „moet al dood geweest zijn toen hij de dodelijke dosis slaapmiddelen kreeg", schrijft het weekblad 'Stern' in zijn jongste nummer.

Het tweede Westduitse televisienet (ZDF) had al in december 1987 van deze versie van het verhaal melding gemaakt, maar deskundigen hadden meteen vraagtekens geplaatst bij deze lezing.

Het stoffelijk overschot van Barschel was op 11 oktober vorig jaar in het bad van zijn kamer in het hotel 'Beau Rivage' in Genève aangetroffen.

In de reportage baseert Stern zich op de uitkomsten van de lijkschouwing en op gesprekken met vergiftigingsdeskundigen. Een ander groot Westduits weekblad, 'Bunte', haalt de criminoloog professor Armand Mergen aan die ook tot de conclusie komt „dat Barschel de dodelijke hoeveelheid slaapmiddel op een moment in het lichaam kreeg, dat hij eigenlijk op grond van medicijnen al handelingsonbekwaam was".

Bovendien werd, zo gaat Stern verder, bij de lijkschouwing in Hamburg een tweede bloeduitstorting ontdekt, „die in het Geneefse rapport niet vermeld wordt". Deze bevond zich ter hoogte van de schedel op het achterhoofd. Dergelijke hematomen ontstaan 'in de regel door inwerking van buitenaf'. De Hamburgse patholoog-anatoom professor Werner Janssen heeft na een bezoek aan zijn Geneefse collega's opmerkelijk genoeg gezegd dat de verwonding 'waarschijnlijk' na de dood van Barschel ontstaan moet zijn.

Vier ervaren pathologen-anatomen, aan wie Stern kleurenfoto's van de tweede bloeduitstorting voorlegde, noemden het 'uiterst onwaarschijnlijk' of 'onmogelijk' dat deze grote bloeduitstorting pas na de dood ontstaan is.

Als nader bewijs voor de stelling dat Barschel lang bewusteloos was, voert Stern aan dat bij het lijk 'een bijzondere soort longontsteking' ontdekt is. Die zou duiden op een bewusteloosheid tussen zes en acht uur. Deze vorm van longontsteking geldt als een typisch begeleidend verschijnsel van vergiftiging als gevolg van slaapmiddelen.

Volgens vaststelling van de Geneefse vergiftigingsdeskundigen heeft zich alleen de dodelijke stof cyclobarbital vooral in de maag en het bloed bevonden. De meeste door Barschel ingenomen kalmerings- en slaapmiddelen zouden daarentegen voor het grootste deel al in de urine opgenomen geweest zijn. Voor alle vier vergiftigingsdeskundigen, die de Stern ondervroeg 'staat het onomstotelijk vast' dat het cyclobarbital later dan de andere medicijnen toegediend is.

Sonde

Omdat Barschel zeker zes uur voor zijn dood bewusteloos was, aldus het blad, „kon hij zelf de dodelijke dosis cyclobarbital niet tot zich nemen". Omdat bewusteloze mensen geen tabletten meer kunnen slikken, kan bij hem het dodelijke middel „via een sonde ingebracht zijn", speculeert Stern.

Ook de criminoloog professor Mergen zegt in Bunte dat het denkbaar is dat Barschel de medicijnen via een slang toegediend kreeg. Bij de lijkschouwing heeft men bloeduitstortingen aangetroffen op delen van het lichaam die men hard moet beetpakken als men iemand een slang in de mond wil stoppen.

Volgens het bericht van het ZDF in december 1987 had de daarin aangehaalde Zwitserse professor in de anesthesie Hansjürg Schär later niet uitgesloten dat Barschel het dodelijk werkende cyclobarbital toch ook zelf kan hebben ingenomen. Over de bloeduitstorting aan het hoofd zei Schär toen dat iemand die onder sterke invloed van medicijnen heen en weer waggelt, ook zichzelf een dergelijke buil kan bezorgen.

'Chinese sneeuwman bestaat'

PEKING – Wetenschappers d[ie] haren hebben geanaliseerd v[an] de Chinese versie van de afsch[u]welijke sneeuwman menen d[at] het bestaan van het wezen is b[e]wezen en dat het gaat om e[en] 'hoge primaat'. Primaten zi[jn] aapachtigen, waartoe ook [de] mens behoort. Ze gaan rechto[p,] hebben een goed ontwikke[ld] gezichtsvermogen en zijn o[ver] het algemeen alles-eters.

Er zijn talloze verklaringen v[an] inwoners in het berggebi[ed] Shennongjia in de centrale pr[o]vincie Hubei, die mysterieu[ze] roodharige mensen hebb[en] waargenomen. Het dier is la[ng,] heeft lange zwaaiende armen, volledig behaard en het k[an] hard lopen en lachen. M[aar] nooit is er een gevangen. In ju[li] trokken 100 Chinese onderzo[e]kers naar het gebied om h[et] 3.000 jaar oude mysterie van [de] half-mens, half-aap op te losse[n].

De voorzitter van het Chine[se] onderzoekscentrum naar de w[il]deman vertelde dat geav[an]ceerd microscopisch onderzo[ek] van 8.000 stukjes haar heeft a[an]getoond dat het wezen ge[en] mens, beer of aap is. „Dit ond[er]zoek bewijst objectief het b[e]staan van een zeldzame en m[o]derne primaat", zei Liu Mi[n]huang, die docent biologie [is] aan de universiteit van Shan[g]hai.

Vermoeden van vijfde natuurkracht

WASHINGTON – Een expe[ri]ment op Groenland heeft vo[l]gens wetenschapsmensen aa[n]getoond dat de zwaartekracht[]wet, die in de 17e eeuw werd o[p]gesteld door Isaac Newton, ni[et] universeel geldt. Volgens de e[x]perts ondersteunen afwijking[en] van de wet het vermoeden d[at] een 'vijfde kracht' bestaat, e[en] soort gravitatie (aantrekking[s]kracht) die lijkt op en toch a[n]ders is dan de kracht die alles [in] het universum vast op zi[jn] plaats houdt. De vijfde natuu[r]kracht zou de zwaartekrac[ht] over korte afstanden vergrote[n].

Een groep geofysici van e[en] reeks Amerikaanse universit[ei]ten, en gesteund door de Nati[o]nal Science Foundation, vo[nd] bewijzen van het nieuwe ty[pe] kracht, die rond 50 maal zwa[k]ker is dan de zwaartekracht. [De] wetenschappers lieten een g[ra]vitatie-meter neer in een [ge]boord gat in de ijskap v[an] Groenland. Het gat was slech[ts] 10 centimeter in doorsnee m[aar] ruim 1.600 meter diep. Bij h[et] experiment werd een afwijki[ng] gevonden die het bestaan su[g]gereert van een 'vijfde' natuu[r]kracht, die de convention[ele] zwaartekracht bij bepaalde [af]standen licht vergroot.

maaltijdje vrij

Daar kwamen ze, gisteren tegen het middaguur. De slenteraars, de wandelaars, de fietsers. Ze legden aan in DE OUDE BROUWERIJ in Mechelen. Ze vielen op witte stoelen op het buitenterras neer of stapten het 'doolhof' van dit uit 1782 daterende pand binnen om ergens in de intieme ruimten de inwendige mens, op welke wijze dan ook, te versterken. Men komt er niet makkelijk aan de lachgrage waard, JO VAN HOUTEM, voorbij. Hij is altijd in voor een praatje, grijpt elke kans aan om de vreemdeling 'iets' van het prachtige Zuid-limburgse land mee te geven en schept er groot genoegen in om met de gast een pul Limburgs bier te drinken. Ze serveren daar in De Oude Brouwerij onder meer een (lunch)gerecht dat beslist een omweg waard is. Omdat het zo specifiek past bij de bewoners van deze goddelijke streek. Het heet 'Brouwerij Platte' en bestaat uit Kempenham, zure zult en Ardennenpâté op gesmeerd bruin en Limburgse kaas op even met boter bestreken wit brood en wordt, naar keuze, vergezeld van een pul bier of een glas wijn. Prijs: 10 gulden. Heerlijk, zo'n boere-'middag' en als men, zoals ik gisteren, het geluk heeft dat Jo van Houtem laat proeven van ham van de 'knook', dan zit men er werkelijk te smikkelen. Ik zat er niet alleen aan tafel, maar was vergezeld van NIEK GOSSENS en JO BLEEZER. Limburgers pur sang, mannen uit de buurt die er heg en steg op hun duimpje kennen. Het water komt je mond uit als je Niek hoort vertellen hoe hij, vroeger meer dan thans, rondom zijn huis onder de rook van Wijlre 'karkolle' -grote huisjesslakken- zocht, vervolgens bereidde en at. En hoe hij vroeger, gewoon met de hand, konijnen ving. Jo van Houtem overigens bleef, wat vertelsels betreft, ook niet achter. Hij verhaalde hoe enkele dagen geleden een toerist uit het westen des lands bij hem binnenviel en met de scherpe aantekening absoluut geen alcohol te nuttigen te kennen gaf te willen drinken. Jo vroeg hem: „Heeft u wel eens Limburgse koffie gedronken, mijnheer?". Dat had de man niet. „Lijkt me lekker", reageerde hij bij voorbaat. Dus kreeg hij Limburgse koffie geserveerd, dronk hem en begon vervolgens complimenten om zich heen te strooien. „Heérlijk! Zaälig! Da's nou échte koffie!". Hij verliet, onder het geamuseerd oog van Jo van Houtem, De Oude Brouwerij weer en weet waarschijnlijk nog niet dat er geen Limburgse koffie bestaat zonder een flinke scheut Els.

NINO TOMADESSO

Zomerfeest van St. Cornelius

Het zomerfeest dat de fanfare St. Cornelius komend weekeinde in Schin op Geul viert, draagt een bijzonder aksent. Er zijn zo'n vijfhonderdvijftig oud-dorpsgenoten voor een reünie uitgenodigd. Gezien het groot aantal reakties belooft ze aanstaande vrijdagavond een ware happening te worden. Tijdens de dorpsreünie presenteren zich vanaf 20.00 uur de verenigingen aan het publiek: achtereenvolgens de schutterij St. Mauritius, het dameskoor Vivace, het zangkoor Inter Nos en fanfare St. Cornelius. Na het optreden van deze verenigingen speelt het dansorkest Rendez Vous. Zaterdagavond is er in de feesttent, neergezet aan de entree van Strucht, muziek van de Sjinthaler Musikanten (entree 5 gulden). Na een misviering op zondagmorgen en huldiging van jubilarissen is er Frühschoppen met muziek van De Sjinaöster en zondagavond dansen met het orkest Midnight (entree 3 gulden). Het zomerfeest wordt maandag besloten met een kienavond.



● Ambachtelijke behandeling van een zeis.



● Het snijden van pinnen, bestemd voor een hooivork

'Boeren in het Geuldal, anno 1900': nostalgisch weekeinde

In Epen herleeft het verleden

Epen anno 1900. Landelijk leven rond de jaarwisseling, in een van Limburgs mooiste dorpjes. Het verleden herleeft. Komend weekeinde namelijk. Dan wordt een boeiende 'film' teruggedraaid, in het kader van 'Boeren in het Geuldal, anno 1900'. In de vorm van een 'openluchtspel' waaraan vrijwel alle verenigingen hun medewerking zullen verlenen. Tien jaren geleden is het voor het laatst geweest dat iets dergelijks, onder auspiciën van de vereniging Burck-Brêane, ten tonele werd gevoerd.

Tweeëntwintig verenigingen uit Epen werken ditmaal mee om te komen tot een levendig 'schilderij' dat vrijwel alle werkzaamheden gestalte geeft die boeren en boerinnen in de goede, oude tijd dienden uit te voeren teneinde een vaak karig belegde boterham te verdienen. Wat houdt dit nostalgisch feest eigenlijk in? Een uitgebreide terugblik, een hommage bijna, aan het landelijke leven van weleer. Uitgesmeerd over twee dagen, vervat in een rijk programma dat er in details als volgt uitziet:

ZATERDAG 6 AUGUSTUS:
18.15 uur: opstellen verenigingen in de kapelaan Houbenstraat. Volgorde: schutterij St. Paulus, kinderen en vrouwen met Maria-vaandel en vlaggen van alle verenigingen, harmonie Inter Nos, Gemengd zangkoor ect.;
18.30 uur: vertrek processie via Boeienstraat, Julianastraat, Wilhelminastraat, Roodweg naar feestwei;
19.00 uur: zegening dieren door de pastoor;
19.25 uur: opstellen verenigingen rondom altaar;
19.30 uur: Eucharistieviering;
20.30 uur: terugbrenging misspullen door koorjongens, pastoor en geweerdragers schutterij;
21.00 uur: voorstelling Tha'Lia van 'De Clute van Pleijerwater';
21.30 uur: Gemengd zangkoor brengt vanaf kiosk feestliederen ten gehoor;
22.00 uur: cramignonmuziek harmonie Inter Nos vanaf kiosk;
22.45 uur: fakkeloptocht naar burck;
23.00 uur: klaroenmuziek en aansteken burck;
24.00 uur: sluiting.

ZONDAG 7 AUGUSTUS:
13.15 uur: vertrek optocht (schutterij St. Paulus, spelende kinderen, dieren, boerinnen en bejaarden, harmonie Inter Nos, boeren en paarden met wagens enz.) via Roodweg, Wilhelminstraat, Julianastraat, Heimansstraat, Heerstraat, Wilhelminastraat, Roodweg naar feestwei;
14.00 uur: groot aantal demonstraties o.m. van ploegen, eggen, zaaien, zichten, maaien, binden, oogsten, dorsen met vlegel, wannen met mand, bieten snijden, vruchten malen, stro hakselen, koeien melken, strobedden en -hoeden maken, spinnen, wijn maken, brood bakken, hooien, stammen splijten, paard beslaan, tuig herstellen, bezems binden, 'sjanse' binden enz.; Kinderspellen anno 1900 zoals tollen, ringen, zaklopen, hinkelen, slingertikkertje, knikkeren, blindemannetje, steltlopen, kringspelen, bellen blazen enz.;
14.15 uur: toneelgroep Tha'Lia met 'De Clute van Pleijerwater';
14.30 uur: volksdansgroep Michelle;
14.30 uur: koningsschieten anno 1900;
15.00 uur: cramignonmuziek harmonie Inter Nos;
16.00 uur: toneelgroep Tha'Lia met 'De Clute van Pleijerwater';
17.00 uur: volksdansgroep Michelle;
17.45 uur: dansmuziek door Heuvellandkapel;
18.00 uur: einde demonstraties;
20.00 uur: openluchtbal met Heuvellandkapel;
22.00 uur: einde 'Boeren in het Geuldal'

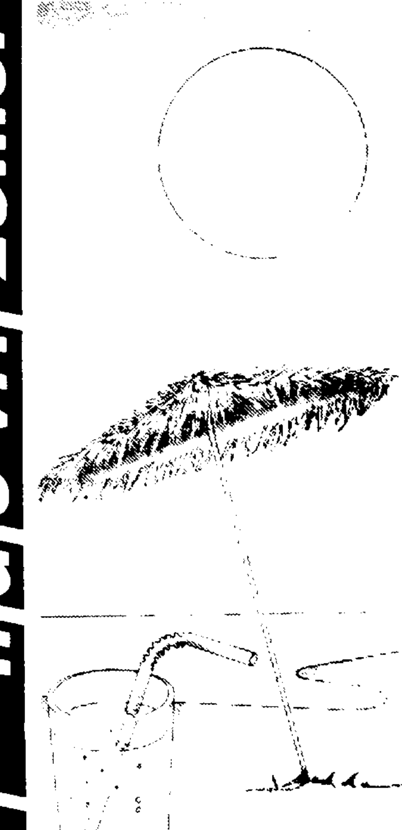
Details

Een programma dat voor zich zelf spreekt, dat opnieuw duizenden toeschouwers trekken zal. Die niet alleen voor enkele uren terug willen gaan in de historie maar tevens de gelegenheid te baat zullen nemen te happen in boerenbruin met 'gekreusch' en slokken van 'unne pot beer'. Enkele details: op een ruim en bewaakt parkeerterrein aan de Eperweg kan kosteloos geparkeerd worden, kinderen tot 12 jaar hebben gratis toegang, anderen betalen 4 gulden voor een doorlopende toegang.



● Sokken breien als vroeger

tijdje vrij zomer



korte toer

WOENSDAG 3 AUGUSTUS:

BRUNSSUM: IVN (afd.Brunssum) - avondwandeling over de Brunssummerheide. Vertrek 19.00 uur vanaf ingang camping bij zwembad De Zeekoelen.

WIJNANDSRADE: IVN (afd.Nuth) - avondwandeling omgeving Nuth. Vertrek 19.00 uur bij de kerk.

SLENAKEN: Zomeravondconcert annex Tiroleravond van fanfare Berggalm in fanfarezaal vanaf 20.00 uur.

SIMPELVELD: VVV-wandeling. Vertrek 19.15 uur vanaf VVV-kantoor.

MAASTRICHT: Rondleiding Spaans Gouvernement (Vrijthof) om 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00 en 16.00 uur. Toegang gratis.
VVV-wandeling o.l.v. een gids. Vertrek 11.30 en 14.00 uur vanaf Het Dinghuis (Kleine Staat). Volwassenen 3,75 gulden, kinderen tot 12 jaar 2,25 gulden.

SITTARD: Expositie 'Bij de nonnen geleerd...' in Stedelijk Historisch Museum (Gruizenstraat) van 10.00-17.00 uur.

VALKENBURG: Kinderprogramma Openluchttheater. Om 14.30 uur poppentheater Piepmuis met 'De Mergelmannetjes'. Toegang 4,50 p.p.
Concert The Avon Swing Band op kiosk Th. Dorrenplein tussen 16.00-17.00 uur.

SCHIN OP GEUL: Zomerconcert mannenkoor Inter Nos in Gemeenschapshuis (Martinussingel) vanaf 20.30 uur. Toegang gratis.

ARCEN: Bloemententoonstelling in Kasteel Arcen.

DONDERDAG 4 AUGUSTUS:

EYS: Natuurwandeling o.l.v. een IVN-gids. Vertrek 10.30 uur vanaf VVV-kantoor.

VAALS: Rondleiding o.l.v. een gids door Aken. Vertrek 9.30 uur vanaf VVV-kantoor (Kon. Julianaplein). Kosten 10 gulden, kinderen tot 12 jaar 5 gulden.

Vanaf vrijdag ook sjoemelmarkt en 'Kapelkes'-concours

Schutterij Buchten in de weer voor Bondsfeest

Schutterij St.Joseph van Buchten is druk doende met de voorbereidingen van het laatste schuttersfeest dit seizoen van de Bond Eendracht/Echt/Born. Zondag 7 augustus vindt dit toernooi plaats in het sportpark Het Anker in Born. Er is echter nog méér. Inwoners van Buchten kunnen zaterdag al schieten voor de titel koning(in) van Buchten, 'Kapelkes' (Buchten) houden een festival en van 5 augustus al is er een rommel- en sjoemelmarkt in en rond de feesttent in het sportpark. Elke avond tenslotte is er bal met levende muziek.

Het programma van dit schuttersweekeinde ziet er als volgt uit:

Vrijdag 5 augustus: 20.00 uur begin het 'Kapelkes'-festival.

Zaterdag 6 augustus: vanaf 10.00 tot 17.00 uur rommel- en sjoemelmarkt. Om 15.00 uur start het uitschieten van de door burgemeester Hub Creemers van Born beschikbaar gestelde wisselbeker. Daarvoor treden de zes schutterijen van Born in de arena: St. Martinus uit Born, St. Martinus uit Holtum, Het Heilig Kruis en Eendracht uit Grevenbicht, St. Willibrordus uit Obbicht en St. Joseph uit Buchten. Om 19.00 uur begint het vogelschieten voor burgers. Inwoners van Buchten, zowel mannelijk als vrouwelijk, mits ouder dan vijftien jaar en geen lid van een schutterij, kunnen schieten voor het koningschap. Na afloop zal de nieuwe burgerkoning of -koningin gekroond worden en plechtig geïnstalleerd. Aansluitend wordt het drietal schutters gehuldigd dat de Burgemeester Creemers-trofee heeft bemachtigd. Vanaf 21.00 uur speelt het dans- en showorkest Willy Wenmaekers.

Zondag 7 augustus: bondsschuttersfeest. Hieraan nemen de negentien korpsen van deze bond deel. De grote optocht begint om 14.30 uur te trekken, het defilé wordt gehouden op de Buchter Markt. Aansluitend vinden de diverse wedstrijden plaats op het feestterrein: voor muziekkorpsen, exercitie, schieten alsmede beoordelingen van majesteiten, marketentsters, generaals, bielemannen, commandanten en wat dies meer zij. Rond 21.00 uur wordt de nieuwe seizoenskampioen gehuldigd door voorzitter Jo Herfs van de Bond Eendracht.

● Schutterij St. Joseph uit Buchten

het weer in europa

Weersvooruitzichten voor diverse Europese landen, meegedeeld door het KNMI, geldig voor vandaag en morgen:

Zuid-Noorwegen en Zuid-Zweden: veranderlijk bewolkt en plaatselijk enkele buien. Middagtemperatuur van 16 graden in Zuidwest-Noorwegen tot 18 à 20 graden elders.

Britse Eilanden: zonnige perioden en vrijwel droog. Middagtemperatuur van van 16 graden in het noorden tot 20 graden in het zuiden.

Denemarken, Noord-West-Duitsland en Benelux: wolkenvelden en koel weer. Weinig of geen regen. Middagtemperatuur rond 19 graden.

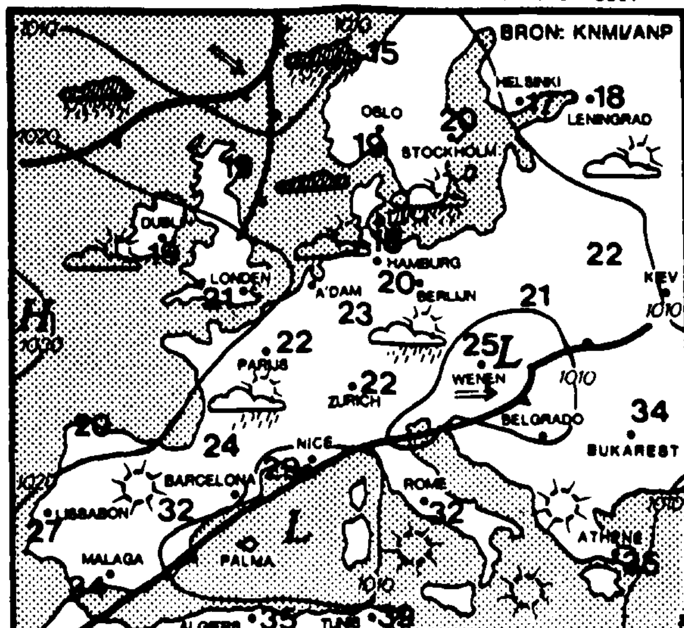
Midden- en Zuid-West-Duitsland, Oost-Frankrijk: in het algemeen veel bewolking. Plaatselijk buien, mogelijk met onweer. Middagtemperatuur rond 23 graden.

West- en Midden-Frankrijk: van het westen uit meer zon. Middagtemperatuur van 18 graden langs de Kanaalkust tot 23 graden elders.

Alpengebied: veel bewolking en nu en dan regen- of onweersbuien. Middagtemperatuur in de dalen aan de noordzijde tot 23 graden, aan de zuidzijde tot 30 graden.

Spanje, Portugal: zonnig, landinwaarts plaatselijk een regen- of onweersbui. Middagtemperatuur van 20 graden aan de noordkust tot 33 graden in het zuiden.

Italië, Griekse en Joegoslavische kustgebieden, Franse Rivièra: zonnig. Vooral in het noorden enkele regen- of onweersbuien. Middagtemperatuur van 30 graden in het noorden tot 33 graden in het zuiden.



Huwelijk/kennismaking

Iedere donderdagavond gezellig dansen en luisteren naar mooie muziek voor ALLEENSTAANDEN in Eldorado Spaubeek. Bongerd 5. Tel. 04493-4193.

"PARTNERS-TRUST" huwel.rel.bureau. Tel. 045-461235.

Vakantie/recreatie

Te huur STACARAVANS aan zee (Zld Walch.) vrij vanaf 6-8. Inl 01181-882.

ST. MAARTENSZEE. Bungalows Zwemparadijs. Weekend vanaf ƒ 195,-. Tel. 02246-3109.

Te h. inger. CARAVAN met voortent, in Heimbach-Eifel. Tel. 045-721780, b.g.g. 316082.

ROCKANJE aan zee (Zeeland) nog div. vakantiemogelijkheden. Tel. 01814-1068.

RTV/muziek

Te k. z.g.a.n. YAMAHA Stereo Keyboard type PS 6100 tel. 04490-35080.

Landbouw

Te k. aangeb. AARDAPPELPERSVEZEL. N.J. Slenter, Reymerstok, tel. 04450-1550.

Caravans/tenten/boten

JAARSTALLING (afgesloten), voor caravans, boten e.d., te Sittard. ƒ 150,– + btw. Tel. 04492-2601.

Overdekte CARAVANSTALLING v.a. ƒ 250,- per jaar. Bartels Caravaning, Hommerterweg 256, Amstenrade. Tel. 04492-1870.

T.k. 6-pers. STACARAVAN ±9 m, merk Astral, dubbeldeurs met w.c., douche + compl. inboedel. Staanplaats in België, ±10 min. vanaf Gulpen, in een zeer rustige en bosrijke omgev. Pr. ƒ 8000,-. Inl. 045-353754.

T.k. KAMPEERVOUWWAGEN 4- a 5-pers., i.z.g.st. Industriestr. 39, K'rade-W.

ALPENKREUZER Select in nw.st., 2 seiz. gebr., grote wielen, opl. rem, voort., luifel, compl. keuken ƒ 3900,–; Tel. 045-412643 na 18 uur.

Te koop ALPENKREUTZER Super GT, prijs ƒ 950,-. Tel. 045-220633.

Te k. 4-pers. TOURCARAVAN met voortent, tel. 045-413360.

KAJUITVISBOOT 7 m lang, opknapper pr. n.o.t.k. 04499-3138.

Contacten/clubs

De **NATIONALE** Life Lijn, tel. 013-321395 7 dagen per week geopend.

Escortservice all-in, **045-326191,** ma. t.m. vrijd. v. 14 tot 4.00 u. dag.!.

Gay 05
06-320.324.05

Heat-Line
06-320.322.30

Pour Toi
06-320.320.05

Dreamline
06-320.320.68

Lesbi 28
06-320.320.28
3 hotshots p.d. 50 c. p.m.

Club **RUSTICA** v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

Kasteel **WATERLOO.** Heden party voor paren. Dames en heren. Gelegen tussen Roermond en Venlo langs 'N 271'. Info 04704-3030.

Wat een verwennerij
Bel de
Love-Line
06-320.320.61
50 ct. per minuut

MADSONCLUB. Eva + haar meisjes. 045-454372. V. 14-3 u., za. 14-20 u. Nieuwstr. 110, K'rade.

Hé stuk!
Ik wou net naar bed gaan, bel
06-
32032525
TopSex 50 ct. p/m.

„DE JACHTHUT", Haanrade-Kerkrade, Grensstraat 23. Gabi, Regina, Karin, Heike, Maria en Matina. Ma.-zo. van 14.00 tot 4.00 uur. Tel. 045-463943.

Club **RUSTICA,** v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-West. Tel. 045-412762.

QUEENSCLUB. Geopend va. 14 u., ma. t/m vrijd. Holzstr. 103, Kerkrade. Tel. 045-451391.

Escortservice Diana. Tel. **045-320905.** Dagelijks geopend. Ook zat. en zondag. Nieuw: Vanessa.

PRIVÉ en escort ma. 10-24 u. Dinsd. t.m. vrijd. 19-24 u. Wij vergezellen heren naar parenclub, 09-3211766083.

Tour de Soixente
06-
32032533
50 c. p/m.

Djaka Djaka!
06-
32032522
Zoenbabwe
50 c. p/m.

PRIVÉ van ma. t/m vr. van 11.00 tot 24.00 uur en za. van 13.00 tot 18.00 uur. Tel. 045-423540.

Nieuw, privé en escort, vanaf 12.00 uur, **KITTIE** met haar vriendinnen. Nieuw, zeer sexy, Sabina, 22 jaar. Tel. 04490-52044.

Sexlijn 14
Debbie 14?
06-
320.320.14
50 ct. p. min.

CONTACTBUREAU Lucie voor bemiddeling v. adressen. Tel.: 04490-50921 Geleen.

Nieuw, nieuw
Sexclusief
06-320.323.23
Sex Royal
06-320.320.24
50 cent per min.

Club
2000
Gewoon goed, met leuke jonge dames, nieuw Sylvia en Rita. Rijksweg-Nrd. 22A, Geleen, tel. 04490-42315; dagelijks van 11.00 tot 24.00 uur; zat. tot 18.00 uur. Meisje gevraagd.

Welkom in privé **SITTARD** bij Marina van ma. t/m vr. 12-24 u. 04490-28256.

Wat een kanjers bij privéhuis **MICHELLE** met Melanie, Mariëlla, Patricia, Jolanda, Veronique en Jill. Tev. kamers te huur. 045-228481.

HAPPY-UURTJE bij Yvonne, mogelijkh. vanaf ƒ 50,–. Bel voor inf.: 045-425100.

Reis met Angela, Corina en Yvon naar de 7e hemel van genot, **HUIZE DONNA,** 045-227734.

Non-stop
sexverhalen
Retinafoon 06-
32032103
50 ct. per min.

Pussy Cat
06-
320.320.09
Gina - hoe zo?
50 ct. p. min.

Tieners
50 ct. p. min. 06-
320.320.10
Gratis 06-stickers

Sex - non-stop
06-
320.320.08
200 verhalen p.d.
50 ct. p. min.

Tieners
50 ct. p. min. 06-
320.321.10
Gratis 06-stickers

KIJKOTHEEK Video Club. Leuke meisjes aanw. Tel. 045-718067. Ass. gevr.

ELISABETH, Yvon, Petra + Mickey-Mouse. Ass. gevr. Tel. 045-229718.

SEX SUPER PHONE
ZATERDAG / ZONDAG
wisselende story's van
09.00 - 15.00 uur
Miss Aruba
15.00 - 21.00 uur
Vieze Pastoor
21.00 - 09.00 uur
LIVE
50 cent per minuut
50 cent per minuut 06-320.321.30

ESCORTSERVICE. Charmante dames bij u thuis of in hotel. Tel. 045-728577.

Club **PARIS.** Ma. t/m vr. va. 14.00 uur. Provincialeweg 31A Noord, Oirsbeek. Tel. 04492-1873.

Karin, Monika, **PRIVE** en escort. 045-723029. Tev. vriendin gevraagd.

Margo, Brigitte, Susanne, Tracy, Cindy, Maria, Astrid, Mariska, **RIJKSWEG ZUID 131 B**, Geleen. Tel. 04490-48448.

Sex Hotline
De heetste lijn tussen Washington en Moskou
06-320.320.22
50 ct. p.m.

KWEBBELLIJN
DE KONTAKTLIJN VOOR VOLWASSENEN
06-320.324.80
50 cent per minuut.

Club Mirabelle
Burg. Franssenstraat 4 (hoek Kaalheidersteenweg/Dentgenbachweg), tel. 045-411699, Kerkrade. Dagelijks geopend van 13.00 tot 4.00 uur.

06-NUMMERS

06-Erotiek
SEX'O'FOON
06 - 320.320.01
Overdag: Erotisch Hoorspel. 's-Nachts: Live Sex.
XAVIERA HOLLANDER
06 - 320.320.02
Maakt je beter in bed!
CORA & WILLEM
06 - 320.320.03
Geniet stiekem mee van échte Live Sex!
LESBIFOON
06 - 320.321.00
Voor mannen èn vrouwen.
BIZARRE LIVE SEX
06 - 320.321.01
Wie niéts te gek vindt luistert méé!
ORGIEFOON
06 - 320.321.04
Tele-orgie van max. 6 personen. Feest méé!
LIVE UIT DE PARENCLUB
06 - 320.321.06
Alles over partnerruil!

MANNEN BELLEN MANNEN
06 - 320.321.08
Heerlijke live-gesprekken: luister ze nú af!
VROUWEN BELLEN ELKAAR
06 - 320.321.25
Vrouwen delen telefonisch hun intiemste gevoelens!
SEXLIJN NEDERLAND
06 - 320.322.00
De laatste avontuurtjes van onze sexy meiden.
SEX-ADRESJES
06 - 320.322.02
Luister naar vrouwen die van sex hun beroep maken!
ESCORT GIDS
06 - 320.322.90
Als je toe bent aan dartel gezelschap, bel dan nú!
06-Groepssex
HARRY'S GAY BOX
06 - 320.330.11
Praat of luister zélf mee: zó maak je nieuwe vrienden! Met z'n tienen tegelijk! 24 uur per dag.

06-Amusement
BANANASPLIT-LIJN
06 - 320.320.04
Hoor hoe anderen bij Ralph Inbar in de val trappen!
DOLF BROUWERS
06 - 320.320.11
Neerlands krankjorumste 'parlementair medewerker'
SPAAN & VERMEEGEN
06 - 320.321.02
Elke dag 'n compleet maf, splinternieuw programma!
06-Groepsgesprek
NIEUW!
PARTY-LINE
06 - 320.330.10
Gezellig bellen met z'n tienen tegelijk. 24 uur per etmaal. 's Nachts alleen voor volwassenen!

50 cent per minuut.
TELESERVICE

Daar lust ik wel pap van
Eroslijn
06-320.321.22
50 ct. p.m.

CONTACTBURO Maastricht, bemiddeling in privé-adressen, tel. 043-63520

Eten doe je thuis
snoepen bij ...
de meisjes van
bubbles
Rijksweg zuid 131
Geleen 04490-42313

!!Erotifoon!!
Babbelporno
06-320.320.12
Viditel pag. 3690
50 cent per minuut

XANDRA en Tanja, privé en escort tot 3 u. 's nachts 045-228975. Meisjes gevr.

„CLUB PIGALLE", geopend maandag t/m vrijdag van 14.00 tot 3.00 uur. Tevens meisje gevraagd. Tel. 09-3211567093.

Gratis surprise
06-320.330.71
120 stoten per dag
50 cent per min.

CORINA, Angela, Jenny, Jacky. Tev. kam. te h. m. video. 045-226744.

PRIVÉ Ria, Chamilla, tel. 045-421748. Meisje gevr.

Club **CINDERELLA**, Oude Rijksweg-Nrd. 56, Susteren (naast tennishal).

Nieuw, **BIANCA**, Pannesheiderstraat 35, Kerkrade-Bleijerheide, van 10.00 tot 24.00 uur.

Escort Heerlen
Charmante jongedames komen bij u thuis of in hotel, dag. v.a. 20 u. tot 4 u. 's nachts. 045-717778.

KATJA, privé en escort van 11.00 tot 23.00 uur ook weekends. Tel. 045-423608.

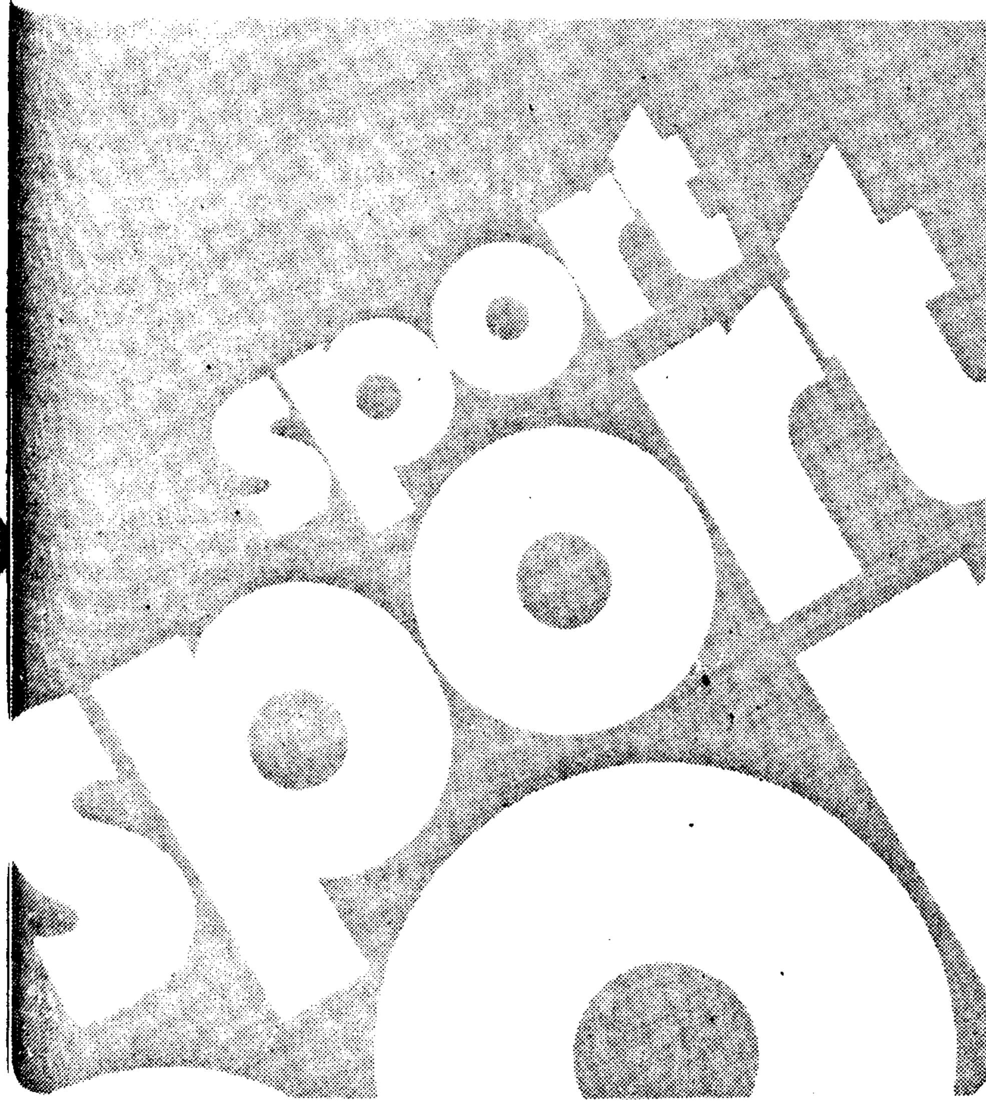
ZAKENMENSEN kiezen bij Buro Venus voor privé-adressen. Zowel regio als landelijk. Inschr. v. gastvrouwen welkom. Inl. Brunssum. 045-257191.

JOSÉ, privé ma. t/m vr. van 11.00 tot 17.00 uur. Tel. 045-424061. Tevens ass. gevr.

ESCORT-SERVICE: 045-321038. Iedere dag geopend; ook weekend. Nu met nieuwe meisjes.

Nu bij **DIANA** privé, 045-320905. Ma. t/m vrijd. v. 10 tot 18 uur. Leuke meisjes. Ook 's zondags overdag.

Limburgs Dagblad



Beckenbauer roept nieuwelingen op

FRANKFURT – Franz Beckenbauer heeft zeven debutanten opgeroepen voor het trainingskamp, dat hij met zijn selectie van 8 tot 10 augustus belegt ter voorbereiding op het eerste kwalificatie-duel voor het toernooi om het wereldkampioenschap. De teamchef van West-Duitsland speelt met zijn ploeg op 31 augustus in en tegen Finland.

Onder de groep van 25 spelers bevinden zich Gunnar Sauer, Günter Hermann (beiden Werder Bremen) en doelman Andreas Köpke (FC Nürnberg). Zij waren wel al betrokken bij de voorbereidingen op de Europese titelstijd in eigen land, waar de Westduitsers in de halve finale door Nederland werden uitgeschakeld, maar hebben nog geen minuut voor de nationale ploeg gespeeld.

Sauer maakte zelfs deel uit van de groep van 20 bij de Europese titelstrijd, maar keek bij de eindronde slechts toe. „Echte" nieuwelingen bij de selectie in de aanloop naar het volgende grote toernooi in Italië (1990) zijn Holger Fach (Uerdingen), Günther Schäfer (VFB Stuttgart), Thomas Hässler (Köln) en Karl-Heinz Riedle (Werder Bremen). Beckenbauer kon geen beroep doen op Völler (AS Roma), Matthäus en Brehme (beiden Inter Milan), die verplichtingen hebben bij hun Italiaanse werkgevers. Voor de wedstrijd tegen Finland krijgen ze wel vrij af. Klaus Allofs (Olympique Marseille), Hans Dörfner (Bayern München) en Matthias Herget (Uerdingen) zijn geblesseerd. Thomas Berthold (Verona) is na zijn zwakke prestaties van de laatste maanden van de lijst afgevoerd.

Ook Alois Reinhardt (Leverkusen) en Roland Grahammer (Bayern München) staan op de nominatie binnenkort als debutant aan de groep te worden toegevoegd. Wegens blessures is dit tweetal momenteel echter evenmin beschikbaar.

Licentie Cruijff in geding

MADRID – De Spaanse bond van oefenmeesters heeft Johan Cruijff op de korrel genomen. Volgens het Madrileense sportblad Marca zou de trainersbond de aanvraag van Cruijffs Spaanse licentie teruggestuurd hebben naar Barcelona. Als belangrijkste reden werd aangevoerd, dat de papieren alleen maar uit fotokopieën bestonden en niet uit officiële documenten.

Maar de Spaanse trainersbond is ook niet genegen de uitzondering, die in Nederland gemaakt is vanwege Cruijffs exceptionele voetbalcapaciteiten, voetstoots te accepteren. Daarbij komt nog, dat volgens de Spaanse reglementen een buitenlandse trainer minimaal drie jaar een eerste-divisieclub getraind moet hebben, wil hij in aanmerking komen voor een Spaanse licentie. En ook aan die vereiste voldoet Cruijff niet.

De voorzitter van de trainersbond, Horacio de Leiva, dreigt volgens Marca zijn ontslag in te zullen dienen en met hem het voltallige bestuur, als de Spaanse voetbalbond voor Cruijff een uitzondering maakt. Gezien deze ontwikkeling zit er volgens de krant voor Barcelona niets anders op dan een nieuwe trainer aan te trekken, die in het bezit is van de vereiste papieren.

De technische staf van Barcelona is absoluut niet verontrust over berichten. „Hij heeft het diploma en dat is het enige dat telt", zei Tonnie Bruins Slot, bij Ajax en Barcelona de assistent van Cruijff, gisteravond in Rotterdam. „We hebben er intern ook absoluut geen woorden over vuil gemaakt. Er is niets aan de hand. En mochten ze wel moeilijk gaan doen, dan zijn er bij Barcelona voldoende trainers die wel over de officiele papieren beschikken. Ik ben er daar een van."

Experimenterend Roda JC bakt er niets van

Harde les in Luik

Van onze verslaggever

LUIK – Roda JC is gisteravond door Club Luik hardhandig met de neus op de feiten gedrukt. De 3-1 nederlaag in het stadion Rocourt, maar meer nog de wijze waarop de mannen van Jan Reker werden afgedroogd op de kletsnatte grasmat ga te denken. De Kerkradenaren konden tegen de eerste tegenstander van kaliber in de lopende oefenreeks niet één fatsoenlijke aanval opzetten. Het gematigd optimisme na het gelijkspel tegen het Griekse Iraklis, werd door een zeer verzorgd voetballend Club Luik van tafel geveegd.

Trainer Reker greep het duel in Luik aan, om opnieuw enkele varianten uit te proberen. Hij posteerde de Henk Fräser in de spits, Brandts draafde als voorstopper op en Broeders mocht het proberen op de plaats van de geblesseerde Gène Hanssen. Na een redelijke beginfase, schroefde het beweeglijke en goed combinerende Club Luik het tempo op en hadden de Kerkradenaren niets meer in brengen. Reker moest met lede ogen aanzien, hoe zijn ploeg systematisch in de vernieling werd gespeeld en hoe met name een Frits Nöllgen en een Eric van de Luer de nodige moeite hebben met de overstap naar de eredivisie.

In de rust greep Reker in, bracht vier verse krachten en gooide het hele elftal overhoop. Ook dat bleek geen oplossing, want Luik kreeg nu nog meer gelegenheid om de messcherpe counter te hanteren. Vooral de jongere Roda JC'ers, Broeders, Jansen, Van der Linden en Trost, bleken niet op hun taak berekend. De gasten mochten zich nog in de handen wrijven dat de schade beperkt bleef tot drie tegentreffers, want de Luikenaren lieten talrijke uitgespeelde kansen onbenut.

Reker realiseerde zich ter dege dat zijn ploeg ver verwijderd is van een enigzins acceptabele competitievorm. „Het positieve van deze wedstrijd, is dat wij nu weten hoe het niet moet. Ik heb enkele dingen uitgeprobeerd, zoals Fräser in de spits, die niet voor herhaling vatbaar zijn. Met het oog op de blessures van Groenendijk en Hanssen moet ik echter experimenteren. Wij zijn geen moment in de wedstrijd geweest en hebben fout op fout gestapeld. Dat maak soort wedstrijden maak je in iedere voorbereiding mee. Weet je meteen waar je staat".

Club Luik - Roda JC 3-1 (1-0) – Score: 27. Veyt 1-0; 50. De Sart 2-0; 79. Houart 3-0; 84. Van der Linden 3-1. Gele kaart: Broeders. Roda JC: eerste helft: Nederburgh, Broeders, Brandts, Boerebach, Trost, Suvrijn, Blättler, Diliberto, Van de Luer, Fräser en Nöllgen. Tweede helft: Nederburgh, Van der Linden, Fräser, Boerebach, Trost, Suvrijn, Jansen, Diliberto, Broeders, H. Smeets en R. Smeets.



● *Michael van der Linden, eretreffer in slotfase.*

Roda JC'ers op de plaat

KERKRADE – Volgende week verschijnt een plaat op de markt, waarop de selectie van Roda JC haar Europese avontuur bezingt. De teksten zijn van het bekende Limburgse orkest Peanuts, dat tevens voor de muzikale omlijsting zorgt. Eergisteren trokken de spelers naar de studio in Borgharen, om hun vocale bijdrage te leveren. Er verschijnen 5000 exemplaren van de single, die verkrijgbaar zijn bij de supportersclub van Roda JC.

Oostblok-spits op proef

KERKRADE – Roda JC hoopt deze week een einde te maken aan het nijpende spitsprobleem. Donderdag of vrijdag wordt uit het Oostblok een internationaal bekende aanvaller voor een test naar Kerkrade gehaald. In Roda JC-kringen is men zo overtuigd van de kwaliteiten van deze 29-jarige, dat gisteravond al werd geopperd dat de Stichting Arbeidszaken een werkvergunning onmogelijk kan weigeren, zoals vorig jaar bij de Australiër Farino. Over de naam en het land van herkomst van de 'crack' werd uitermate geheimzinnig gedaan. Wel werd als referenties opgegeven, dat hij drie keer topscorer van zijn land is geweest en dat hij een vaste kracht is in het nationale team.

MVV

KEER – Als de MVV-spelers gisteravond in het oefenduel tegen de amateur tweedeklasser Keer (0-9) wat zorgvuldiger met de doelkansen waren omgesprongen, dan zou een korfbal-uitslag tot de mogelijkheden hebben behoord. Resa Uitman, die in de eerste 45 minuten twee keer wist te scoren, kreeg zeker vijf doelrijpe kansen voor zijn voeten. 90 minuten lang was MVV te vinden op de helft van de Keerdenaren. De 0-3 ruststand was dan ook een magere afspiegeling van de ware krachtsverhouding binnen het veld. Na de thee verving Frans Körver maar liefst negen spelers. Ook nu waren de amateurs niet in staat om MVV wat tegengas te geven. In de 88ste minuut was het Frank Verbeek die met de mooiste treffer van de dag de 0-9 einduitslag op het scorebord bracht. Doelpuntenmakers: Uitman 2x, Meiers 2x, Delahaye, Quaden, Benneker, Driessen, Verbeek.

MVV: Neuts (46. Laenen); Linders; Driessen (46. Hermans); De Jong (46. Benneker); Thal (46. Huntjens); Arts (46. Quaden); Delahaye (46. Mares); Schumann (46. Verbeek); Van der Broek (46. Van de Boorn); Vincent; Uitman (46. Meiers).

VVV

● HARDERWIJK – VVV dat komende zondag in trainingskamp verblijft in de omgeving van Harderwijk en daar in totaal zeven oefenduels afwerkt, kwam maandagavond in Hattemerbroek voor 450 toeschouwers in actie tegen de lokale afdelings eerste klasser Noord Veluwse Boys. In het Venlose team kwamen ook de testspelers Rob Rijnink en Danny Hoekman in actie.

cg7Scoreverloop: 0-1 Slagboom; 0-2 Eijer; 1-2 Timmerman; 2-2 Bosch; 2-3 Boere; 2-4 Boere; 2-5 Hoekman; 2-6 Rijnink; 2-7 Driessen.

Wilhelmina '08

Wilhelmina '08 - Panathinaikos 0-3 (0-1). Score: 37. 0-1 door Dimoupavlos; 46. 0-2 door Kolev; 54. 0-3 door Dimoupavlos. Scheidsrechter: F. Sijben (Ospel). Toeschopuwers: 750. rode kaart: Bouras.

● WEERT — Wilhelmina '08 heeft tegen de Griekse eredivisieploeg Panathinaikos uit Athene met 0-3 verloren en dat betekende voor de hoofdklasser een goed resultaat. Temeer daar de Weertenaren nog niet met het sterkste elftal konden aantreden. Na 24 minuten kreeg Poldervaart een fraaie kans om goalie Sargahis te verschalken; hij kopte over. Vijf minuten voor tijd stuurde scheidsrechter Sijbende Bouras van het veld wegens neerleggen van Peter Brankaert.

● *Rinus Michels en Guus Hiddink vriendschappelijk naast elkaar in Leverkusen.*

PSV buigt voor Bayer Leverkusen

LEVERKUSEN – PSV heeft een vriendschappelijke wedstrijd tegen Leverkusen met 0-1 verloren. Rinus Michels, die afgelopen seizoen een dienstverband in West-Duitsland verkoos boven een vierjarig contract in Eindhoven, zag zijn nieuwe team winnen door een treffer van de Pool Marek Lesniak na een fraaie solo in de 72e minuut. Hij profiteerde daarbij van een fout van Ronald Koeman.

De beste mogelijkheden waren voor de Westduitsers, maar spits Kastl miste tot drie keer toe de koelbloedigheid. PSV, dat voor deze jubileumwedstrijd ter gelegenheid van het 125-jarige bestaan van het bedrijf dat Leverkusen sponsort een bedrag van 40 mille opstreek, beperkte zich vooral tot uitvallen. Alleen Gillhaus kreeg daarbij een kansje. Lerby had pech met een schot van 30 meter afstand.

PSV: Van Breukelen; Veldman, Koot, Koeman en Heintze; Valckx, Lerby en Kruzen (Lanckohr); Vanenburg, Kieft en Gillhaus.

Barca pover

● ROTTERDAM – Bij zijn aankomst op Papendal een week geleden verklaarde Johan Cruijff dat alles wat hij had gezegd wel zo'n beetje was uitgekomen. Zijn voorspelling dat Barcelona het 100-jarig jubileum van Sparta dinsdagavond in Rotterdam met een fraaie wedstrijd zou opsieren, deugde echter van geen kant. De bijna 10.000 toeschouwers zagen een aanvankelijk gezapig duel, dat na rust in een ordinaire schoppartij eindigde. De wedstrijd leverde geen winnaar op, 1-1.

In de veertiende minuut van de tweede helft sloeg de vlam in de pan, zij het in een wat ander opzicht dan gehoopt. Alberto dreef de zaak op spits, door na een serie van wederzijdse overtredingen Lengkeek grof onderuit te halen. Enkele meters verderop deelde Alexanco een klap uit aan Vurens. Alsof dat niet genoeg was, begon de Spartaan Snoei ook te meppen.

Scheidsrechter Thomas zwaaide aanvankelijk met rood in de richting van boosdoener Julio Alberto, maar volstond uiteindelijk met twee „gedwongen" wissels. Snoei en Alberto verdwenen wel naar de kleedkamers, maar beide teams mochten met elf man verder. Even later kreeg Bequiristain wel geel, omdat hij bij een vrije trap onvoldoende afstand nam. Het feestje van Sparta was toen allang bedorven. Salinas scoorde voor Barcelona en Van de Berg zorgde nog voor rust voor de gelijkmaker.



● *Jean-Paul van Poppel, viervoudig ritwinnaar in de Tour, zoekt in Tiel beschutting voor de regen.*

Strouken wint pelotonsprint

LUTRIEK – Na de winst eergisteren in de proloog van de Ronde van Ierland voor junioren bewees Patrick Strouken gisteren tijdens de eerste etappe zijn sprintkwaliteiten. Op twintig seconden van de Ierse winnaar Mclean, die leider werd in het algemeen klassement, won de Sittardse junior na honderd kilometer de sprint van het voltallige peloton.

Uitslag: 1. McLean 2.32.45 uur; 2. Hemway op 5 sec.; 3. Thomas op 10 sec. 4. Strouken op 20 sec. Algemeen klassement: 1. McLean 2.35.10 uur; 2. Strouken op 10 sec.; 3. Thomas op 17 sec.; 4. Overgaar op 19 sec. 7. Groenendaal op 31 sec. 26. Vegt op 38 seconden.

Freuler

● HOLSTEBRO – Urs Freuler, rijdend voor de ploeg van Peter Post, heeft de eerste etappe in de Ronde van Denemarken gewonnen. Freuler was na een rit over 164,4 kilometer van Aarhus naar Holstebrö de beste sprinter. Hij versloeg in de strijd om de ereplaatsen de Italiaan Paolo Rosola en de Deen Rolf Sörensen. Jos Lammertink was de beste Nederlander.

Uitslag: 1. Freuler (Zwi) 164,4 km in 4.41.18, 2. Rosola (Ita), 3. Sörensen (Den), 4. Frison (Bel), 5. Redant (Bel), 6. Joho (Zwi), 7. Lammertink (Ned), 8. Schurer (Ned), 9. Pedersen (Den), 10. Van der Velde (Ned) allen z.t.

Van Vliet

● TIEL – Teun van Vliet heeft de profronde van Tiel gewonnen. Hij legde de 100 kilometer af in 2 uur, 20 minuten en 11 seconden. In de eindsprint versloeg de renner uit Baarle-Nassau zijn medevluchters Geert-Jan Theunisse (tweede) en de Belg Etienne De Wilde. Het trio was drie ronden voor het einde ontsnapt uit een kopgroep van acht, die zich na circa tachtig kilometer had gevormd.

uitslag: 1 Van Vliet (Ned) de 100 km in 2.20,11, 2. Theunisse (Ned) z.t., 3. De Wilde (Bel) z.t., 4. Pieters (Ned) 0.10, 5. Lubberding (Ned) z.t., 6. Alcala (Mex) z.t., 7. Van Orsouw (Ned) z.t., 8. Poels (Ned) z.t., 9. Smit (Ned) 0.25, 10. Veenstra (Ned) z.t.

Lejarreta

● BURGOS – Marino Lejarreta heeft de proloog gewonnen van de wielerronde van Burgos. Hij had voor de tijdrit over 3,6 kilometer af in 4 minuten en 28 seconden. Zijn landgenoot Jose Recio had er twee tellen langer voor nodig. Melchor Mauri werd derde.

Hennie Meijer weg bij Ajax

AMSTERDAM – Hennie Meijer verlaat Ajax. De 25-jarige spits, vorig seizoen nog goed voor twee Europa-Cuptreffers tegen Hamburger SV, wil na één jaar van voornamelijk toekijken in Amsterdam per se een nieuwe werkgever. Toen coach Kurt Linder hem vorige week voor het toernooi in Viareggio geen plaats in het eerste garandeerde, bleef Meijer achter in De Meer. Hij trainde extra in afwachting van de transfer, die volgens de Amsterdammer deze week moet worden afgerond.

In Nederland zijn FC Groningen en de vorige werkgever van Meijer, Roda JC, de voornaamste kandidaten voor een contract met de bonkige spits. Ajax wil, aldus algemeen directeur Arie van Eijden, in ieder geval weer de 800.000 gulden terug, die de club op advies van gewezen technisch directeur Johan Cruijff in de zomer van 1987 voor de aanvaller uittrok. Een overhaaste verkoop is er volgens Van Eijden absoluut niet bij.

Meijer heeft het zakendoen met Groningen, de gretigste club, en Roda nog even afgehouden, omdat hij een buitenlandse aanbieding heeft. „Een uitdaging natuurlijk", aldus de spits, die in Frankrijk serieuze contacten heeft. Meijer verwacht nog voor Amsterdam-713 zijn overgang naar een nieuwe club bekend te kunnen maken.

Ruud Hesp: jaartje extra

SITTARD – Op verzoek van Fortuna Sittard is het contract van doelverdediger Ruud Hesp opengebroken. Hesp zal zijn contract dat na komend seizoen zou aflopen, met nog een extra jaar verlengen. Hesp tobt op dit moment overigens met een handblessure. Hij traint weliswaar met de groep mee, maar kan nog geen ballen vangen.

Volleyers in finale

SOFIA – Het Nederlands herenvolleybalteam heeft de finale bereikt van het sterk bezette toernooi om de Sofia-Cup. De ploeg van Arie Selinger won overtuigend met 3-0 (15-4, 15-10, 15-5) van Tsjechoslowakije. Omdat Cuba, in de poule Oranje's grootste concurrent, tegen de Sovjetploeg uit Sverdlovsk een set verloor, is Nederland, met de poule-wedstrijd tegen Argentinië nog te spelen, al zeker van een finaleplaats.

Kaartverkoop Nederland-Wales

Grootste drukte voorbij

ZEIST – Na twee dagen lijkt de grootste drukte voor de telefonisten, die in Zeist de kaartverkoop voor de interland-wedstrijd Nederland - Wales in goede banen moeten leiden, voorbij. Tot nu toe hebben 21.000 Oranje-paspoorthouders gebruik gemaakt van hun voorrangsrecht een ticket voor de kwalificatie-wedstrijd voor het toernooi om het wereldkampioenschap te kopen. De wedstrijd wordt 14 september in het Olympisch stadion in Amsterdam gespeeld. De vrije voorverkoop begint maandag 8 augustus. Het Olympisch stadion biedt plaats aan 50.000 toeschouwers.

Oefenvoetbal

Noordwijk-FC Den Haag	2-5
Serooskerke-Feyenoord	0-6
Excelsior M-Benfica	0-0
Quick Nijmegen-Real Madrid	0-2
Quick'20-FC Twente	0-7
Barendrecht-SVV	1-3
VES-NAC	2-4
RKC-Eindhoven	2-1
DSV'61-Wageningen	0-1
Cambuur-Veendam	0-7
RBC-DFC	12-0
RFC/TIM OIL - RKMSV	3-0
Panningen 2 - RKAVC	3-1

VANDAAG:

Simpelveld-RKVVM	19.30 uur
DVO-OVCS	19.00 uur
Waubach-Miranda	19.00 uur
Obbicht-Megacles	18.30 uur
Swift '36 - Leveroy	19.00 uur
Maasbracht - Victoria	19.30 uur
Wilhelmina '08-Roda JC	19.00 uur
Abdissenbosch-Schuttersveld	19.00 uur

Nederlaagtoernooi Schuttersveld

Programma: 5-8 19 uur: Schuttersveld-Limburgia; 10-8 19 uur: Schuttersveld-RKBSV; 13-8 18 uur: Schuttersveld-EHC; 18-8 19 uur: Schuttersveld-Langeberg; 28-8 14.30 uur: Schuttersveld-Caesar.

Fortuna op Schotse toer

SITTARD – Het Schotse Motherwell is zaterdag sparringpartner van Fortuna Sittard, dat eerder een poging had gewaagd om de Engelse bekerhouder Wimbledon te strikken. Wimbledon kreeg echter geen toestemming om op het Europese continent te spelen. Aanvankelijk zou Fortuna Sittard in de plaats daarvan een wedstrijd spelen in Engeland tegen Plymouth Argile, de ex-club van John Clayton. Maar ook dat duel gaat niet door. Motherwell is zaterdag dus wel present in de Baandert. Aanvang 19.30 uur. Eerder op de dag is er een open dag voor supporters (van 11.00 tot 13.00 uur). Overigens zijn er deze week seizoenskaarten verkrijgbaar in het Stadion De Baandert. Op werkdagen tussen 9.00 en 12.00 uur en tussen 14.00 en 18.00 uur. Zaterdag tussen 9.00 en 13.00 uur.

Gene Hanssen na meniscusoperatie:

'Tegen Volendam van de partij'

Van onze verslaggever

KERKRADE/GELDROP – Gène Hanssen is minimaal twee weken uit de roulatie als gevolg van de operatie, die hij gisteren in het Annadalziekenhuis in Geldrop onderging. Dokter Van de Brekel constateerde een klein scheurtje in de meniscus en de kruisbanden in de rechterknie. De Roda JC-verdediger kan waarschijnlijk morgen, donderdag, reeds naar huis. „De komende veertien dagen heb ik absolute rust voorgeschreven gekregen en daarna mag ik weer beginnen. Het is mijn streven om in de eerste thuiswedstrijd tegen Volendam (woensdag 24 augustus, red.) weer van de partij te zijn", aldus Hanssen gisteren vanuit het ziekenhuis.

Nationale tennisstrijd vandaag pas goed van start

Koch en Dullens blijven steken

van onze tennismedewerker

SON – Stefan Koch heeft zich niet voor het heren-enkelspel bij de nationale titelstrijd kunnen plaatsen. In de beslissende partij moest hij aantreden tegen Eddie Schol, een onoverkomelijk karwei voor de tennisser uit Herten (7-6, 6-4). „Hij was op papier de slechtste speler van de drie die ik heb moeten bestrijden. Op de baan bleek hij echter de beste. Hij speelde heel erg snel vanaf de baselijn."

Als reden dat hij het niet kon bolwerken gaf Koch: „Gisteren heb ik twee zware drie-sets partijen moeten spelen. Daar had ik nog last van." In de hele partij heeft Koch tegen een achterstand moeten aankijken. In de teabreak van de eerste set had hij geen enkele kans op de zege. Er is nog een kleine kans dat hij alsnog mag meedoen want hij is tweede lucky looser.

Evelyne Dullens uit Sittard is ook uitgeschakeld. Zoals zij zelf verwachtte was Ingelise Driehuis een sterke tegenstandster. Met 6-0; 6-4 werden de illusies van Dullens teniet gedaan.

Gisteren werd het nationaal kampioenschap officieel geopend met de eerste partijen uit het heren-dubbelspel. Van de drie Limburgse heren die mee mochten doen, heeft alleen Ton Nijssen uit Sittard zich voor de tweede ronde geplaatst. Samen met Johan Vekemans versloeg hij het Hilversumse duo Christiaan Veenstra en Maarten Koopman met 6-1; 6-1.

Armand Custers uit Hoensbroek kon samen met Remco Heethuis de regerend kampioen Huub van Boeckel en Menno Oosting niet de baas en verloor met 6-2; 6-3. Ook Theo Hoek met Tjerk Bogtstra verloren in de eerste ronde. Zij werden door Marc van Eekeren en Tom Kempers met 3-6; 6-3; 6-4 verslagen.

De dames dubbels konden door de in het begin van de avond vallende regen niet helemaal afgespeeld worden. Pascalle Druyts en Evelyne Dullens waren nog wel net voor de regen binnen. Zij wonnen hun wedstrijd verrassend van Bettina Sonneveld en Mariette Verbruggen met 7-5; 6-4. Ook Jolanda Schreurs staat met Joke Ritman in de tweede ronde door hun 4-6; 6-4; 6-3 zege over Judith Simon en Caroline Schoenmaker.

Grindmeren-toernooi

Uitslagen: Treurniet-Beurskens 6-3 6-2; Van Trigt-Van Welsem 7-6 6-1; Bertens-Van Essen 6-1 6-4; Doomen-Theunissen 6-2 6-2; Verheijen-Tijbosch 6-1; 6-3. Kennis-Pastoor 6-3; 1-6; 6-0. Davids-Aerts 4-6; 6-0; 6-2. Savelkoul-Pammler 7-5; 0-6; 6-4. Van Biljouw-Seters 6-4; 4-6; 6-2. Te Nijenhuis-Niens 6-3; 7-5. (Dames) Snijders-Van de Akker 6-1; 6-3.

'Ajax, AC Milan, Kiev en een Braziliaanse topper, dàt zou wat zijn'

Van Zanten droomt van 'superkwartet'

Van onze sportredactie

AMSTERDAM – Het begon allemaal in 1975. Een voetbaltoernooi, een aardig sportief item tijdens de viering van het zevenhonderdjarig 'bestaan' van de stad Amsterdam. Dat werd dus 'Amsterdam 700'. Nu, dertien jaar later, bestaat het toernooi nog steeds. Als 'Amsterdam 713' inmiddels. Veertien toernooien, mooie wedstrijden, uitstekend voetbal, prima winnaars. Maar Jack van Zanten, organisator, blijft dromen van zijn 'superkwartet'. „Misschien volgend jaar", overpeinst hij. Ajax, een Braziliaanse topper, Dinamo Kiev èn AC Milan. „Misschien volgend jaar".

Voorlopig doet Amsterdam 713 het komende vrijdag en zondag met een ander aantrekkelijk viertal. Ajax natuurlijk, Sampdoria, Flamengo en Benfica. Met erkende sterren als Vialli, Mancini, Valdo - de Braziliaanse international van Benfica, Edinho, Leandro en, misschien, Zico. Aangevuld met de vaste waarde Ajax. Ze mogen er weer zijn, stelde Van Zanten gisteren tijdens de persconferentie dan ook vergenoegd vast. Alleen Real Madrid, dat was jammer. „Ik had", zei Van Zanten, „vergaande contacten met Beenhakker. Ik dacht rond te zijn, maar ik hoorde maar niets definitiefs. Daarom heb ik de knoop zelf maar doorgehakt. Geen real. Later hoorde ik dat Beenhakker een minder zware voorbereiding wilde; hij koos tenminste voor het Rotterdam-toernooi".

Eenmaal per jaar mag Jack van Zanten, vóór de start van de 'Amsterdam-feuilleton' elftalbegeleider van Oranje, stralen op zijn voetbalgala. Als een kind op zijn verjaarsfeestje. Maar voor dat ene weekeinde van het 'er is er een jarig en dat is hij-gevoel' moet Van Zanten zich twaalf maanden lang een weg banen door de jungle van makelaars en andere onduidelijke randfiguren, de bijbehorende list en bedrog, zakkenvullers en concurrenten.

„In feite", legt de organisator uit, „in feite is het heel simpel. Je loopt gewoon alle lotingen voor Europa Cups, WK's of EK's af. Je weet in welke hotels ze zitten. Ik zit daar dus ook. En ach, als je een dagje in de lobby van dat hotel gaat zitten, komen ze allemaal vanzelf een keertje langs. Zo werkt dat dus".

De organisator reist de wereld rond met een redelijk gevulde beurs. Ongeveer zes ton mag hij aan 'startgelden' uitkeren. Anderhalve ton per club. Exclusief reis- en verblijfskosten, exclusief het prijzengeld. Voor de eerste plaats ligt nog eens twintigduizend dollar ruim veertigduizend gulden klaar.

„Ajax, AC Milan, Dinamo Kiev en een Braziliaanse topclub". Van Zanten droomt weg. Om snel terug te keren. „Kost je een miljoen of iets daar onder", zegt hij. „Maar als we nou een koppeling kunnen maken met een trainingskamp en de tv-rechten, die we ook voor dit jaar al hebben verworven, aan Berlusconi's eigen station kunnen verkopen... Ja, zo moet je het dan doen... zou mooi zijn... met Kiev heb ik al een principe-overeenkomst... maar die zijn er nu ook wel achter hoeveel een dollar waard is... Misschien volgend jaar. Misschien..".

Programma: Vrijdag 5 augustus: 19.00 uur: Benfica (Por)-Sampdoria (Ita). Scheidsrechter: Jan Keizer. 21.00 uur: Ajax-Flamengo (Braz). Scheidsrechter: Michel Vautrot (Fra). Zondag 7 augustus: de winnaar van Benfica-Sampdoria tegen de verliezer van Ajax-Flamengo en de verliezer van de eerste wedstrijd tegen de winnaar van het tweede duel van vrijdagavond. De volgorde van de wedstrijden (aanvang 18.00 en 20.00 uur) hangt af van de prestatie van Ajax. De Amsterdammers spelen ongeacht het resultaat de 'late' wedstrijd.

● *Gianluca Vialli een van de toppers tijdens het aanstaande Amsterdam 713-toernooi.*

● LOS ANGELES – De Colombiaan Miguel Lora heeft in Los Angeles zijn wereldtitel boksen in het bantamgewicht (volgens de versie van de World Boxing Council) behouden. Lora versloeg zijn uitdager, de Amerikaan Albert Davila, op punten. Geen van de boksers ging neer, maar de Colombiaan beheerste het gevecht.

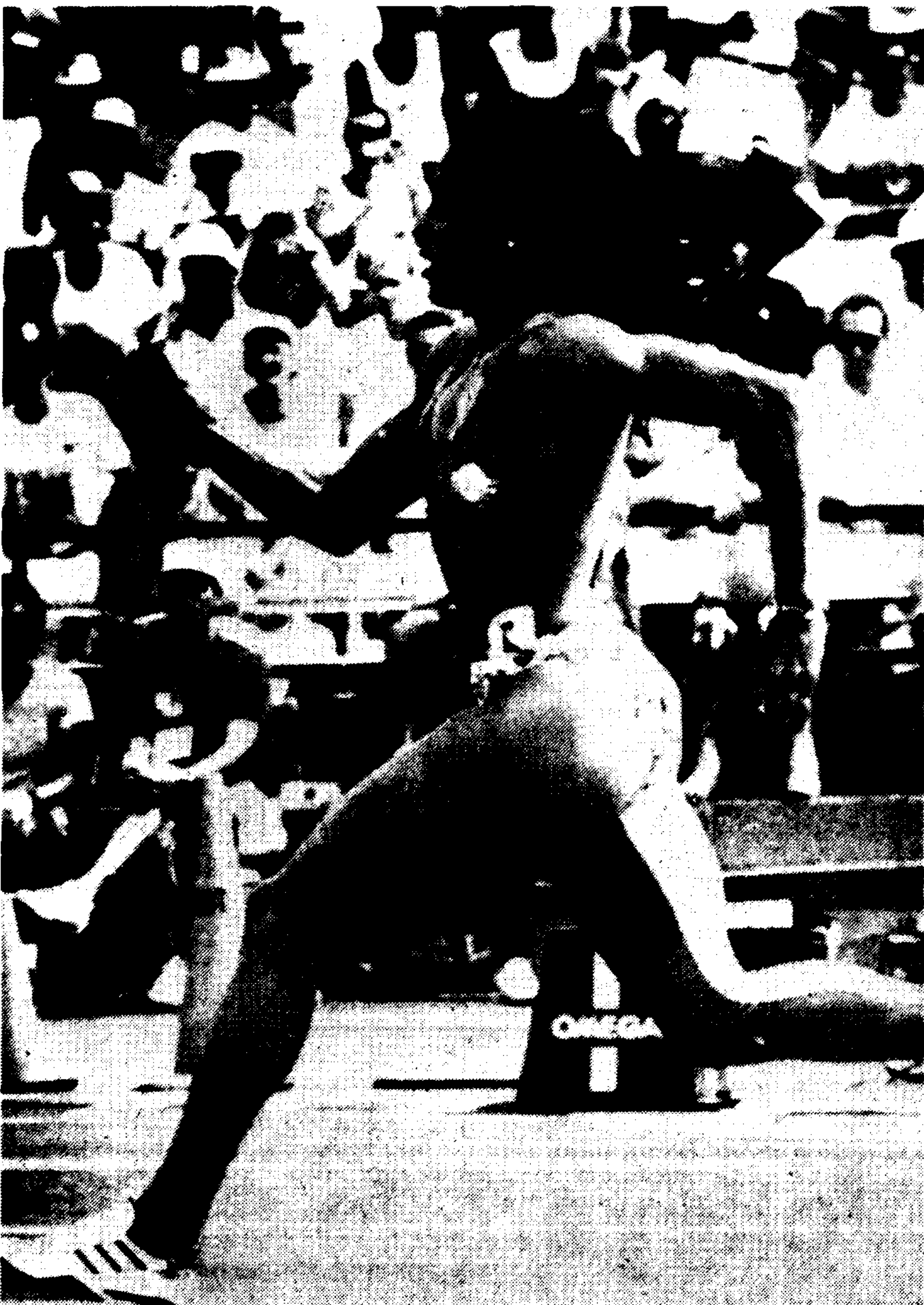
Cooman slaagt weer niet

MONACO – Nelli Cooman is er ook gisteravond bij internationale wedstrijden in Monaco niet in geslaagd te voldoen aan de NOC-limiet van 11,10 seconden voor deelneming aan de OLympische Spelen op de 100 meter. De Rotterdamse werd slechts vierde in 11,36. Het onderdeel leverde een zege op voor de Jamaicaanse Juliet Cuthbert in 11,12. Ze bleef de Amerikaanse Sheila Echols royaal voor.

Schoeisel

● ZÜRICH – Niet alleen door een opzienbarend wereldrecord, opwindende one-leggers en superlange nagels onderscheidt Florence Griffith zich van andere sprintsters. De schoenen van Flo zijn ook anders. Door het ontwerp van de Zwitserse orthopaed Berhard Segesser valt het 'Wonder van Indianapolis' wellicht beter te begrijpen. De schoen werd vorig jaar tijdens de wereldtitelstrijd in Rome al gebruikt door de Oostduitse sprintsters.

Sinds afgelopen winter heeft de IAAF echter atleten toegestaan spikes met zeven in plaats van zes punten te dragen. Daardoor is de grip beter dan voorheen en blijkt het model geoptimaliseerd. De nieuwe schoenen zijn puntiger dan de oude. Volgens Segesser, die als arts de Zwitsers Olympische ploeg naar Zuidkorea begeleidt, is er sinds het begin van de jaren zestig nauwelijks iets aan het schoeisel van de sprinters verbeterd.



● *Florence Griffith, een aparte verschijning op apart schoeisel.*

Playboy

● RIO DE JANEIRO – De Braziliaanse speerwerpster Sueli Pereira dos Santos poseerde voor Playboy. Haar coach Humberto Garcia de Oliveira stelt nu het mannenblad aansprakelijk voor de minder goede prestaties van zijn pupil. Volgens Garcia heeft de speerwerpster haar gedachten niet meer bij atletiek sinds zij met een nietje door de navel in de Braziliaanse editie van Playboy te zien was. Sueli Pereira heeft dan ook nog niet voldaan aan de eisen voor de Olympische Spelen.

„Ze laat zich afleiden door feestjes en promotie-activiteiten voor Playboy", mopperde de coach in een vraaggesprek met de krant O Estado de Sao Paulo. „Ze slaapt niet en let niet op haar dieet." De Zuidamerikaanse recordhoudster (60,34 meter) sierde het omslag van de juli-uitgave.

Plaatselijke kranten in Rio de Janeiro meldden dat de Mexicaanse pers haar tijdens selectiewedstrijden een officieuze gouden medaille toegekend. Maar dat was voor haar uiterlijke verschijning. Met de speer eindigde zij als derde: 56,10 meter. Een worp van 62,16 meter is vereist om de trip naar Seoul te maken.

Garcia zegt dat hij het meisje heeft gewaarschuwd. „Als ik lid was van het Olympisch comité, zou ik haar niet meenemen naar Korea", berust de coach. Pereira dos Santos is de tweede sportvrouw die verleid werd door Playboy. Hortencia Maccari, een basketbalster, was vorig jaar de eerste.

El-Moutawakel

● RABAT – De Marokkaanse hordenloopster Nawal El-Moutawakel, de eerste Arabische en Afrikaanse vrouw die Olympisch goud won, heeft besloten haar actieve loopbaan te beëindigen. Ze zal haar titel op de 400 meter horden in Seoel niet meer verdedigen. De 26-jarige El-Moutawakel wordt, zodra ze is afgestudeerd in de lichamelijke opvoeding, trainer en coach. Ze studeert al vijf jaar aan de Iowa State-universiteit in de Verenigde Staten. Ze kondigde haar beslissing te stoppen als atlete aan tijdens haar vakantie in haar geboortestad Casablanca.

Stuivertje wisselen tijdens schaakfestival

AMSTERDAM – Zijn bourgondische leefstijl heeft van Vlastimil Hort een vreedzame schaker gemaakt. Een remiseschuiver, die liever een halfje meepikt dan voluit op de aanval speelt. Gisteren werd hij tegen Nunn in de derde ronde van de kroongroep van het Ohra-toernooi het slachtoffer van zijn eigen behoudendheid (0-1).

De derde speeldag in Krasnapolsky werd kleurrijk door de overwinning van Ljubojevic in het Joegoslavische onderonsje tegen Nikolic en de remise van Kortsjnoi tegen Van der Wiel. Daarmee gaf de Zwitser een half punt weg. Hij zag in het middenspel een vermoedelijk winnende manoeuvre over het hoofd, waardoor de Leidenaar kon ontsnappen. In het klassement werd de 57-jarige grootmeester voorlopig voorbijgestreefd door Nunn.

Door de vorig jaar behaalde eindzege in de grootmeestergroep promoveerde hij automatisch naar de huidige kroongroep in Krasnapolsky. Daarin stelde hij zich nogal behoudend op. Een gortdroge remise tegen Ljubojevic en een hangpartij tegen Van der Wiel, die volgens de Leidenaar ook in deling van het punt zal eindigen. Tegen Nunn wilde Hort zich er te gemakkelijk vanaf maken. Hij nam met zwart in het Frans een te gekunstelde positie in, die de speelbaarheid voor wit eenvoudige maar zwart voortdurend in alarmfase een hield. Een misrekening op de negentiende zet werd fataal. Hort wachtte het kwaliteitsverlies niet af, maar gaf direct op.

Kroongroep, derde ronde: Ljubojevic (Joe) - Nikolic (Joe) 1-0; Kortsjnoi (Zwi) - Van der Wiel (Ned) 1/2-1/2; Nunn (GBr) - Hort (WDl) 1-0. Stand: 1. Nunn 2, 2. Kortsjnoi 1 1/2 + 1 afg., 3. Ljubojevic 1 1/2 + 1 afg., 4. Van der Wiel 1 + 1 afg., 5. Hort 1/2 + 1 afg., 6. Nikolic 1/2.

Grootmeestergroep, tweede ronde: Piket (Ned) - Goelko (VSt) 1/2-1/2; Ermenkov (Bul) - Sokolov (Joe) 1/2-1/2; Van der Sterren (Ned) - Lobron (WDl) afgebroken; Bosboom (Ned) - Miles (GBr) 0-1; Gelfand (Sov) - Pieterse (Ned) 1-0; Lerner (Sov) - Karolyi (Hon) 1/2-1/2; Cifuentes (Chi) - Mednis (VSt) 1/2-1/2; Ftacnik (Tsj) - Visser (Ned) 0-1; Ninov (Bul) - Shvidler (Isr) 1-0; Brenninkmeijer (Ned) - Ree (Ned) 1-0; Andruet (Fra) - Vanheste (Ned) 1-0; Ligterink (Ned) - Martens (Ned) 1/2-1/2. Stand: 1. Miles 2, 2. Piket, Goelko, Visser, Gelfand, Ermenkov, Sokolov 1 1/2, 8. Van der Sterren, Lobron 1 + 1 afg.

Vier Limburgse gehandicapten naar Spelen Seoel

DEN HAAG – De Nederlandse Invaliden Sportbond vaardigt 112 sportlieden af naar de Paralympische Spelen, die van 15 tot 24 oktober in Seoel worden gehouden. Reis en verblijf, begroot op 800.000 gulden, worden betaald door sponsors. Naast de sporters gaan 34 begeleiders en officials mee. In de gezelschap bevinden zich vier Limburgse sporters: Johan van de Meerendonk (luchtgeweer en pistoolschieten), Fahrattim Condugmus (voetbal), Marcel Poulisse (zwemmen) en Herman Ravier (volleybal). Anton Wolfs uit Eijsden gaat naar Seoel als begeleider voetbal.

„Aangezien de NIS niet over kapitaal beschikt, zijn wij genoodzaakt onze toevlucht te zoeken in externe fondsen", stelt NIS-functionaris Joon. Alleen de kosten van voorbereiding op de Spelen komen op rekening van de NIS.

De afvaardiging is kleiner dan vier jaar geleden toen het Olympisch toernooi werd verdeeld over Long Island (VSt) en Aylesbury (GBr). In 1980 was de NIS co-organisator van de Olympische Spelen voor gehandicapten in Arnhem en Veenendaal. Aan dat evenement deden 2000 sportlieden, onder wie 180 Nederlanders, mee.

Drie atleten van de ploeg voor Seoel, Joke van Rijswijk (Arnhem), Bert Bottemanne (Arnhem) en Vera Kroes (Deventer) maakten acht jaar geleden al deel uit van de Olympische selectie. De rolstoelbasketballers Frits Wiegman (Nieuwerkerk aan de IJssel), Frits Streijl (Aalsmeer), Jan Dijs (Huizen) en Henk Makkenze (Dordrecht) doen eveneens voor de derde keer mee.

Voor de eerste maal stuurt Nederland ook bij de dames een rolstoelbasketbalploeg. Verder is Nederland vertegenwoordigd in goalball, handboogschieten, lucht- en pistoolschieten, tafeltennis, voetbal, volleybal en zwemmen.

Tourtruien in Nacht van Linne

LINNE – Veertig profs starten vanavond in de Nacht van Linne. Het criterium over 100 km wordt opgefleurd met de bonte Tourtruien van Frans Maassen (rood), Steven Rooks (bolletjes) en Eddy Planckaert (groen), aangevuld met een rits andere Tourrenners: Geert-Jan Theunisse, Jelle Nijdam, Henk Lubberding, Peter Winnen, Mathieu Hermans, Erwin Nijboer en René Beuker. In het peloton wordt gecompleteerd met een aantal renners van 7-Eleven en verder de Limburgers Ad Wijnands, Leon Nevels, Leon Boelhouwers, Jos Alberts, Peter Harings, Jean Habets en Theo de Rooy.

Het programma: 14.00 uur liefhebbers/veteranen 45 km; 15.30 uur junioren 60 km; 17.30 amateurs 80 km; 19.30 uur prominenten; 20.20 uur huldiging Tourrenners; 20.30 uur profcriterium 100 km.

Tri-atleten Stein alsnog gediskwalificeerd

Rugnummers onzichtbaar

STEIN – Drie weken na de halv triathlon van Stein heeft de organi satie besloten 170 van de 400 gefi nishte deelnemers met terugwer kende kracht alsnog te diskwalifice ren omdat de rugnummers nie zichtbaar waren voor de jury. „Vla voor de wedstrijd hebben we de deelnemers uitdrukkelijk gewaar schuwd dat de rugnummers voor de juryleden duidelijk zichtbaar die nen te zijn. De atleten die niet gesig naleerd zijn, kunnen best de volledi ge route hebben afgelegd. Voor on is dat echter achteraf niet te contro leren. Hopelijk is dit een goede le voor volgend jaar," zei secretari Zinken.

Bij het Europees kampioenscha halve triathlon, daags na de 'Halv van Stein' gehouden, zijn overigen om dezelfde reden slechts elf van de 300 deelnemers uit de eindstand ge nomen. Zowel bij de 'Halve va Stein' als bij het EK bevonden zich onder de geschrapten geen hoge ge plaatsten.

Voltigeren voor de derde wereld

WIJNANDSRADE – Het volledig voltige-team van De Bouberg ui Dongen is van de partij tijdens het zesentwintigste concours-hippiqu van het missiecomité Ten Esschen dat zondag wordt gehouden op de terreinen van Hoeve De Bongard in Swier-Wijnandsrade. De Brabantse equipe, zevenvoudig Nederlands kampioen en aangevoerd door me vrouw Akkermans, presenteert in Wijnandsrade een demonstratie vol tige-rijden als laatste test voor de wereldkampioenschappen in We nen.

De spring- en dressuurwedstrijden zijn bezet met alle zuidelijke favo rieten. Het concours-hippique be gint om 10.00 uur. Het defilié is om 14.00 uur. Daarna volgt het hoofd programma van de springnummers De opbrengst van het ruiterfestijn waarin ook de Hulsbergse LRV Pe gasus aan de organisatorische teu gel trekt, is ten bate van de derd wereld.

Ljoekin leidt Sovjet-turnploeg

MOSKOU – Jelena Sjoesjoenova en Valerie Ljoekin voeren de Olympi sche turnploeg van de Sovjetuni aan. De negentienjarige Sjoesjoeno va won dit weekeinde voor de vijfde keer de nationale titel. Zij werd naa de kroon gestoken door de drie jaa jongere Natalja Lasjenova, die tij dens de laatste selectiewedstrijden het paardspringen en de vrije oefe ning won. Ljoekin, de huidige Euro pese kampioen, nam de zeges op ringen en brug voor zijn rekening Hij plaatste de gerenommeerde tur ner Dmitri Bilozertsjev in de scha duw. De turnploeg bestaat van de Sovjetunie bestaat uit: dames: Jele na Sjoesjoenova, Svetlana Bogins kaja, Olga Strazjeva, Jelena Sjevtjenko, Natalja Losjikova, Sve lana Baitova en Oksana Omeljans jik; heren: Dmitri Bilozertsjev, Va lerie Ljoekin, Vladimir Artimov Valentin Mogilny en Vladimir God goladze.

Sanchez heeft smaak te pakken

KITZBUEHEL – Emilio Sanchez de winnaar van het toernooi op het Melkhuisje, is ook in Kitzbühel in het goede spoor gebleven. De 23-ja rige Spanjaard, die in het Oosten rijkse evenement zijn titel verde digt, zegevierde in de eerste ronde met gemak over de Oostenrijker Alexander Antonitsch (6-2, 6-4). Zijn drie jaar jongere broer Javier was minder succesvol. Hij verloor in drie sets van de Tsjechoslowaak Mi lan Srejber (6-1, 3-6, 4-6). De Austra liër Mark Woodforde, in Hilversum nog goed voor de halve finales, ver loor in de openingsronde met 6-2, 2-6, 2-6 van de Pool Wojtek Kowals ki. De Chileen Pedor Rebolledo, bij de laatste acht op het Melkhuisje ging met 4-6, 2-6 ten onder tegen Gi lad Bloom uit Israël. Voorts kwam de sterke Zweed Joakim Nyström er niet aan te pas tegen de Argentijn Franco Davin (2-6, 4-6).

● SITTARD – Bij het Nederland kampioenschap poolbiljarten da eergisteravond in Hotel Auvelebe in Sittard van start ging en tot zon dag a.s. duurt, hebben bij de junio ren de volgende spelers zich ge plaatst voor de finale: Norman L (Heerlen); Leo Pellegrom (Bruns sum) en Eric Hildebrand (Susteren In de senioren categorie kwalifi ceerden zich voor de finale: Wil Wind (Landgraaf); Johan van d Boogaard (Heerlen); Jos Pluijm kers (Born) en Jac Heinen (Lan graaf).

● COOPERSTOWN – In de Base ball Hall of Fame, het Amerikaans honkbalmuseum, is de tweehon derdste persoon vereeuwigd. Het i Willie Stargell, die in een 21 jaar du rende carrière bij de Pittsburgh Pi rates 475 homeruns sloeg. In 1971 e 1979 won „Pops" met zijn club d World Series. Zes jaar nadat hij me honkbal stopte, werd hij onlangs ge kozen tot ere-voorzitter van d Amerikaanse stichting ter voork ming van kindermishandeling.